



CONSEIL FÉDÉRAL

Didier Burkhalter devra gérer des dossiers délicats au Département de l'intérieur. **>>> PAGE 21**

LES RENDEZ-VOUS
DE L'EMPLOI

L'Impartial arc PRESSE

Journal édité à La Chaux-de-Fonds depuis 1881

Samedi 19 septembre 2009 • www.arcinfo.ch • N° 40306 • CHF 2.50 / € 1.60

JA 2300 LA CHAUX-DE-FONDS



AUJOURD'HUI
**47
OFFRES**

JURA
L'embrouille
des NPA



CHRISTIAN GALLEY
Début janvier, Les
Enfers, Montfaucon,
Saint-Brais et Le
Bémont changeront de
code postal. De quoi
perturber. **>>> PAGE 8**

VAL-DE-RUZ
Le Seyon
se vide

La société de pêche
La Fario s'inquiète
du manque d'eau dans
le Seyon et presse l'Etat
d'agir. **>>> PAGE 12**

TENNIS
La Suisse
bien partie



KEYSTONE
En Coupe Davis, la Suisse
a parfaitement entamé
son barrage. Roger
Federer et Stanislas
Wawrinka ont laminé
les Italiens. **>>> PAGE 17**

Philippe Gnaegi dialogue en direct avec les lycéens



CHRISTIAN GALLEY

LYCÉE BLAISE-CENDRARS Philippe Gnaegi s'est expliqué hier devant les lycéens de La Chaux-de-Fonds. Un débat nourri, mais courtois. Le conseiller d'Etat a félicité les étudiants d'avoir lancé une pétition, qu'il recevra mardi. Les lycéens veulent quand même faire entendre leur voix. **>>> PAGE 3**

VIDÉO

Un Neuchâtelois expose à Hanoi



DAVID MARCHON
Artiste conceptuel, le Chaux-de-Fonnier Anthony Bannwart expose la semaine prochaine au Vietnam. A Hanoi, il montre des séquences vidéo saisissant le «mouvement lent». **>>> PAGE 15**

MÉDECINE

Procès au Locle

Le directeur des trois sociétés locloises perquisitionnées par Swissmedic en 2004 a écopé hier d'une peine de 180 jours-amende avec sursis pour avoir commercialisé des produits aux vertus thérapeutiques sans autorisation. Le Tribunal correctionnel du Locle n'a pas retenu la mise en danger d'autrui, aucune victime d'effets secondaires n'ayant été dénombrée.

>>> PAGE 7

BANDE DESSINÉE

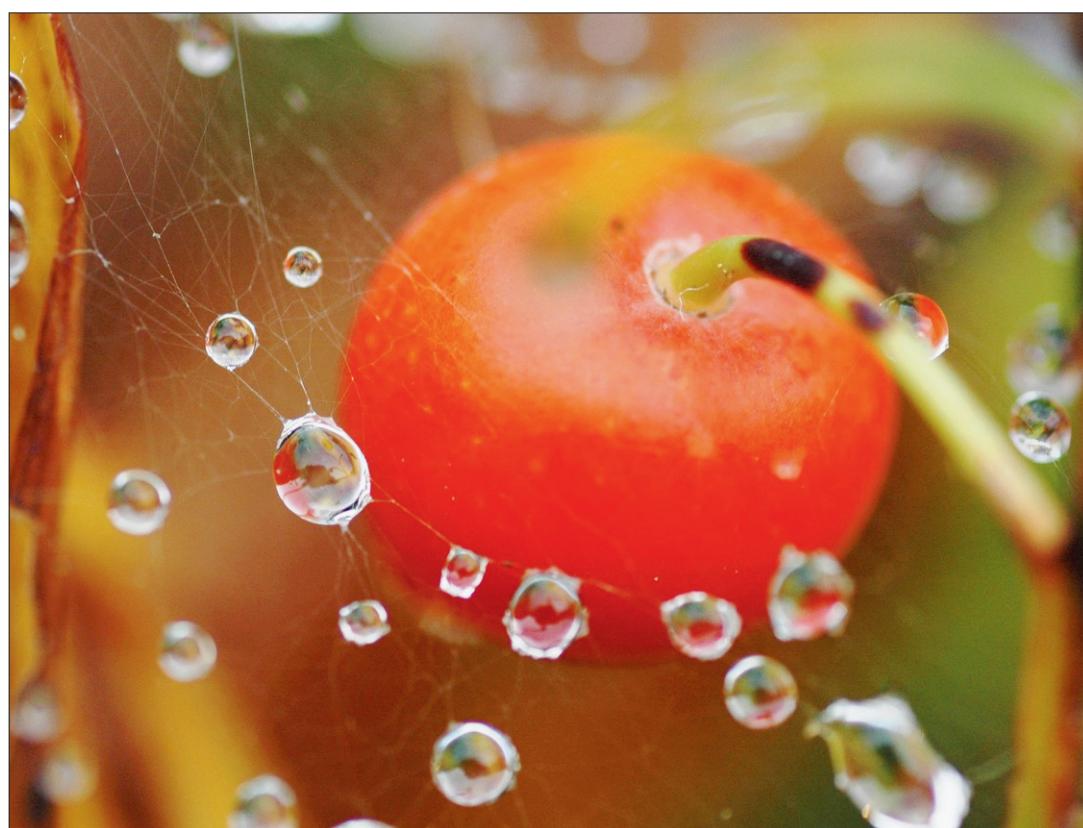
Star de la BD,
Alex Alice
revisite
avec
intelligence
«Siegfried»,
le monument
de Wagner.

>>> PAGE 13



En raison du Jeûne fédéral,
«L'Impartial» ne paraîtra pas lundi.
Retrouvez toute l'actualité régionale,
sportive, suisse et internationale
dans notre édition de mardi
ou en continu sur notre site internet
www.arcinfo.ch

9771421087000 6003



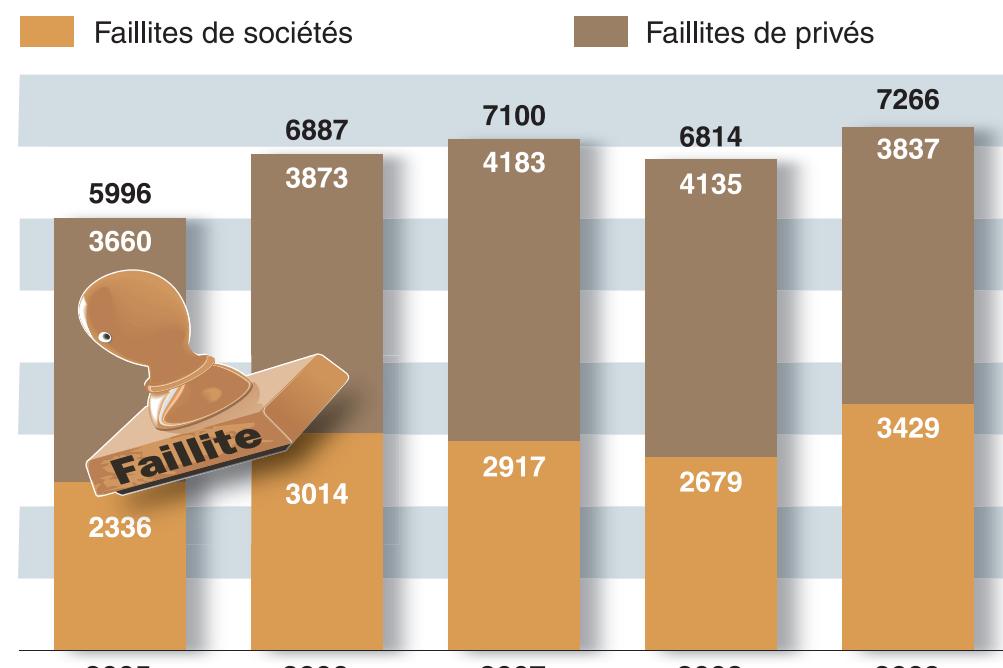
Le clin d'œil du lecteur

Anne Marie Kohler, de Brügg, propose cette image. Vous aussi, envoyez-nous vos photos les plus originales, visitez les sites www.arcinfo.ch et www.journaldujura.ch

L'infographie du jour

Forte hausse des faillites en Suisse

(de janvier à août 2005-2009)



Source: Creditreform

ATS-KEYSTONE

L'invité



JEAN-PIERRE GRABER
Conseiller national
La Neuveville

Pour un Conseil fédéral à neuf membres

«Le Conseil fédéral est composé de sept membres» dit l'art. 175¹ de notre Constitution. Durant des décennies, cette disposition a suscité mon adhésion en raison de mon attachement aux institutions de notre pays qui ont bien résisté à l'épreuve du temps et dont plusieurs sont intrinsèquement excellentes. Un gouvernement de sept membres, c'est aussi la transposition dans l'ordre politique d'un nombre qui, aux yeux de beaucoup, symbolise la perfection divine.

Aujourd'hui, je pense qu'il convient de porter le nombre des membres du Conseil fédéral de sept à neuf, et ce pour quatre raisons.

Tout d'abord, afin que nous puissions mieux maîtriser les grands défis auxquels nous sommes confrontés, il est essentiel que les trois grandes

aires linguistiques de notre pays soient représentées au sein du gouvernement. Ces trois aires sont fondatrices d'une diversité culturelle qui contribue à enrichir notre vision générale du monde et des trajectoires que la Suisse devrait emprunter en ces temps d'incertitudes et de turbulences. A cet égard, un Conseil fédéral de sept membres devrait toujours être composé de quatre Alémaniques, deux Romands et un Tessinois. Cela ne fut hélas le cas que durant moins de la moitié des années qui nous séparent de 1848. Un

gouvernement de neuf membres, comprenant toujours au moins deux Romands et un Tessinois, contribuerait sans doute à réduire les frustrations compréhensibles des minorités linguistiques et des régions périphériques de la Suisse.

Ensuite, un collège de neuf membres permettrait de mieux intégrer les grandes forces politiques de notre pays. Un Conseil fédéral de sept membres convenait parfaitement lorsque le PRD, le PDC et le PS étaient de grands partis et l'UDC un parti de taille moyenne. Les choses ont

changé. L'UDC et les Verts ont enregistré de grands progrès. Si le PLR a obtenu davantage de suffrages que le PDC lors des élections de 2007, son groupe parlementaire est plus faible que celui du PDC. Ces nouvelles réalités compliquent notamment la composition politique d'un Conseil fédéral de sept membres. L'actualité la plus récente en témoigne!

Par ailleurs, là où nous avons sept ministres, la plupart des autres pays en comptent entre 15 et 30. De plus, il y a disparité de charges entre les

départements. Aujourd'hui, il serait plus rationnel de répartir les divers domaines du champ de l'activité étatique entre neuf départements plutôt qu'entre sept. Réaménagés, ils pourraient être les suivants: Défense; Justice et police; Affaires étrangères; Finances; Economie; Infrastructures et communications; Environnement, énergie et aménagement du territoire; Formation, recherche, culture et sport; Affaires sociales et santé.

Finalement, on peut espérer qu'en répartissant les affaires étatiques entre neuf départements, les membres du Conseil fédéral disposeront d'un peu plus de temps pour se consacrer à l'autre dimension de leur fonction, celle de chefs d'Etat à qui il incombe aussi de réfléchir à l'avenir du pays.

A cet égard, un Conseil fédéral de sept membres devrait toujours être composé de quatre Alémaniques, deux Romands et un Tessinois. Cela ne fut hélas le cas que durant moins de la moitié des années qui nous séparent de 1848

COURRIER DES LECTEURS

De qui se moque-t-on?

Ce lecteur évoque le mouvement de protestation des enseignants de lycée.

Avec un salaire annuel de 130 000 francs après 10 ans d'enseignement et des semaines de travail variant entre 21 et 23 périodes de 45 minutes, bon nombre de profs de lycée sont mécontents et ne veulent pas que l'on touche à leurs acquis. A titre de comparaison, les profs de la formation professionnelle travaillent 28 périodes par semaine.

La situation financière catastrophique que nous vivons, tant sur le plan des finances cantonales que pour les sociétés privées, nous oblige tous à fournir un effort afin de faire face à la situation.

Les entreprises ont dû licencier et malheureusement certaines licencient encore car le travail ne revient pas! Afin de maintenir au maximum le personnel elles recourent au chômage partiel. Bien entendu ceci a un coût pour les sociétés

mais aussi pour les collaboratrices et collaborateurs qui ne touchent que 80% de leur salaire avec une vision très incertaine sur le maintien de leur poste de travail. Tout ceci sans compter ceux qui ont déjà perdu leur place et qui peinent à trouver un autre emploi. Cette froide réalité est très dure à vivre pour la majorité de nos citoyens. Alors, ceux qui vivent dans leur bulle devraient avoir honte et revenir quelque temps sur terre! Le Conseil d'Etat demande, pour le même salaire à un prof de lycée de travailler 45 minutes de plus par semaine. Les profs de français qui jusqu'à ce jour avaient une décharge de 2 périodes devront, eux, travailler 23 périodes par semaine au lieu de 21.

A fin août, le taux de chômage a passé à 6,5% pour le canton de Neuchâtel contre une moyenne suisse de 3,8%. Sans compter La Chaux-de-Fonds avec un taux à 8,9%. Face à cette situation, l'attitude

égoïste de certains profs de lycée démontre que ces personnes vivent dans un monde «bourré» d'acquis où les termes de solidarité et efforts communs ne font partie que de belles phrases qu'ils utilisent sûrement comme thèmes de dissertation pour leurs élèves et, bien sûr, qu'ils corrigent, ensuite, en donnant leur opinion!

Mesdames, Messieurs, les profs de lycée qui vous plaignez, votre attitude est inadmissible. Bel exemple que vous donnez à vos élèves, votre tolérance zéro est scandaleuse. Descendez de votre bulle et ouvrez les yeux. La vraie vie est une réalité que votre manque de solidarité semble totalement occulter! Une suggestion: ceux qui veulent faire grève devraient profiter de le faire le jeudi 24 septembre en n'oubliant pas de préciser ce que coûtent leurs prestations à l'Etat, y compris leur caisse de retraite!

JEAN-LUC MONNIER
LA CHAUX-DE-FONDS

L'IMAGE RÉTRO DE LA SEMAINE

LA BIBLIOTHÈQUE DE LA CHAUX-DE-FONDS PROPOSE CHAQUE SAMEDI UNE IMAGE ISSU DES ARCHIVES DE SON DÉPARTEMENT AUDIOVISUEL (DAV).



FEU DE TOUT BOIS
Le Jardin botanique s'est livré à un odorant manège ces dernières semaines, associant des bénévoles à la surveillance nuit et jour d'une meule à charbon réalisée selon les principes traditionnels. Deux petites filles en robe immaculée attestent ici des dimensions imposantes de celle qui servit à réchauffer les foyers en hiver 1913 (Moron, au bord du Doubs). /cg/DAV-BVCF (PHOTOGRAPHIE, FONDS COURANT P2-1249)



CHRISTIAN GALLEY

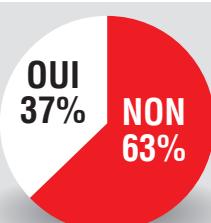
Les lycéens du Bas vont-ils monter dans le Haut?

Question d'une élève: s'il faut 16 élèves pour ouvrir une classe à option, certaines classes ne pourront s'ouvrir que dans le Bas. «Ce n'est pas forcément à vous de descendre dans le Bas, ça peut aussi être le Bas qui monte dans le Haut», a répondu Philippe Gnaegi. Il dit n'avoir pas compris pourquoi tout le monde a éclaté de rire. /lby

LA QUESTION D'HIER

L'UDC a-t-elle droit au siège laissé vacant au Conseil des Etats?

L'EXPRESS L'Impartial



Participation: 364 votes

LA CHAUX-DE-FONDS

Philippe Gnaegi descend dans l'arène lycéenne

Plus de 300 élèves du lycée Blaise-Cendrars, à La Chaux-de-Fonds, ont répondu hier à l'invitation du conseiller d'Etat Philippe Gnaegi, désireux d'expliquer les mesures d'économie prises par son département. Le débat, vif, est resté courtois. Prochain rendez-vous: mardi au Château, où les lycéens iront remettre leur pétition.

LÉO BYSAETH

Les lycéens de Blaise-Cendrars ont répondu nombreux, hier à La Chaux-de-Fonds, à l'invitation de Philippe Gnaegi, chef du Département de l'éducation, de la culture et des sports (Decs). Il tenait à expliquer de vive voix aux étudiants les nécessités du train d'économie décidé par le Conseil d'Etat. Il voulait, surtout, les écouter. Il a été servi. Guère intimidés, les jeunes gens et jeunes filles ont soumis le conseiller d'Etat à un feu roulant de questions... et de remises en question.

Philippe Gnaegi a marqué son respect pour le combat des étudiant-e-s, les encourageant à venir déposer leur pétition mardi prochain au Château. «Je serai là», a-t-il promis. Il ne leur a cependant guère laissé d'espoir: les économies doivent être faites. Son message tient en trois phrases. La situation économique du canton est très difficile. En raison de cette crise, l'Etat



PHILIPPE GNAEGI Le conseiller d'Etat a pris l'initiative de la rencontre avec les élèves du lycée Blaise-Cendrars, qui l'ont bombardé de questions.

(CHRISTIAN GALLEY)

reçoit moins d'argent. Il doit donc faire des choix.

Il a aussi invité les élèves à donner des idées, s'ils en avaient, pour économiser ailleurs. Une proposition accueillie avec des pincettes.

Un autre a contesté l'idée même de faire des économies sur les lycées, préconisant le prélèvement d'un impôt sur les grandes fortunes. Il a été applaudi, comme l'a été une autre remarque, conciliante: «Je ne veux pas vous incendier vous, car vous n'êtes pas le seul à prendre les décisions!»

Les élèves ont contesté la mesure visant les options complémentaires. On n'ouvrira plus de classe ne réunissant pas un minimum de 16 élèves. L'idée est de les regrouper sur le plan cantonal. «Qui paiera nos frais de transport?», a interrogé une lycéenne. La question n'est pas résolue, a reconnu Philippe Gnaegi.

Autre remarque: abaisser la qualité de l'enseignement fait augmenter le nombre d'échecs. Or un élève qui redouble coûte

«Je ne veux pas vous incendier vous, car vous n'êtes pas le seul à prendre les décisions!»

Une lycéenne

17 000 fr: «Où sont les économies?», s'est exclamé un élève.

Bilan de la rencontre? «Un conseiller d'Etat doit avoir le courage de venir s'expliquer», a estimé Philippe Gnaegi. L'exercice, de ce point de vue, est réussi. Même si, estime une étudiante, «nous n'avons pas eu de réponse à nos questions.»

Enfin, les élèves de la classe 3G, qui ont lancé le mouvement, sont remontés à bloc: «Nous avons senti que les autres sont derrière nous.» /LBY

E-VOTING

Droits politiques avant la qualité

«Ce n'est pas une question de qualité, mais de fonctionnement des droits politiques.» C'est pour cette raison que le canton de Fribourg a dernièrement choisi le système zurichois plutôt que celui développé par le canton de Neuchâtel afin de permettre à ses concitoyens domiciliés à l'étranger de voter par internet. La chancelière fribourgeoise Danielle Gagnaux-Morel remarque que l'organisation informatique est très décentralisée dans son canton.

«Nous, nous sommes organisés autour du concept de guichet unique», rappelle Jean-Luc Abbet. Le chef du Service du traitement de l'information remarque que le système neuchâtelois est doté

d'un degré élevé de sécurité. Précisément «parce que nous offrons toute une série de prestations par internet.» Zurich et Genève, comme Neuchâtel, sont financièrement épaulés par la Confédération pour développer des projets pilotes de vote électronique par internet.

«A Neuchâtel, nous n'avons pas décidé de faire du vote pour faire du vote», image Jean-Luc Abbet. «Notre concept, envoyé par d'autres, est complet mais difficile à mettre en place par d'autres cantons.»

Outre Fribourg, Soleure, Schaffhouse, Saint-Gall, Grisons, Argovie et Thurgovie ont conclu des accords de collaboration avec le canton de Zurich. /ste

FORMATION DES MIGRANTS

Profora Bejune se bonifie

La formation professionnelle des migrants des cantons de Neuchâtel, Berne et Jura se poursuit et se bonifie, grâce à Profora Bejune. L'association a célébré jeudi son dixième anniversaire, en présence de 300 personnes. Le bilan que tire son directeur, Marcel Pieren, est plus que réjouissant. «Nous avons vécu en dix ans une évolution considérable: nous sommes passés de la simple aide au retour à un vrai programme d'intégration économique, professionnelle et sociale.»

Cette intégration est rendue possible par un programme de formation varié et efficace. Reconnée en 2002 par les gouvernements des trois cantons, l'association peut aussi se targuer de collaborer triomphalement avec des écoles professionnelles, telles que le CPLN ou Evologia. «Tous ensemble, nous pouvons construire l'ave-



FESTIVITÉS Trois cent personnes pour le 10e anniversaire de Profora.

certificats en poche. On passe ensuite à la recherche d'un emploi.» Marcel Pieren reconnaît qu'il s'agit là d'un «travail de longue haleine. Nous cherchons à renforcer ces notions d'expérience et de compétences.»

L'année 2009 dispense dix-huit cours pour 220 migrants. Hôtellerie et restauration, santé, tourisme ou métiers du bâtiment: autant de professions auxquelles sont initiés requérants d'asile, réfugiés statutaires, migrants du social ou du chômage. Sans oublier les traditionnels cours de français.

«Nous voulons renforcer les relations avec l'économie, fournir un travail encore plus gros avec les entreprises», souligne Marcel Pieren. Autre défi, la reconnaissance des certificats par l'Office fédéral de la formation professionnelle et de la technologie (OFFT). /jca

Renseignements à l'adresse
<http://neuchatel.bpw.ch>

PUBLICITÉ

Vous cherchez du personnel de bureau?
Ici, vous avez 4 000 candidats.

Source: MACH Basic 2008-2

Tel est le nombre de lectrices et de lecteurs au profil souhaité qui liront votre annonce.
Les médias - notre métier.

Conseil et vente d'annonces:
Publicitas S.A.
Rue Neuve 14, 2302 La Chaux-de-Fonds
T 032 910 20 50, F 032 910 20 59
lachaux-de-fonds@publicitas.ch

www.publicitas.ch/lachaux-de-fonds

publicitas

Selzach



NEW

Switzerland's 4x4

SUBARU

LEGACY. PLUS QUE JAMAIS.

2,0 l de 150 ch dès Fr. 35'500.– 2,5 l de 167 ch dès Fr. 41'000.– 2,5GT de 265 ch dès Fr. 52'000.–
Legacy Diesel dès Fr. 39'000.–

Plus que jamais, il est temps d'opter pour une **SUBARU AWD**. Depuis toujours, Subaru est synonyme de valeurs sûres. Des valeurs qui sont plus demandées que jamais: la qualité, la sécurité et la fiabilité. Le tout à des prix imbattables. Ce concept a permis à Subaru de devenir la marque qui vend le plus de voitures particulières 4x4 en Suisse et dans le monde.

Symmetrical AWD, la traction intégrale de Subaru.

Plus que jamais – **LA NOUVELLE LEGACY.** Depuis toujours, la Legacy AWD allie à la perfection sport et confort familial. Son riche équipement de sécurité comprend notamment le système Symmetrical AWD, la traction intégrale de Subaru pour une tenue de route optimale et un équilibre idéal. Et son rapport qualité/prix fait référence. Désormais, la nouvelle génération exauce en outre des souhaits dont vous ignoriez peut-être l'existence.

Plus de **CONFORT** que jamais. Plus long, plus large, plus haut – le nouvel habitacle de la Legacy AWD vous offre encore plus de place pour les jambes, à hauteur de la tête et dans le coffre. Côté pratique, elle est dotée d'une caméra de recul (Limited, Limited S, Executive S) ainsi que de phares et d'essuie-glace automatiques. Et, côté agrément, d'une toute nouvelle suspension.

Encore plus de place,
un espace haut de gamme.

Plus de **PLAISIR** que jamais. En version automatique, les Legacy 2.0i et 2.5i proposent une exclusivité Subaru: la boîte automatique à variation continue Lineartronic™ CVT. Le changement de rapport s'effectue en continu, sans à-coup, exactement au bon moment, ce qui autorise une conduite plus souple, plus économique, plus écologique. Et plus confortable que jamais. Vous sentirez immédiatement que l'on ne sent plus rien.

Plus de **CONSCIENCE ÉCOLOGIQUE** que jamais. Toutes les nouvelles Legacy sont animées par des moteurs optimisés qui garantissent de meilleures reprises et une consommation réduite. Grâce à la précision de la boîte Lineartronic™, vous pouvez en outre ménager l'environnement de manière encore plus efficace. Sans compter que la nouvelle Legacy est aussi disponible avec le bloc SUBARU BOXER DIESEL, qui se distingue par une sobriété et une propreté exemplaires. Et qui est désormais équipé d'un système fermé de recyclage des gaz d'échappement.

Catégorie de rendement énergétique D, CO₂ 188 g/km, 8,1 l/100 km (2.5i Swiss, modèle photographié). Modèles avec moteur Boxer Diesel 2,0 l: catégorie de rendement énergétique B, CO₂ 161 g/km, 6,1 l/100 km. Moyenne de toutes les voitures neuves proposées: 204 g/km.

Plus que jamais, un **ESSAI ROUTIER** s'impose. Découvrez sans plus tarder l'irrésistible nouvelle Legacy AWD chez votre concessionnaire Subaru. www.subaru.ch

SUBARU Suisse SA, Industriestrasse, 5745 Safenwil, tél. 062 788 89 00. Concessionnaires Subaru: env. 200. www.multilease.ch. Prix nets recommandés, TVA de 7,6% incl.

30 ANS
SUBARU
SWITZERLAND'S 4x4

www.new-legacy.ch

Legacy Boxer Diesel AWD
4/5 portes, 2,0 l, 150 ch
Fr. 39'000.– à Fr. 48'000.–
6,1–6,4 l/100 km (mixte)

Legacy 2.0i AWD
5 portes, man. ou aut. avec CVT
2,0 l, 150 ch
Fr. 35'500.– à Fr. 45'500.–

Legacy 2.5i AWD
4/5 portes, aut. avec CVT
2,5 l, 167 ch
Fr. 41'000.– à Fr. 49'000.–

Legacy 2.5GT AWD
4/5 portes, automatique
2,5 l Turbo, 265 ch
Fr. 52'000.– à Fr. 53'000.–

Outback Boxer Diesel AWD
5 portes, 2,0 l, 150 ch
Fr. 43'000.– à Fr. 50'000.–
6,4 l/100 km (mixte)

Outback AWD
5 portes, man., aut. ou aut. avec CVT
2,5 l et 3,6 l, 167 ch et 260 ch
Fr. 42'000.– à Fr. 57'500.–

144-262945/ROC

ENSEIGNEMENT / FORMATIONS

pca. **ecp**

Société Suisse pour l'approche centrée sur la personne
Formation. Psychothérapie. Relation d'aide

Formation à la relation d'aide centrée sur la personne selon C. Rogers
pour les personnes travaillant dans une profession sociale, pédagogique, médicale, paramédicale qui souhaitent augmenter leur capacité d'aide et d'écoute.

Cycle I : formation de deux ans

Début de la formation: le 4.12.2009

Inscription: jusqu'au 12.10.2009

Informations: Dafflon Philippe 026 466 31 01

E-mail: phil.dafflon@bluewin.ch

Programme complet des cours ACP 2010: www.pca-acp.ch

Le cabinet homéopathique de
Monsieur Antoine ANNEN
Av. du 1^{er} Mars 33 à Neuchâtel
a le plaisir de vous annoncer un

**COURS
D'HOMÉOPATHIE**
à l'hôtel des Arts, rue Pourtalès 3
à Neuchâtel
samedis 31 oct. et 7 nov. 2009
de 9h00 à 12h00

Renseignements et inscriptions:
032 345 25 25
www.cabinethomeo.ch

Un abonnement
à **L'Impartial** ?

HENRI OPPLIGER
Tapissier - Décorateur
Ensemblier

Rembourrage et réparation
de meubles rembourrés
Réparation sellerie et maroquinerie
Literie - Rideaux

Tél. 032 913 38 31
Numa-Droz 62
La Chaux-de-Fonds

Bulletin de
souscription sur
www.arcinfo.ch rubrique abonnés

AVIS DIVERS

BUFFET DE LA GARE
2316 Les Ponts-de-Martel
Tél. 032 937 12 21

**Menu du
Jeûne Fédéral**
Fr. 42.-

132-225219

Médecins du Monde Suisse

NOUS SOIGNONS CEUX
QUE LE MONDE OUBLIE

PEU À PEU

CCP 12-16220-6

MÉDECINS DU MONDE



www.medicinsdumonde.ch



La tradition du gâteau aux pruneaux date sans doute du début du 20e siècle

Personne n'a pu déterminer exactement depuis quand les gâteaux aux pruneaux sont associés au Jeûne fédéral, sans doute au début du 20e siècle. La première recette, elle, date de 1817. Il s'agit d'un «gâteau aux prunes» sur lequel on conseille d'ajouter de la farine, du sucre et du beurre. /réd

CANTON DE NEUCHÂTEL

Jeûne fédéral consacré à l'aide humanitaire

Institué au 19e siècle, le Jeûne fédéral se veut une journée d'action de grâce. Dans le canton de Neuchâtel, il permet de récolter des fonds pour la coopération avec les pays en développement.

DANIEL DROZ

Le Jeûne fédéral? Il trouve son origine dans une proposition du canton d'Argovie. En 1832, la Diète fédérale proclame le troisième dimanche de septembre «jour d'action de grâces, de pénitence et de prière pour toute la Confédération helvétique». Les dons sont destinés aux plus pauvres.

Plus d'un siècle plus tard, la notion de Jeûne fédéral a perdu de son sens. Dans le canton de Neuchâtel, le pasteur Samuel Javet décide, en 1957, de relancer l'idée d'une action pour les populations défavorisées. Notre Jeûne fédéral naît. Outre l'Eglise réformée évangélique neuchâteloise, elle est aussi soutenue par les Eglises catholique romaine et catholique chrétienne, ainsi que des laïcs.

Aujourd'hui, «l'Etat a fait de Notre Jeûne fédéral son bras pour l'aide au développement», explique le vice-président de l'association Rémy Gogniat. «L'idée est de réunir de l'argent et de le confier à des œuvres d'entraide professionnelles.» A savoir, Helvetas, Swissaid, Action de carême et Pain pour le prochain, qui sont actives sur le terrain.

Cette année, Notre Jeûne fédéral soutient des projets ayant trait à la santé dans trois pays africains (voir encadré). Renouant avec les origines du Jeûne fédéral, «c'est aussi l'idée d'une certaine frugalité. D'être libre par rapport à ses pulsions», confie Isabelle Ott-Bächler, présidente de l'association. «Ce sont des valeurs qui redeviennent fondamentales aujourd'hui, une sorte de protestation contre le fait que l'argent soit le critère de tout.» Pour Rémy Gogniat, «c'est une réflexion à faire sur une autre attitude. Le Nord se goinfre».

«L'idée d'une certaine frugalité. D'être libre par rapport à ses pulsions»

Isabelle Ott-Bächler



AFRIQUE DU SUD Un des projets soutenus par Notre Jeûne fédéral consiste à sensibiliser les familles à l'hygiène pour faire baisser la mortalité infantile.

(KEYSTONE)

Notre Jeûne fédéral peut compter sur le soutien de fidèles donateurs et d'une centaine de personnalités. «Un socle large», commente Isabelle Ott-Bächler. «La petite fidélité est extrêmement importante.» Dans le canton de Neuchâtel, les dons, en moyenne, atteignent 250 000 francs. L'Etat contribue à hauteur de 180 000 francs environ.

L'association a intégré Latitude 21, une nouvelle fédération neuchâteloise de coopération au développement. A l'avenir, cette dernière recevra les subventions de l'Etat. Celui-ci «a incité à la création de Latitude 21. Ça a permis de légitimer», explique Rémy Gogniat. En mars 2008, le Grand Conseil a adopté une loi cantonale sur l'aide humanitaire et la coopération au déve-

loppelement. «C'est un plus, débat il peut y avoir. Latitude 21 peut influencer l'Etat, puis le Grand Conseil.»

Parallèlement, le monde économique est aussi sensibilisé. «Nous voyons bien qu'il a un rôle. Nous pouvons donner d'une main et retirer le triple de l'autre», dit la présidente à propos de la façon d'agir des multinationales. Dans la région, plusieurs PME sont actives en matière d'aide au développement. «Elles devraient avoir plus de visibilité sur ce plan», ajoute Rémy Gogniat.

Du côté de Notre Jeûne fédéral, on s'inquiète tout de même des conséquences de la crise. «Tout le monde n'est pas touché de la même manière. Notre souci, ce sont les collectivités publiques», juge Isabelle Ott-Bächler. /DAD

Messe œcuménique

La célébration œcuménique du Jeûne fédéral de cette année aura lieu dans le canton de Neuchâtel. Demain à 10h, la basilique Notre-Dame de l'Assomption à Neuchâtel accueillera les communautés chrétiennes locales et sera en lien avec tous les chrétiens de Suisse grâce à la retransmission sur les chaînes de la SSR. La célébration sera ouverte par le pasteur Pinto, président de la Commission de travail œcuménique de canton de Neuchâtel. Le vicaire épiscopal, l'abbé Jean-Jacques Martin, le pasteur Gabriel Bader, président du Synode de l'Eglise réformée, Madame Anne-Marie Kaufmann, curé de la communauté catholique chrétienne à La Chaux-de-Fonds, et Olivier Favre, président la Fédération évangélique neuchâteloise, présideront ce moment de prière. La conseillère d'Etat Gisèle Ory prendra également la parole au nom des autorités civiles. La partie chorale sera assurée par le groupe animateur des prières mensuelles dans l'esprit de la communauté de Taizé. On entendra en duo le Neuchâtelois Benjamin Righetti aux grandes orgues et Rachel Kolly d'Alba au violon, dans des œuvres de Händel. /comm

Quatre projets en Afrique

Des dépliants ont été déposés dans les boîtes aux lettres du canton de Neuchâtel. Les participants aux messes et aux cultes pourront faire des offrandes ce dimanche. Notre Jeûne fédéral a retenu la santé comme thème de la campagne 2009. Il s'agit notamment d'intervenir dans trois pays africains pour quatre opérations différentes.

En Afrique du Sud, l'Action de carême souhaite lutter contre la mortalité infantile en formant les familles aux soins de base, à l'hygiène ou à l'utilisation des plantes médicinales et mettre sur pied des jardins potagers communautaires. Dans ce même pays, Pain pour le prochain tente d'organiser les plus pauvres avec des ateliers de formation sur les questions de justice sociale, de droits humains. Au Mozambique, Helvetas veut amener de l'eau potable dans les villages pour améliorer les conditions sanitaires. Finalement, en Tanzanie, Swissaid souhaite renforcer son réseau de crèches pour les orphelins du sida. Dans ce dernier pays, «4% de la terre sont cultivables alors que 80% de la population dépend de l'agriculture», rappelle Rémy Gogniat. /dad

LA QUESTION DU JOUR

Allez-vous manger un gâteau aux pruneaux ce week-end?

VOTEZ par SMS en envoyant DUO PRU OUI ou DUO PRU NON au numéro 543 (Fr. 0,30/SMS) ou par internet sur le site www.arcinfo.ch

RÉAGISSEZ à la question du jour via notre site internet www.arcinfo.ch

L'EXPRESS L'Impartial

PÂTURAGES D'ALTITUDE

La désalpe débute pour les génisses



LES PRADIÈRES Les génisses du Val-de-Ruz seront restées assez longtemps en estivage, malgré un été plutôt sec.

(ALEXANDRE BARDET)

Les génisses ayant passé l'été aux Pradières ont commencé cette semaine à redescendre en plaine. Ce mouvement va s'amplifier sur tous les alpages neuchâtelois jusqu'à son aboutissement symbolique, le 26 septembre, lors de la désalpe de Lignières.

Avec plus de 100 jours passés sur les pâturages d'altitude, le bétail aura ainsi vécu un estivage normal, voire plutôt long, malgré la sécheresse. Le constat est partagé par Charles-Edouard Junod, président du syndicat d'élevage de la Béroche (300 bovins à la Grand-Vy et La Roche-Devant), et son homologue Jean-Michel Christen du Val-de-Ruz (600 génisses sur les crêtes entre le Mont-Racine et le Mont-d'Amin).

Selon eux, les rares pluies de ces derniers mois ont suffi à entretenir la poussée de la végétation. Et des herbages plutôt secs sont moins endommagés par les sabots que s'ils étaient détrempés.

Sur les hauteurs de La Sagne, les génisses quitteront officiellement le Communal

jusqu'au 26 septembre.

Les sonnailles résonneront

samedi prochain sur les chemins et dans les rues de

Lignières. /axb

ALZHEIMER

Activités prévues dans le Haut

On estime que 8% des gens de plus de 65 ans souffrent de la maladie d'Alzheimer ou d'une autre forme de démence. Ce phénomène important fait tous les ans l'objet d'une Journée mondiale.

Pour la journée 2009, agendée mardi 22 septembre, la section neuchâteloise de l'association Alzheimer suisse propose diverses activités à l'école Pierre-Coullery à La Chaux-de-Fonds, dès 19h. «Nous allons profiter de cette journée pour présenter notre section», explique Jean-François Beraneck, assistant social et membre du comité neuchâtelois. «Nous aimerions aussi que la population prenne conscience de cette problématique.» Destinée initialement aux familles et aux proches

des malades, la soirée est ouverte à tous. Des ateliers interactifs et une exposition présenteront les organismes oeuvrant dans le canton en faveur des personnes qui souffrent d'Alzheimer.

Une conférence du docteur Philippe Babando devrait souligner l'importance d'un diagnostic précoce. «Plus le diagnostic est précoce, plus il permet d'enlever certains doutes, d'exclure la maladie», note Jean-François Beraneck. «Certains peuvent être rassurés en s'apercevant que leurs troubles de mémoire ne sont que passagers ou n'ont rien à voir avec Alzheimer. Si, au contraire, la maladie est vérifiée, le diagnostic précoce permet une prise en charge appropriée par la famille.» /jca



ARCHIVES DAVID MARCHON

LA CHAUX-DE-FONDS Des poneys sur une place «piétonne»

Comme sur notre photo d'archives, ce sont des poneys du manège des Bulles, cinq, qui viendront à l'initiative de Peppi prendre sur leur dos les enfants de la place du Marché, piétonne à l'essai les week-ends. Il y aura une calèche. Samedi dès 16h, dimanche et lundi dès 10h, sauf s'il fait moche. /réd

IDENTITÉ

L'édition «spécial jeunes» de NeuchàToi marche fort

Les organisateurs de NeuchàToi tirent un premier bilan très positif. L'édition 2009, une «spécial jeunes», propose encore onze manifestations pour parler de l'identité neuchâteloise, de multiculturalité et d'intégration.

PASCAL HOFER

Nous sommes en 2109. Le canton de Neuchâtel, qui est composé de deux communes, compte 350 000 habitants, parmi lesquels des milliers de réfugiés climatiques. Le Grand Conseil siège. A l'ordre du jour, la reconversion de l'industrie neuchâteloise dans le clonage humain...

Ce scénario futuriste sert de point de départ à une manifestation qui se tient aujourd'hui (voir encadré) dans le cadre de NeuchàToi. Dont les organisateurs, hier, ont dressé le bilan intermédiaire: «C'est un immense succès», a lancé Claude Bernoulli, président de la Communauté de travail pour l'intégration des étrangers. En chiffres: les 29 manifestations qui se sont déroulées depuis le mois de mai ont accueilli plus de 6000 personnes.

«Certaines de ces manifestations ont eu lieu devant un public nombreux, d'autres pas, mais la qualité a toujours été au rendez-vous», a commenté Amina Benkais, du Service cantonal de la cohésion multiculturelle.

NeuchàToi, c'est un ensemble de manifestations traitant



SHOW En mai, le groupe Black Street Family avait pris part à la soirée de lancement de NeuchàToi 2009.

(RICHARD LEUENBERGER)

de l'identité neuchâteloise, et donc de la multiculturalité et des questions d'intégration. Cette deuxième édition — comme le prix «Salut l'étranger» 2009 — est centrée sur la place des jeunes dans notre société. Près de 700 personnes — des jeunes pour la plupart — sont directement impliquées dans l'organisation de manifestations en tous genres: concerts, spectacles, expositions, conférences, débats, fêtes, événements sportifs, émissions radio ou TV et autres productions de vidéo. /PHO

www.neuchatoi.ch
www.ne.ch/salutetétranger

Les principales prochaines manifestations

- **Politique** «La jeunesse d'aujourd'hui au Grand Conseil de demain», aujourd'hui à la salle du Grand Conseil, château de Neuchâtel, 9h-18h (plénum à 15h). Au programme: une session de 2109, avec des jeunes de 15 à 25 ans issus de tous les horizons.
- **Expositions** «Intégrés» et «Ces jeunes que l'on connaît si bien?», deux expositions du 14 au 23 septembre aux Entilles-centre, à La Chaux-de-Fonds, et du 23 au 26 septembre à la Maladière-centre, à Neuchâtel.
- **Traces** «Dans 1000 ans...», exposition du 23 septembre au 18 octobre au Laténium, à Hauterive. Au programme: quelle trace voulons-nous laisser de nous-mêmes dans 1000 ans? Un groupe de jeunes de 13 à 18 ans a choisi des points forts et des objets à exposer.
- **Scouts** «Scout à Neuchâtel ou de Neuchâtel?», exposition du 29 septembre au 2 octobre au pérystile de l'Hôtel de ville, à Neuchâtel.
- **Cadre de vie** «Habitat musulman: cadre d'un art et art de vivre», exposition du 16 au 25 octobre, Institut culturel musulman de Suisse (Léopold-Robert 109), à La Chaux-de-Fonds.
- **Gastronomie** «Itinéraires gastronomiques et intégration», table ronde, 21 octobre, 15h, salle des Chevaliers, château de Boudry. Avec cinq restaurateurs émigrés.
- **Intégration** «Les voyages de petit Jean. De la Tchaux à Feira», théâtre, 24 octobre, 20h30, Centre portugais de La Chaux-de-Fonds (Hôtel-de-Ville 101b). Au programme: la famille Dos Santos, arrivée du nord du Portugal, s'efforce de s'intégrer dans le canton de Neuchâtel... /réd

LA CHAUX-DE-FONDS

Tzvetan Todorov séduit l'auditoire du Club 44

Très attendue en raison de l'aura du personnage dans les milieux intellectuels et au-delà, la conférence de Tzvetan Todorov, jeudi soir au Club 44, a attiré la foule des grands jours. L'Université de Neuchâtel a d'ailleurs contribué à remplir la salle. Plusieurs dizaines d'étudiants s'étaient inscrits pour venir entendre le maître.

En introduction, Martine Rahier, rectrice de l'Alma Mater, s'est réjouie de la collaboration entre l'Alma Mater et le Club 44, qu'elle a gratifié du titre d'«université du Haut». Théoricien de la littérature adulé par plusieurs générations

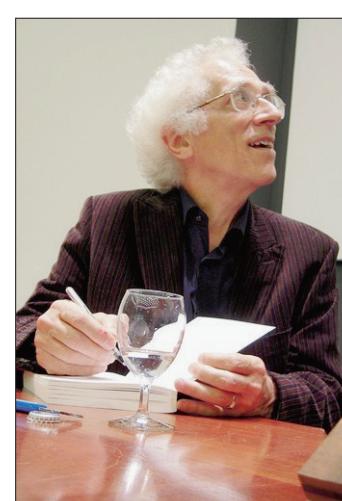
d'étudiants, Tzvetan Todorov se consacre depuis un quart de siècle à l'histoire des idées. Il a montré l'étendue de son talent en présentant une analyse des termes «barbare» et «civilisé».

A l'origine, «barbare» désignait, chez les anciens Grecs, tous ceux qui n'étaient pas Grecs. Le mot lui-même vient d'une onomatopée désignant les borborygmes que produisent les étrangers lorsqu'ils s'essaient à parler grec. La non-maîtrise de la langue est donc un critère de séparation entre un monde et tous les autres. Très vite, un glissement de sens apparaît, où un juge-ment de valeur moral se su-

perpose à ce critère objectif: est barbare celui qui nie la pleine humanité des autres. Le barbare est donc un «sauvage», terme qui s'oppose à «civilisé».

Faute de pouvoir restituer la complexité et la richesse du cheminement de Todorov, nous irons à ce qui nous a paru l'essentiel: «La barbarie n'est nullement inhumaine», dit-il. «Elle est en nous comme chez les autres... Aucun peuple n'est immunisé contre l'acte barbare.»

Quant à la cruauté, elle «dépend de la capacité qu'a un individu de se projeter en autrui et de prévoir ses sentiments.» Autre conclusion stimu-



TZVETAN TODOROV Le maître a dédicacé ses ouvrages, entamant la conversation avec chacun.

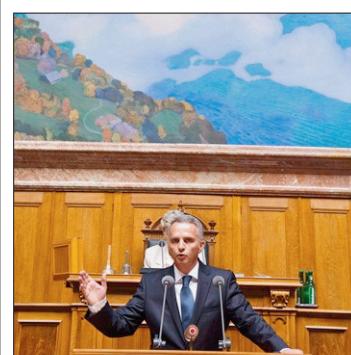
(LÉO BYSAETH)

Première séance du ciné-club de l'association Suisse-Cuba

Le film «Mémoire du sous-développement» (1968) du Cubain Tomas Gutierrez Alea ouvre la saison du nouveau ciné-club de l'Association Suisse-Cuba, dimanche à 18h15 à l'ABC à La Chaux-de-Fonds. /réd

LA CHAUX-DE-FONDS

L'école et le congé Burkhalter



DIDIER BURKHALTER La Chaux-de-Fonds ouvre les foyers de l'écolier pendant le congé octroyé aux élèves pour fêter le nouveau conseiller fédéral.

(KEYSTONE)

«Certaines manifestations ont eu lieu devant un public nombreux, d'autres pas, mais la qualité a toujours été au rendez-vous»

Amina Benkais

En l'honneur du nouveau conseiller fédéral Didier Burkhalter, le Conseil d'Etat a décidé de donner congé aux élèves des écoles du canton pour l'après-midi du jeudi 24 septembre.

Consciente que ce congé peut occasionner des soucis aux familles dans leur organisation de cet après-midi exceptionnel, la direction de l'Ecole obligatoire de la Ville de La Chaux-de-Fonds a mis sur pied une solution pour les familles ne pouvant que difficilement prendre en charge leurs enfants en âge d'école enfantine et primaire. En collaboration avec le Foyer de l'écolier, les enfants pourront être accueillis gratuitement dans tous les foyers pendant les heures d'école de ce jeudi après-midi.

Les parents devront inscrire leurs enfants dans un de ces foyers jusqu'à mardi 22 septembre au moyen d'un bulletin d'inscription qui sera distribué dans toutes les classes enfantines et primaires.

A noter que le Centre d'orthophonie, service communal indépendant des écoles, fonctionnera normalement cet après-midi-là. /comm

LE LOCLE

H & S assurances rachetées

La société de courtage en assurances H & S créée en 1999 et basée au Locle a été rachetée à hauteur de 51% de son capital par le courtier romand Sano Concept, communiqué celui-ci. Le groupe entretient un réseau de conseillers dans 15 points de vente régionaux. Déjà présent en France, il entend s'implanter en Italie. H & S est actif dans le domaine du conseil et de l'analyse des risques pour les entreprises, indépendants et particuliers. Son rachat permet à Sano Concept d'élargir ses compétences. /comm-réd



LA CHAUX-DE-FONDS L'illustrateur de l'ABC se présente

L'illustrateur du journal de l'ABC et cinéaste Zoltan Horvath a reçu une carte blanche pour animer aujourd'hui le centre de culture. Vernissage de l'expo de ses planches à 17h, projection de ses films d'animation à 18h15, choix de courts métrages suisses à 20h45. /red

LE LOCLE

La médecine naturelle en question au tribunal

Le directeur des trois sociétés perquisitionnées par Swissmedic en 2004 a été condamné hier par le Tribunal correctionnel du Locle à une peine de jours-amende avec sursis, pour avoir vendu des produits sans autorisation.

SYLVIE BALMER

Le pire que ça peut faire, c'est.. rien» Accusé de «trafic de médicaments pouvant porter atteinte à la santé», le directeur des sociétés locloises incriminées, contre lequel le Ministère public avait requis 30 mois d'emprisonnement, dont 15 avec sursis -, a assuré au tribunal que les produits qu'il avait commercialisés de 2002 à 2004 étaient sans danger: «Des compléments alimentaires, fournis pour la plupart par des laboratoires américains certifiés ISO».

Ces produits n'ont jamais été soumis aux autorités helvétiques mais l'expert mandaté par la défense a assuré qu'ils ne présentaient aucune toxicité, si on respectait les doses indiquées sur l'emballage. Et de fait, à la barre, si on a vu beaucoup d'experts, aucune éventuelle «victime» de ces produits ne s'est annoncée.

Il n'empêche, la médecine douce peut être considérée comme dangereuse par le simple fait que le consommateur peut la préférer à d'autres produits plus efficaces, estime Swissmedic.



MÉDECINE La médecine naturelle peut être considérée comme dangereuse par le simple fait que le consommateur peut la préférer à d'autres produits plus efficaces, estime Swissmedic. (KEYSTONE)

ducts plus efficaces, retarder sa consultation chez un médecin ou interrompre sa médication et en cours, reprochait en substance Swissmedic, l'institut suisse des produits thérapeutiques, partie plaignante dans cette affaire.

«Une conclusion scientifique insoutenable», pour la défense. «On ne peut pas retenir la mise en danger concrète sur la base de seules allégations. On ne peut pas dire qu'un malade du

cancer est mort pour avoir pris un complément alimentaire! Jumeler un traitement, et même d'une maladie grave, avec un adjuvant, ce n'est pas incompatible, et parfois même conseillé.»

«Aujourd'hui, il y a polymédication», a confirmé un pharmacien. «Ce n'est plus: «le docteur a dit». Les gens s'informent. Et si un patient a de bons résultats avec des compresses de lin du sud-est de l'Asie, le

médecin, qui a pour mandat de le soigner, doit l'admettre.»

Ce débat autour du marché de la santé qui ne cesse de s'étendre, via internet notamment, est parfois devenu kafkaïen. Dans le prétoire, on a parlé de verveine, de saule blanc et de brocoli. «Une des vertus de celui-ci serait de prévenir le cancer. Swissmedic envisage-t-il de soumettre le brocoli à des études cliniques?», a railé la défense «pour illustrer

jusqu'où on peut aller dans l'aberration», rappelant encore que «Swissmedic est le fer de lance de la pharmacie chimique. On trouve en son sein d'anciens employés de Novartis, de Roche etc. Quelle est leur valeur de jugement?»

Au final, le tribunal n'a pas retenu la mise en danger, «aucun élément ne permettant de retenir que des gens avaient souffert d'effets secondaires». Cependant, les vertus thérapeu-

tiques des produits étant vantées au travers de sites internet et diverses publications, leur commercialisation était dès lors soumise à autorisation. Pour avoir passé outre, le directeur a été condamné à une peine de 180 jours-amende à 100 fr. assortis d'un sursis de trois ans, ainsi qu'au versement d'une créance compensatrice de 300 000 fr. correspondant au séquestre. L'ex-administrateur a pour sa part été acquitté. /SYB

LE LOCLE

L'Hôtel de ville à Pédibus

Vive la marche! Dans le cadre de la Journée internationale «A pied à l'école», la ville du Locle, en collaboration avec les écoles et l'ATE organise diverses actions tournant autour de la sécurité des petits piétons dans la circulation. Une expo est installée jusqu'au 25 septembre dans le hall de l'Hôtel de ville. D'autre part, une manifestation aura lieu mardi 22 septembre à 9h45 sur l'esplanade de l'Hôtel de Ville. Le but, c'est de promouvoir le Pédibus. C'est-à-dire ces équipes d'enfants qui se rendent à pied à l'école sous la conduite d'un adulte. Les parents programmement l'itinéraire, les arrêts et les horaires. Chaque parent inscrivant son enfant dans le Pédibus s'inscrit du même coup pour le conduire une ou deux fois par semaine. Après l'école, l'enfant est ramené à l'arrêt le plus proche de chez lui où l'attend son parent.



PÉDIBUS La ligne du Foyer, ouverte à la rentrée 2008. Ce sont des parents qui accompagnent les petits à l'école. (ARCHIVES DAVID MARCHON)

Le Locle dispose déjà de trois lignes Pédibus. La première avait été lancée par une pionnière, Noémie Duvanel. Mais on vise à en avoir davantage, précise le responsable du secteur du développement durable Mohamed Chaibi. Peut-être que cette action du 22 sep-

tembre donnera des idées! Tous les parents sont les bienvenus, pour accompagner la ligne Pédibus qui partira à 9h15 de Beau-Site 21, pour rejoindre l'Hôtel de ville, où enfants, parents et autorités se retrouveront. Avec lâcher de ballons! /cld

HORLOGERIE

Prix Gaïa à Greubel et Forsey

Après l'annonce à fin août des lauréats du prix Gaïa, ceux-ci ont reçu jeudi soir au Musée international d'horlogerie à La Chaux-de-Fonds leur prix: la sphère translucide symbolisant la déesse terre. Ce «Nobel» de l'horlogerie - honorifique - distingue des personnalités qui contribuent à la notoriété du domaine.

Après Nicolas Hayek l'année dernière, ce sont les entrepreneurs créateurs chaux-de-fonniens Robert Greubel et Stephen Forsey d'une part, et l'artiste concepteur de Thoune Beat Haldimann d'autre part, qu'a retenu le jury présidé par le conservateur du MIH Ludwig Oechslin.

Avec les créateurs de la marque Greubel Forsey, qui bâtit actuellement aux Eplatures, le jury salue «deux inventeurs d'exception». Il met en exergue un quadruple tourbillon à différentiel sphérique, «une ex-



CÉRÉMONIE Ludwig Oechslin (à gauche) remet le globe symbolique à Robert Greubel et Stephen Forsey. (CHRISTIAN GALLEY)

ceptionnelle réalisation qui va certainement s'inscrire dans l'histoire de l'art horloger contemporain». Leurs inventions allient prouesse technologique et esthétique rare, souligne encore le jury. Des montres de Beat Haldimann, le jury dit tout simplement qu'elles ressemblent à des œuvres d'art. La jeune Vaudoise établie au

Locle Aurélie Michaud a dans la foulée reçu la bourse Julius Bär, du nom de la banque de gestion de fortunes partenaire du prix Gaïa. Le prix, cette fois-ci sonnant et trébuchant de 20 000 francs, permettra à la jeune horlogère d'entreprendre la réhabilitation d'une horloge de parquet datant de 1770. /ron



NOTES D'EQUINOXE

Un concert bulgare pour garder le fil

Le festival Notes d'Equinoxe, dédié aux musiques du monde, s'installera les 24, 25 et 26 septembre 2010 à Delémont. Une année avant cette manifestation biennale, le comité propose un concert du Quartet Bulgaria Slaveï (photo), samedi 26 septembre, à 20h30, au temple de Delémont. /dwi

FRANCHES-MONTAGNES

Les changements de numéro postal entraîneront quelques tracasseries

Dès le 9 janvier, date de l'entrée en fonction du centre de tri postal du Noirmont, les communes de Montfaucon, de Saint-Brais, du Bémont et des Enfers changeront de numéro postal. Ce qui entraînera quelques tracasseries administratives, plus ou moins bien prises par les intéressés.

NICOLAS HEINIGER

Changer tout son stock de papier à lettre et de cartes de visite. C'est une partie du prix que devront payer les entreprises et administrations de Montfaucon, de Saint-Brais, du Bémont et des Enfers pour que leur courrier soit distribué plus rapidement. Le 9 janvier prochain, ces quatre communes franc-montagnardes changeront en effet de numéro postal, ce qui leur permettra d'être rattachées au centre de tri du Noirmont, plutôt qu'à celui de Bassecourt comme c'est le cas actuellement (notre édition du 13 mai).

Mais dans les administrations des villages concernés, on ne s'en fait pas trop: «On n'y a pas encore vraiment réfléchi, mais ce changement ne devrait pas nous poser trop de problèmes», estime Eric Schaffner. Le secrétaire communal de Montfaucon espère pouvoir liquider une bonne partie de son stock d'environ 3000 enveloppes portant l'en-tête de la commune avant que celle-ci ne passe au 2362, numéro postal

qui lui sera attribué. Les enveloppes de vote par correspondance risquent d'être un peu plus difficiles à écouler. «Dans tous les cas, les coûts ne seront pas énormes», estime-t-il.

A Saint-Brais, on a déjà prévu de coller des autocollants avec le nouveau NPA sur les enveloppes, ce qui permettra de terminer tranquillement le stock. Quant à l'en-tête figurant sur la correspondance de la commune, «nous l'imprimons nous-même à l'ordinateur, au coup par coup», explique la secrétaire communale Sandrine Girardin. Pas de souci de ce côté-là. Enfin, Saint-Brais profitera de l'occasion pour modifier la numérotation de ses bâtiments (lire encadré).

Du côté des privés, les avis sont plus partagés. «Tout changement est un souci», estime Antonio Loureiro, patron de l'entreprise de rodage et décolletage Rodiplane, à Saint-Brais. Pour lui, le problème n'est pas tant l'argent que le temps qu'il devra consacrer à se préparer. Il redoute également des problèmes d'acheminement des colis dans les premiers temps. «Avec les clients, on ne peut pas se permettre de perdre deux jours», affirme-t-il.

D'autres, au contraire, estiment que la situation va s'améliorer. «Le problème, il est maintenant! Actuellement, la moitié du courrier se perd», lance Michel Rérat, qui dirige une petite entreprise de chauffage au Bémont. Il est donc d'avis que le jeu en vaut largement la chandelle. Même s'il



MONTFAUCON Le 9 janvier, la commune des Franches-Montagnes passera dans la zone postale 2300, de même que Saint-Brais, Le Bémont et Les Enfers.

(CHRISTIAN GALLEY)

«Tout changement est un souci»

Antonio Loureiro

devra faire modifier les logos figurant sur ses deux camionnettes toutes neuves. Quant à Steve Hurlin, directeur de la Manufacture des Franches-Montagnes à Montfaucon, il voit dans ce changement une bonne occasion de relancer clients et fournisseurs tout en leur communiquant le nouveau code postal.

Certains, enfin, ne se sont tout simplement pas encore préoccupés de la question. Comme Raymond Brahier, patron de l'entreprise agricole Magoras, aux Enfers. «Dans la vie, il faut s'adapter. On verra bien quand on y sera». /NHE

Saint-Brais fait d'une pierre deux coups

Les habitants de Saint-Brais risquent de se retrouver avec de sérieuses migraines au mois de janvier. La commune changera non seulement de code postal, mais modifiera également la majorité des numéros de ses bâtiments. Certains noms de rue seront même modifiés. «Le service ambulancier nous répète depuis des années que notre numérotation est complètement loufoque et incohérente, et qu'il nous faut changer ça», explique la secrétaire communale Sandrine Girardin. «On a donc décidé de faire d'une pierre deux coups.»

Ces changements concernent «pratiquement tous les bâtiments» du village, soit près de 200 numéros. Les fermes isolées ne seront pas

oubliées par cette grande réorganisation. «Elles se verront attribuer un numéro 1 ou 2, suivant de quel côté de la chaussée elles se trouvent», note Sandrine Girardin. Qui reconnaît que parmi les gens concernés par ce cas de figure, «certains nous disent que ça n'a pas de sens».

La commune a confié la tâche de remplacer les plaquettes sur les maisons à l'un de ses habitants, actuellement sans emploi. L'homme a jusqu'au 31 décembre pour mener à bien sa mission. «On n'a personne à la commune pour effectuer ce genre de travail. Si on n'avait pas engagé ce monsieur, on aurait dû demander aux conseillers communaux de faire le travail eux-mêmes», rigole Sandrine Girardin. /nhe

PRODUCTEURS DE LAIT

La révolte paysanne est en marche

Le blocage d'un camion laitier mercredi à Courchapoix marquait le début d'une longue série d'actions dans la région, comme dans le reste du pays. Sous la bannière du syndicat Uniterre, les producteurs de lait du Jura et du Jura bernois étaient réunis jeudi soir pour décider des suites à donner au mouvement de protestation contre la baisse du prix du lait et la surproduction.

Une centaine de producteurs étaient réunis à Glovelier. A Reconvillier, ils étaient 80, dans une ambiance «hypertendue», selon le secrétaire d'Uniterre pour les deux régions, Cédric Gigan. Lors de ces assemblées, ils ont accepté à l'unisson les points de revendications brandis dans tout le pays par la révolte paysanne.

Les producteurs souhaitent: rejoindre le mouvement au niveau européen, obtenir un prix du lait qui couvre les frais de production (1 fr. par litre), faire pression sur l'industrie laitière pour qu'elle indique les quantités dont elle a besoin et instituer une force obligatoire en mains paysannes pour la gestion des quantités.

«Les industries laitières demandent du lait à tout-venant, ça entraîne une surproduction», explique Cédric Gigan.

Jeudi soir, la nervosité des paysans montrait clairement leur ras-le-bol et leurs angoisses, alors que la fin de l'année approche et que les liquidités manquent. Ils ont donc décidé de mener des actions, tels des ventes directes demain devant la Coop et la Migros de



RAS-LE-BOL Ce type de symbole va se multiplier.

(DELPHINE WILLEMIN)

Porrentruy, et ce week-end au Marché bio de Saignelégier, une parade de tracteurs à Bassecourt (10h), un affichage marqué de la «révolte paysanne» dans le paysage. «Les grèves font aussi partie des mesures prévues, mais elles seront rares, car les producteurs ne peuvent pas se les permettre en plein contexte de crise économique.» Hier, l'interprofession du lait était réunie en cellule de crise. /dwi

PRIMES 2010

L'exécutif jurassien conteste les hausses

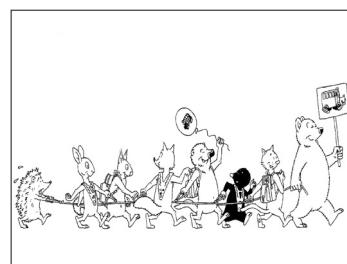
Le Gouvernement jurassien est inquiet face aux augmentations de primes maladies annoncées pour 2010. Dans le canton, il faut s'attendre à des hausses de 7% en moyenne pour les adultes, de 12% pour les jeunes et de 6% pour les enfants. Dans un courrier adressé mercredi au conseiller fédéral sortant Pascal Couchebin, l'exécutif demande une intervention ferme du Conseil fédéral auprès des assureurs.

«L'évolution des coûts de la santé à charge de l'assurance de base est restée modérée ces dernières années en Suisse et notamment dans le Jura.» Le Gouvernement réclame une correction des propositions de primes, pour plusieurs raisons. Tout d'abord, les assureurs prévoient une diminution des prestations pour les assurés. Ensuite, certains assureurs prévoient des hausses injustifiées du fait que leurs réserves sont supérieures au minimum légal (Universa, Sanitas, Helsana, Concordia). De plus, les assureurs se basent sur une augmentation de la population de 6,85% jugée «totalement erronée». Enfin, «les assureurs ne fournissent pas d'explications claires sur l'importante diminution des réserves 2009 et 2010 dans le Jura: pertes boursières ou mauvaises prévisions des assureurs pour les

primes, pour plusieurs raisons. Tout d'abord, les assureurs prévoient une diminution des prestations pour les assurés. Ensuite, certains assureurs prévoient des hausses injustifiées du fait que leurs réserves sont supérieures au minimum légal (Universa, Sanitas, Helsana, Concordia). De plus, les assureurs se basent sur une augmentation de la population de 6,85% jugée «totalement erronée». Enfin, «les assureurs ne fournissent pas d'explications claires sur l'importante diminution des réserves 2009 et 2010 dans le Jura: pertes boursières ou mauvaises prévisions des assureurs pour les

Wir leben.





PÉDIBUS

Tous à pied à l'école!

Plusieurs écoles du Jura bernois participeront mardi à la journée internationale du pédibus, à laquelle participent 40 pays. A Saint-Imier, trois pédibus supplémentaires seront organisés. A Tramelan, des élèves de l'école secondaire accompagneront les plus petits. /mpr-réd

SAINT-IMIER

Savoir-faire récompensé à l'échelon mondial

Une médaille d'or aux Championnats de Suisse et une médaille d'argent aux Championnats du monde des métiers à Calgary, c'est une très belle façon de commencer dans le monde du travail pour Léo Stillhard, ancien habitant de Villeret.

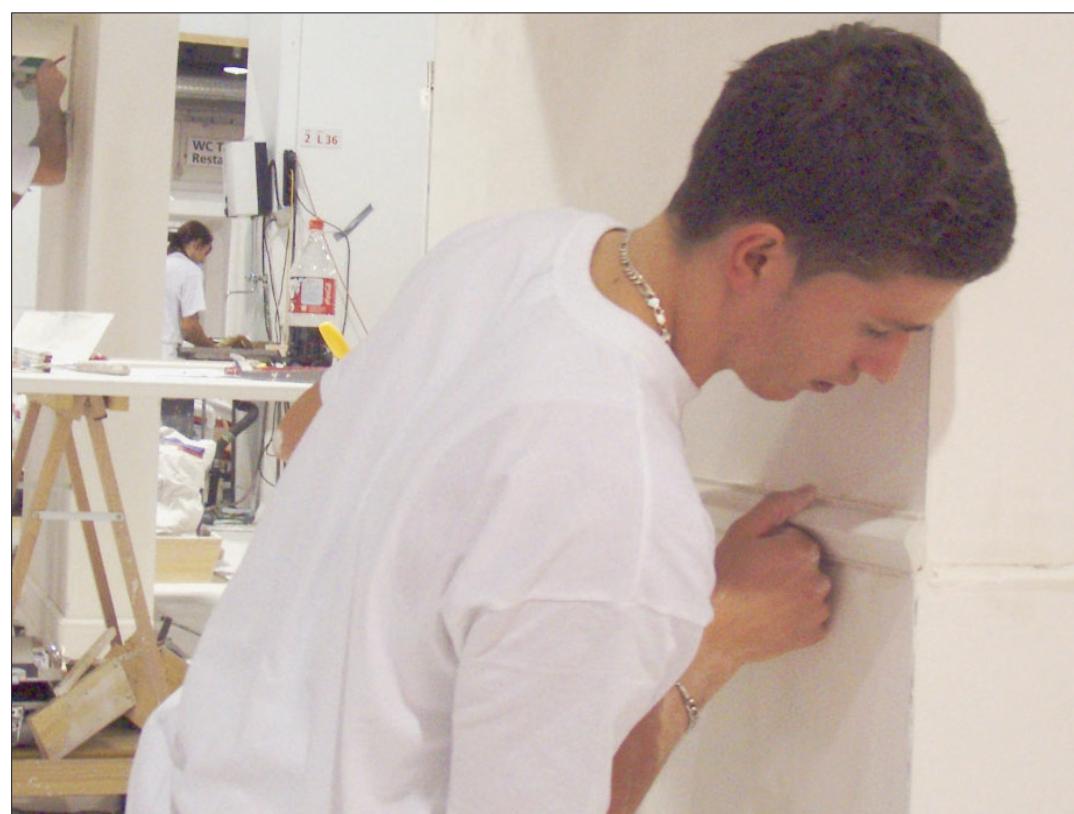
LETIZIA PALADINO

Tout s'est enchaîné très vite pour Léo Stillhard qui a terminé son apprentissage de plâtrier-sculpteur chez Erguél Color à Saint-Imier, en 2007, avec la distinction de meilleur apprenti du Jura bernois.

Contacté par la SwissSkills, courant 2008 afin de participer aux Championnats de Suisse des métiers, il termine premier et se qualifie pour les Mondiaux qui ont eu lieu du 1er au 7 septembre à Calgary, au Canada.

Organisés tous les deux ans dans une ville différente, ces Championnats du monde permettent aux jeunes participants des 51 pays représentés de s'affronter dans 34 disciplines différentes.

Gestion du stress, précision du geste, connaissance du métier, indépendance sont à maîtriser pendant quatre jours d'affilée. «Le plus difficile, c'était de gérer le temps et surtout de faire du mieux possible», nous dit Léo Stillhard qui a été impressionné par le savoir-faire et la technique du participant japonais. «C'était très intéressant



PLÂTRIER-SCULPTEUR Un métier qui gagne à être connu et reconnu. Léo Stillhard a trouvé sa voie dans la branche avec en plus la distinction de meilleur apprenti du Jura bernois. (SP)

de voir comment les autres nations travaillaient, les outils qu'ils utilisaient.»

Lorsqu'on se rend à une telle compétition, on a toujours envie de remporter la première place, mais il nous dit avec toute simplicité «même si mon but était d'arriver premier, deuxième ça me suffit largement.»

Plâtrier-sculpteur n'étant pas un métier qui court les rues, Léo Stillhard nous explique son choix professionnel. «Ce mé-

tier m'a immédiatement plu lorsque j'ai fait mon stage. Je peux créer des choses, on ne travaille jamais au même endroit, c'est un métier qui est quand même physique et on n'est pas enfermé dans un bureau.»

Avant de conclure, il souhaiterait encore dire ces quelques mots: «Je ne suis pas arrivé là tout seul et j'aimerais vraiment remercier Remo Giovannini qui m'a permis de suivre mon apprentissage chez lui et Elvis

Hasanic, le plâtrier-sculpteur avec qui j'ai travaillé durant ma formation.»

Après ce début du mois de septembre riche en émotions de toutes sortes et un retour où il a été acclamé à l'aéroport de Zurich, Léo Stillhard ne cache pas ses ambitions. Il va bientôt commencer sa maîtrise fédérale afin de pouvoir former des apprentis: «J'ai déjà mon entreprise. Former des gens, leur apprendre ce que je sais, ça me ferait plaisir.» /LPA

TRAMLABULLE 2009

Le scénariste Raoul Cauvin à l'honneur



FESTIVAL BD Pierre-Alain Kessi (à gauche) et Raoul Cauvin avant l'ouverture des portes de la 13e édition. (GILLES BÜRKI)

Un hommage au scénariste belge Raoul Cauvin a lancé hier soir le 13e Festival international de la bande dessinée, au CIP de Tramelan.

Tramlabulle 2009 a débuté. Les portes du traditionnel festival de la BD se sont ouvertes sur le coup de 18 heures.

Durant tout le week-end, les bédéphiles pourront côtoyer les stars du neuvième art que sont Bédou, Godi, Jean-Pol, Daniel Kox ou encore Albert Weinberg, ainsi que les régionaux Alain Auderset (Saint-Imier), Vincent L'Epée (Neuchâtel), Denys Mathey (Tramelot d'origine qui vit en Belgique) et Laurent Wirz (Bienne). Sans oublier, bien sûr, La tête d'affiche de cette édition: Raoul Cauvin.

Un hommage lui a d'ailleurs été rendu en fin de soirée. Le génial scénariste belge s'est vu remettre une petite statuette en étain à son effigie, laquelle, produite à 50 exemplaires, sera vendue durant le week-end.

«Ce festival n'a jamais eu pour vocation de décerner des prix», note Pierre-Alain Kessi, membre du comité d'organisation. Mais pour la 13e édition, on a voulu faire une exception et rendre hommage à Raoul Cauvin, pour le remercier de sa gentillesse, sa bonhomie et sa fidélité.»

Le scénariste des «Tuniques Bleues», «Sammy» ou encore «Pierre Tombal» n'a manqué

que deux ou trois éditions depuis le début. Et maintenant qu'il fréquente moins les festivals, il donne la priorité à celui de Tramelan. «Si je reviens, c'est parce que des liens d'amitié se sont tissés», souffle l'auteur belge.

Pour lui signifier la reconnaissance de Tramelan, la maire Milly Bregnard était également présente à cette cérémonie. Elle avait même imaginé une saynète, qu'elle a jouée en compagnie des conseillers municipaux Mathieu Chaignat et Jean-François Schafroth. Une histoire inspirée d'un extrait d'une BD «Les Psy», écrite par Raoul Cauvin, naturellement.

A l'heure de la remise de la fameuse statuette, Milly Bregnard a proclamé Cauvin «premier citoyen d'honneur du festival Tramlabulle 2009». Pour l'anecdote, deux heures après son arrivée, Raoul Cauvin n'était pas vraiment au courant de ce qui l'attendait. «Si on l'avait averti, il aurait été capable de refuser», rigole Pierre-Alain Kessi. «C'est un gars qui n'aime pas les honneurs, il est juste passionné par son travail.» A près de 71 ans, Cauvin écrit encore huit à neuf bandes dessinées par année. Après Tintin et Astérix, ses BD sont celles qui se sont le mieux vendues dans les pays francophones.

Cela valait bien un petit hommage. /gbu

PHOTOS DE VOS MANIFESTATIONS

Organisateurs de manifestations, pour vous faire connaître, vous pouvez publier gratuitement des photos de vos événements sur la page galerie photo d'Arcinfo.ch www.arcinfo.ch/galerie



ARCINFO.CH
EN LIGNE, ENSEMBLE
www.arcinfo.ch

PUBLICITÉ

Protéger l'AVS - Assainir l'AI



« Qui paie ses dettes s'enrichit. Il faut mettre un terme à l'accumulation de la dette insensée de l'AI. »

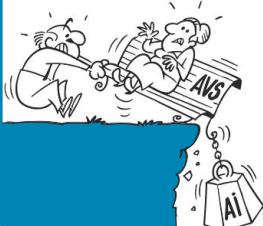
Laurent FAVRE
Conseiller national

OUI

le 27 septembre

www.sauver-nos-rentes.ch

Resp.: A. Maillard, Paudex



SAINT-IMIER

Hommage à Weather Report

Dans les années 1970 et 1980, Weather Report faisait la pluie et le beau temps sur la planète jazz-rock fusion. L'hommage imérien à ce «Bulletin Météo» new-yorkais est un concert en création sur la scène du Centre de culture et de loisirs (CCL) à Saint-Imier. C'était il y a 30 ans. Les cinq musiciens qui seront présents cette semaine au CCL s'en souviennent même s'ils n'étaient pas encore nés, ou à peine. Le groupe culte Weather Report sortait son album live «8:30», avec des reprises comme «Black Market», ou «Birdland», devenus des standards incontournables.

Pour se souvenir dignement de l'événement, Nicolas Gerber a mis sur pied le projet «MarketPlace», avec les musiciens régionaux Guillaume



PROJET Quatre jeunes musiciens régionaux pour nous faire revivre l'ambiance musicale de Weather Report. (SP)

Perret (sax), Johan Wermeille (batterie), Tom Gasser (basse), Nicolas Gerber (piano) et un renfort de renommée internationale pour replonger dans le climat de Weather Report et s'inspirer de son extraordinaire alchimie sonore. Le CCL accueille «MarketPlace»

en résidence, du 11 au 19 septembre, avec un concert public le dernier jour, à 20h30. Cette zone de haute pression formée dans notre région se décalera ensuite sur le reste de la Suisse romande, notamment sur Yverdon et Montreux. /comm

BERNE

Règles sur la chasse ajustées

Le canton de Berne a adapté les prescriptions sur la chasse aux dernières expériences pratiques. L'interdiction de chasser dans un rayon de 100 mètres autour des bâtiments habités, en permanence, sera maintenue. Mais il sera désormais permis de tirer si une forêt, un peuplement de type forestier ou une haie réduisant la visibilité se trouve entre le bâtiment et la personne autorisée à tirer.

Par ailleurs, il sera à nouveau permis de tirer entre 5h et 21h, par visibilité suffisante, et non plus du lever au coucher du soleil. Ces modifications prennent effet au 1er décembre 2009. /comm

Wir leben Autos.

La passion surmonte toutes les crises.



Wir leben Autos.



NEUCHÂTEL

Adalberto Maria Riva au Lyceum club

Du clavecin au grand piano de concert, de Scarlatti à Liszt: c'est le chemin que nous invite à parcourir le pianiste milanais Adalberto Maria Riva, mardi 22 septembre à 20h au Lyceum club, 11, rue des Beaux-Arts, à Neuchâtel. Adalberto Maria Riva a obtenu sa virtuosité en 2001 à Lausanne. /comm-réd

VAL-DE-RUZ

Les pêcheurs craignent la disparition du Seyon

Le débit du Seyon ne cesse de baisser depuis une quinzaine d'années. Les nouvelles constructions et techniques d'agriculture rendent les sols imperméables et empêchent la rivière de conserver ses eaux. Une société de pêche vaudruziennne tire sur la sonnette d'alarme.

JÉRÉMIE BERTARIONNE

Les chiffres le prouvent, et ce n'est un secret pour personne: le débit du Seyon est de plus en plus faible. La station de mesure fédérale située à Valangin enregistre une baisse significative du débit du Seyon en période d'étiage (c'est-à-dire, statistiquement, lorsque le débit du cours d'eau est le plus faible dans l'année). En 1993, le Seyon écoule encore près de 125 litres à la seconde. En 2008, il n'en était plus qu'à 80, et la courbe continue de descendre.

Un constat qui inquiète la société vaudruziennne de pêche La Fario depuis plusieurs années. Celle-ci avait gagné en 2007 un prix de 25 000 francs de la part du WWF pour soutenir un projet de revitalisation du Seyon aux Prés maréciaux. Projet qui tarde à voir le jour, ce qui irrite les initiateurs qui craignent que leur prix leur soit purement et simplement retiré.

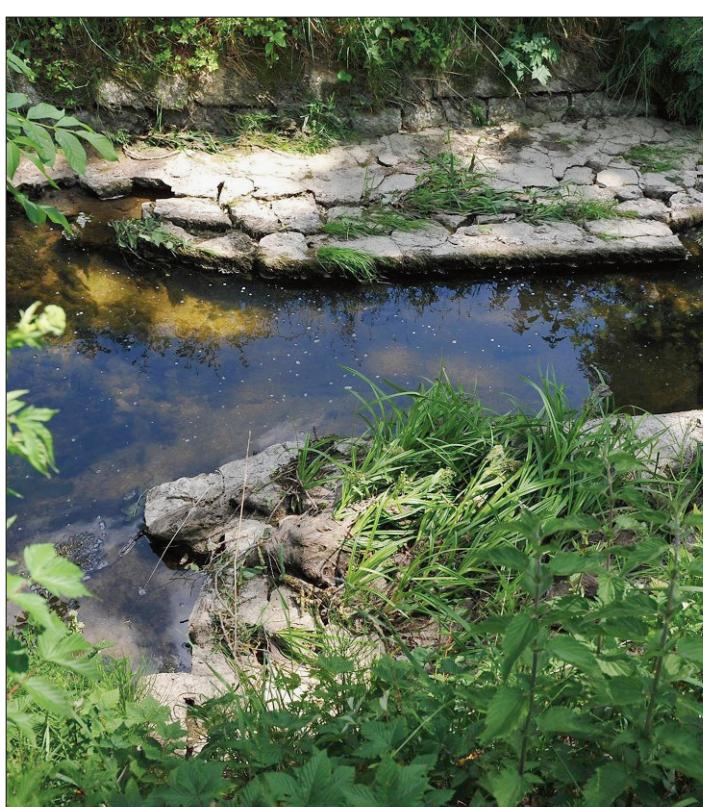
«Cela fait trois ans que nous essayons de relancer l'Etat pour la mise en œuvre de ce projet», s'impatiente Damien Reichen, biologiste de métier et auteur du projet de La Fario. «Trois ans que l'on nous fait poireauter sous prétexte

que les priorités sont ailleurs et qu'il n'y a pas d'argent.» La Fario regrette la lenteur du Canton à mettre en œuvre un projet pour faire méander le Seyon, et ainsi lui permettre de déborder et de conserver l'eau plus longtemps avant de l'écouler dans le lac de Neuchâtel.

«Nous ne comprenons pas l'Etat. Notre société est pleine de bonne volonté et amène même un peu d'argent, mais les choses n'avancent pas. On continue de pomper dans le Seyon, sans rien faire», s'indigne Damien Reichen.

Actuellement aux mains du Service de la faune, des forêts et de la nature (SFFN), le dossier de La Fario n'a pourtant pas été enterré. «C'est un excellent projet, il est très bien ficelé», explique Arthur Fiechter, inspecteur cantonal de la faune au SFFN. «Mais malgré tout, les finances de l'Etat sont au plus mal et nous ne pouvons pas nous permettre de nous lancer dans une telle réalisation.» Le coût est en effet largement supérieur à 25 000 fr. promis par le WWF.

Pour le SFFN, l'accent doit être mis sur la réalisation du plan régional d'évacuation des eaux (PREE). «Avec la séparation des eaux sales et des eaux propres, le Seyon devrait gagner en débit», reprend Arthur Fiechter. «Il n'y a actuellement pas d'autre solution envisageable à court terme. Ce d'autant moins que le PREE est un projet de grande envergure. Mais la revitalisation des eaux du Seyon en est la priorité.» Selon le SFFN, le projet de La Fario



MANQUE D'EAU Le Seyon n'a jamais été aussi peu fourni en eau en période d'étiage. Les pêcheurs s'inquiètent du sort d'une rivière qui s'amincit de plus en plus.

(ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER)

est parfaitement réalisable, et devrait entrer dans le cadre de la prochaine étape du PREE, et dans les demandes de subventions fédérales qui ont lieu tous les quatre ans. Une réponse qui fait sourire Damien Reichen.

«Je ne sais pas combien de fois on nous a dit que le projet allait être réalisé plus tard. Quand nous l'avons présenté, on nous a dit que c'était trop tôt et qu'il fallait attendre la fin de l'étude sur le PREE pour l'intégrer. Maintenant on nous dit que c'est trop tard, les subventions pour quatre ans ont déjà été données et il

faut attendre la prochaine étape.»

Tout ce qu'espère La Fario, c'est que les paroles soient suivies d'actes et que l'Etat décide d'un projet concret à mettre en place. «Nous n'imposons pas notre projet», souligne Damien Reichen. «Nous essayons juste de donner de l'impulsion pour que l'Etat n'oublie pas qu'à force de pomper dans le Seyon et d'envoyer les eaux directement à la Step de Neuchâtel, le qualificatif «rivière» risque de se muer en «ruisseau». Ce serait une véritable catastrophe pour la faune et la flore du Val-de-Ruz.» /JEB

FÊTE DES VENDANGES

Programme dévoilé à Cressier



CHÂTEAU DE CRESSIER De gauche à droite: Sonia Hachler, Miss Fête des vendanges 2009; Michel Veillard, président de la commune de Cressier; Thierry Lardon, président du comité central de la fête et Roland Simonet, président du comité d'organisation de Cressier.

(CHRISTIAN GALLEY)

Hôte d'honneur de la 84e Fête des vendanges (FDV) de Neuchâtel, la commune de Cressier a accueilli, hier, le comité central de la manifestation. Ses membres étaient accompagnés de Sonia Hachler, Miss Fête des vendanges 2009, et de sa deuxième dauphine Rachel Abplanalp. Ils ont évoqué les points forts de la fête qui se déroulera de vendredi à dimanche prochains.

Michel Veillard, président du Conseil communal de Cressier a accueilli une partie du comité de la FDV dans le caveau du château (construit entre 1610 et 1616) de ce village d'un peu moins de 2000 habitants. Président du comité d'organisation de la commune hôte, Roland Simonet a présenté le tout-ménage distribué dans toutes les communes du district de Neuchâtel et à La Neuveville.

Il a notamment relevé que Sandra Geiser et Sandrine Blank, les deux responsables du cortège, avaient terminé les costumes des enfants fin juillet déjà. Cela avant d'ajouter que Jacques Hämerli n'avait pas conçu un ni deux, mais trois chars. «Cela montre l'engouement des Cressiacois pour cette fête», a-t-il souligné. Sans oublier bien sûr de saluer le travail effectué par l'équipe qui tiendra la tente officielle.

Samedi à 14h30, le cortège des enfants se formera au collège de la Promenade. Dimanche à la même heure, le corso fleuri s'ébranlera du nouveau bâtiment du lycée Jean-Piaget (derrière l'Eglise

rouge). Raphaël Sandoz, responsable du cortège et du corso, qualifie cette édition de «belle et grande année». Le corso se composera de 46 groupes dont 23 chars. Ces derniers, terminés mais non fleuris, pourront être vus jeudi prochain, dès 18 heures, au hangar du port du Nid-du-Crô.

Durant les trois jours de fête, ce ne sont pas moins de 80 tonnes de déchets et de 6 tonnes de verre que doit débarrasser la voirie de la Ville de Neuchâtel. Fort de ce constat et afin d'alléger ce travail, le comité central a nommé un responsable environnement en la personne de Georges Bertoni. Qui a décidé d'agir sur deux volets, soit les déchets et les sanitaires.

Pour ce qui est du premier, les tenanciers de stands sont priés de trier sur place leurs déchets. Afin de les inciter à le faire (l'an dernier seul 10% avaient joué le jeu...), la zone piétonne sera divisée en cinq secteurs. Cinq groupes d'étudiants, munis d'un baudrier «staff environnement», silloneront ces zones afin de ramasser les déchets triés dans les stands et les amener vers des bennes extérieures à l'enceinte de la manifestation.

«Nous appelons également la population à faire des efforts et à ne pas laisser par terre gobelets, bouteilles et autres papiers», insiste Georges Bertoni.

Côté sanitaires, le responsable environnement a souhaité qu'il y en ait davantage et dans un état plus ou moins convenable. /flv

PUBLICITÉ



Grâce à sa gestion active du risque, la BCN a su anticiper la tempête qui a balayé la planète financière. En quittant prudemment, dès l'automne 2007, les marchés boursiers ayant leur plongée, les mandats de gestion de la BCN ont préservé la plupart des gains réalisés. S'étant ainsi soustraits à la pesanteur, nos gestionnaires de fortune ont pu, dès avril 2009, réinvestir dans les marchés en reprise et permettre aux performances de reprendre immédiatement de la hauteur. Pour gagner de l'altitude, les mandats de gestion de la BCN procurent conseils et équipements adaptés.

www.bcn.ch

NEUCHÂTEL

Quarante logements en projet

Cette fois, on semble arriver au bout. Un peu moins de deux ans après avoir reçu l'autorisation de construire l'ensemble résidentiel et commercial «Les Péreuses», à la rue des Draizes, à Neuchâtel, la Compagnie financière de promotion immobilière (CFPI), à Carouge (GE), a demandé une nouvelle sanction pour quelques modifications de son projet.

Si cette sanction lui est accordée, elle espère ouvrir le chantier en novembre de cette année ou, au pire, en janvier 2010. Quand les travaux prendront fin, en principe deux ans plus tard, le



RUE DES DRAIZES En deux ans, sa partie supérieure pourrait changer de visage.

(CHRISTIAN GALLEY)

sud de la partie supérieure de la rue des Draizes ne devrait plus ressembler à une zone sinistrée. Et Neuchâtel y aura gagné 40 nouveaux logements. /jmp



«MORT À VENISE» L'opéra de Benjamin Britten est joué jusqu'au 27 septembre au Theater an der Wien, une des jeunes scènes d'art lyrique parmi les plus inventives du moment.

BANDE DESSINÉE

Un Wagner rajeuni avec subtilité

Le succès phénoménal du «Troisième Testament» (traduit en dix-sept langues!) avait hissé Alex Alice au rang de star de la BD. Sa nouvelle série, «Siegfried», d'après Wagner, dont vient de sortir le deuxième tome, est tout aussi enthousiasmante.

ALAIN CORBELLARI



RÉUSSITE La légende de «Siegfried» superbement revisée par Alex Alice. (SP)

a tétralogie de «L'Anneau du Nibelung» de Wagner a connu, au début des années 1980, une adaptation BD assez figée qui est longtemps restée seule dans son genre en domaine franco-phonique. Et soudain, coup sur coup, en 2007, non moins de trois dessinateurs s'attaquaient, sans s'être concertés, à ce monument de l'opéra dont l'influence sur notre vision légendaire du Moyen Âge ne peut se comparer qu'à celle du «Seigneur des anneaux» de Tolkien, saga qui ne tournait certes pas pour rien, elle aussi, autour d'un anneau... De ces productions BD de 2007, deux sont oubliables; la troisième par contre, le «Siegfried» d'Alex Alice, qui, après le succès du «Troisième Testament», avait décidé de voler de ses propres ailes, avait retenu l'attention dès son premier tome. Le deuxième confirme l'étonnante réussite de cette réécriture à la fois fidèle à Wagner et très personnelle.

Les éléments de l'intrigue de l'opéra sont bien présents, mais réarrangés de manière à ce que tout tourne autour du héros

qui, chez Wagner, n'entre, en fait, en scène que dans le troisième des quatre opéras. Le premier tome d'Alice correspond ainsi au premier acte de ce troisième opéra; et le deuxième tome, plus subtil encore, s'inscrit entièrement dans la transition du premier au deuxième acte, réinterprétant la désobéissance de la Walkyrie Brünnhilde en fonction non des parents de Siegfried, mais du héros lui-même. Le personnage de Mime, le nain veule qui a éduqué Siegfried, est particulièrement réussi, le dessinateur se souvenant visiblement de représentations bayreu-thiennes mémorables, et l'on rit volontiers en voyant ce nain forgeron réinventer le vieux gag bédéique de l'enclume (si si: il a osé!). Les décors sont

somptueux, entre l'Islande et le pays des légendes, les couleurs déployent de stupéfiantes gammes de verts et de bleus, et, même si quelques détails dénotent une subrepticte influence du manga, le trait possède une pureté qui magnifie aussi bien les déesses que les chevaux ailés. On s'étonnera peut-être que Siegfried soit noiraud: «Mais c'est ainsi qu'il est dans la saga scandinave d'origine!» nous rétorque le dessinateur. Et voilà Siegfried doté d'une nouvelle jeunesse et débarrassé de son encombrante blondeur aryenne! On ne peut que lui souhaiter bon vent. /ACO

«Siegfried», t. 2: «La Walkyrie», Alex Alice (scénario et dessin), éd. Dargaud, 2009

CD

Monsters Of Folk

ALEKSANDRA PLANINIC

Un brouillard épais enveloppe les journées moroses. En attendant de meilleures nouvelles, on se reconforte avec Monsters Of Folk soit la crème des artistes en matière de folk contemporaine. Rien de mieux que les épaules de Jim James, Mike Mogis, Conor Oberst et M. Ward. Le premier joue au sein du groupe Morning Jacket, les deux autres au sein de Bright Eyes et le dernier excelle en solo. Imaginez donc ces quatre génies réunis en un seul projet? Après avoir tourné ensemble il y a quelques années, l'idée de créer un projet où chacun contribuerait à apporter sa touche personnelle s'esquisse gentiment mais sûrement. Monsters Of Folk est une mine d'or. Si M. Ward apporte une touche intimiste, Conor Oberst et Mike Mogis juxtaposent mélodies candides et dramatiques alors que Jim James distille sa voix intense au fil des notes. L'automne ne sera finalement pas si monotone que ça.

Monsters Of Folk (Rough Trade)



DVD

«Qué tan lejos»

RAPHAËL CHEVALLEY

Esperanza, une touriste espagnole, rencontre une étudiante équatorienne appelée Tristeza. Avec son sac à dos et son caméscope, la première est une routarde qui rêve de volcans enneigés. La seconde est une amoureuse transie qui veut empêcher un mariage. Ensemble, les deux jeunes filles voyagent à travers l'Équateur et rencontrent des personnages insolites mais ô combien symboliques! Grâce à eux, la réalisatrice Tania Hermida aborde par la bande le désordre équatorien – ses divisions entre Indiens et colons, ses grèves générales, ses démissions présidentielles et sa corruption – et parvient ainsi à éviter le portrait misérabiliste d'un pays en crise autant que la carte postale. Énorme succès public, 18e long métrage de l'histoire du cinéma équatorien, «Si loin» (titre français) est un road-movie tendre dont les paysages abandonnés expriment à la fois la désillusion et l'espérance...

Trigon-film



LES COUPS DE CŒUR DES LIBRAIRES



Mélanie Dufour
Librairie Payot, Neuilly-sur-Seine

«Les accommodements raisonnables»

Accommodement: un mot qui recouvre bien des choses, de l'art d'accommoder les restes à la faculté visuelle d'adapter l'œil à l'image, en passant par l'heureuse disposition de caractère qui permet de se faire à tout. Et il y a un peu de tout ça dans la vie de Paul Stern, écrivain de scénarios qui voit son monde familial et personnel sombrer, ne lui laissant que des bribes de vie à rassembler en un semblant de bonheur. Le spectacle, jadis vif et coloré, devient flou et terne, ses conditions d'existence réclament une autre approche pour rester supportables... Alors que la réalité devient pénible, la fiction semble vouloir consoler Paul, le propulsant vers l'univers factice de Hollywood (une satire mordante!) au chevet d'un scénario

mourant. Une femme irréelle, si semblable à la sienne pourtant, une vie improbable de star, un monde où rien n'est vrai – ni faux d'ailleurs – bousculent les derniers repères. Le secret des accommodements raisonnables est à ce prix étrange... Désabusé mais pas prêt à abandonner son droit au rêve, Jean-Paul Dubois donne sa pleine mesure dans ce roman à l'ironie blessée.



«Les accommodements raisonnables»
Jean-Paul Dubois
Points
275 pages

«Loin des bras»

Loin des bras, et des coeurs, oui, ces jeunes gens envoyés en pension dans un snob collège suisse des années 1950, mais aussi leurs professeurs, longtemps sous la baguette d'un couple despote. Soudain, l'établissement menacé de faillite, ils se trouvent livrés à l'introspection d'un repreneur, investisseur sans âme lui non plus, et qui débusque en chacun les faiblesses, les secrets mal gardés et les peurs encore enfantines... Puisant sans doute dans des souvenirs de jeunesse, Metin Arditì brosse de cette période d'instabilité, qui voit les élèves exercer comme de malhabiles petits animaux l'arrogance impitoyable de la jeunesse tandis que les adultes, usés, se recroquevillent, un tableau étonnant de justesse et

d'humanité, dont le rythme syncopé traduit le trouble des corps et le désordre des sentiments. Sont-ce les émotions qui sont cyniques, ou le cynisme qui reste émouvant? Un exercice de style remarquable, ciselé jusqu'à l'ultime retournement, et qui ne passe pas inaperçu en cette rentrée littéraire!

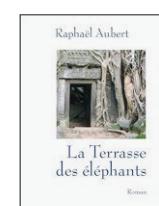


«Loin des bras»
Metin Arditì
Actes Sud
425 pages

«La terrasse des éléphants»

La noblesse exotique du titre choisi par Raphaël Aubert correspond parfaitement à l'atmosphère de cet excellent roman sur les liens insoupçonnés, souterrains, qui perdurent malgré l'absence. De même que les racines des arbres d'Angkor, où la longue terrasse aux éléphants se dresse depuis plus de huit siècles, survivent longuement sous terre avant de ressurgir et d'envelopper les antiques pierres khmers, les souvenirs d'une tendre adolescence unissent invisiblement Raphaël Santorin – comme l'auteur, il est journaliste – et Laure, séparés pourtant par une vie entière accomplie chacun de leur côté. Jusqu'à ce que de subtiles pressions les incitent à remonter le cours de leur

passé. Le destin, ou ce qu'on lui attribue, est-il fil conducteur ou simple illusion? Un étonnant périple qui, de la Suisse ou de la Provence des vacances enfantines à la chute de Saïgon, puis aux concessions à l'âge venu, traverse le temps et l'espace avec la grâce austère et la majestueuse souplesse des éléphants.



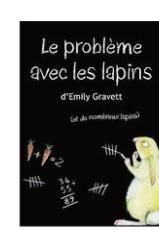
«La terrasse des éléphants»
Raphaël Aubert
L'Aire
176 pages

«Le problème avec les lapins»

Soit un couple de lapins qui produit chaque mois un nouveau couple de lapins. Les nouveaux couples de lapins produisent après deux mois chacun un nouveau couple de lapins. Combien y a-t-il de couples de lapins au bout d'une année?» Ce célèbre problème élaboré par Fibonacci au 13e siècle permet une démonstration magistrale de la part d'Emily Gravett. Car si elle ne remet pas en question les postulats de base à savoir: aucun lapin ne meurt et tous les lapins capables de procréer le font, elle pose néanmoins un problème autrement plus important pour les lapins: le manque de place. En effet Emily Gravett place son expérience dans un terrain clos nommé fort à propos champ Fibonacci. Au fur et

à mesure que les mois passent et que la population s'agrandit, différents soucis surgissent: ennui, manque de nourriture, promiscuité.

Avec son style inimitable et ses dessins toujours aussi drôles, Emily Gravett nous amène à la conclusion logique de l'expérience: un jaillissement de lapins sortant du livre en un magnifique pop-up.



«Le problème avec les lapins»
Emily Gravett
Ed. Kaléidoscope
Dès 3 ans

CinéLA CHAUX-DE-FONDS

CORSO rue Jaquet-Droz 14, tél. 032 916 13 77

PARTIR 3e semaine - 16/16

Acteurs: Kristin Scott Thomas, Sergi López, Yvan Attal.
Réalisateur: Catherine Corsini.

Suzanne à la quarantaine. Femme de médecin et mère de famille, elle habite dans le sud de la France, mais l'oisiveté bourgeoise de cette vie lui pèse...

VF SA au MA 20h30

NEUILLY SA MÈRE 5e semaine - 10/12

Acteurs: Samir Sechir, Rachida Brakni, Farida Khelfa.

Réalisateur: Gabriel Julien-Laferrière.

Sami Benboudaoud, 14 ans, vit heureux avec ses potes dans sa cité du Châlon. Hélas, le destin l'arrache un jour à son paradis, et le propulse dans l'enfer de... Neuilly-sur-Seine!

VF SA au LU 14h30. SA, LU et MA 18h30

EDEN rue de la Serre 83, tél. 032 913 13 79

DISTRICT 9 1re semaine - 14/14

Acteurs: Sharlto Copley, William Allen Young, Jason Cope. Réalisateur: Neill Blomkamp.

EN PREMIÈRE SUISSE! Le grand succès aux Etats-Unis! Il y a vingt-huit ans, des extraterrestres entrent en contact avec la Terre...

VF SA au MA 15h, 17h45, 20h30. SA et DI 23h

PLAZA rue de la Serre 68, tél. 032 916 13 55

INGLORIOUS BASTERDS 5e semaine - 16/16

Acteurs: Brad Pitt, Diane Kruger, Til Schweiger.

Réalisateur: Quentin Tarantino.

Le nouveau Tarantino – L'heure de la vengeance a sonné dans ce film d'action haletant, reliant certains tristes et ignobles chapitres de la Deuxième Guerre mondiale.

VF SA au MA 14h15, 17h15, 20h15

DESTINATION FINALE 4 4e semaine - 16/16

Acteurs: Krista Allen, Nick Zano, Shantel VanSanten.

Réalisateur: David R. Ellis.

Des adolescents échappent de peu à la mort lors d'un accident de course automobile, grâce à une vision prémonitoire. Mais la mort a décidé de finir son travail...

VF SA et DI 23h15

SCALA 1 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

JULIE ET JULIA 1re semaine - 7/12

Acteurs: Amy Adams, Meryl Streep.

Réalisateur: Nora Ephron.

EN PREMIÈRE SUISSE! Cycle Passion Cinéma!
Une secrétaire frustrée entreprend de réaliser, en un an, les 524 recettes de la célèbre cuisinière Julia Child !

VF SA au MA 15h, 17h45, 20h15

SCALA 2 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

UN PROPHète 3e semaine - 14/16

Acteurs: Tahar Rahim, Niels Arestrup, Adel Bencherif.

Réalisateur: Jacques Audiard.

Condamné à six ans de prison, Malik El Djebena ne sait ni lire, ni écrire. A son arrivée en Centrale, seul au monde, il paraît plus jeune, plus fragile que les autres détenus. Il a 19 ans.

VF SA au MA 20h15

PUBLICITÉ

Toyota iQ.
La plus petite
4 places du monde.

Garage et Carrosserie
des Montagnes SA

Grandjean
LA CHAUX-DE-FONDS

Léopold-Robert 107-117

Tél. 032 910 53 10 - www.garagedesmontagnes.ch



CinéREGION

NEUCHÂTEL

■ **APOLLO** 1, 2, 3 (032 710 10 33)

Julie et Julia
Sa-ma 15h, 17h45, 20h15. 7 ans. De N. Ephron
L'armée du crime
Sa, lu, ma 14h45. Sa-ma 17h30, 20h30. 14 ans. De R. Guédiguian
Un prophète
Sa-ma 17h30, 20h30. 14 ans. De J. Audiard

L'âge de glace 3: le temps des dinosaures
Sa-ma 15h. Pour tous. De C. Saldanha

■ **ARCADIES** (032 710 10 44)

District 9
Sa-ma 15h, 17h45, 20h30. Sa, di 23h. 14 ans. De N. Blomkamp

■ **BIO** (032 710 10 55)

Neuf ma 15h30, 20h30. 10 ans. De G. Julien-Laferrière
Les regrets
Sa-ma 18h15. 16 ans. De C. Kahn

■ **REX** (032 710 10 77)

Inglourious basterds
Sa-ma 20h15. Sa, di 23h15. 16 ans. De Q. Tarantino

■ **STUDIO** (032 710 10 88)

Là-haut
Sa-ma 15h15, 20h15. Pour tous. De P. Doctor
Whatever works
Sa-ma 18h15. VO. 10 ans. De W. Allen

Le coach

Sa-ma 15h, 18h. 7 ans. De O. Doran

■ **LE NOIRMONT**

■ **CINELUCARNE** (032 953 11 84)

Public ennemis

Sa 20h45. Di 20h30. 14 ans. De M. Mann

■ **SAINT-IMIER**

■ **ESPACE NOIR** (032 941 35 35)

Hot fuzz

Di 17h, 20h. VO. 14 ans. De E. Wright

■ **TRAMELAN**

■ **CINÉMATOGRAFHE** (032 487 45 61)

Coraline

Sa 15h. Di 14h. Lu 17h. 7 ans. De H. Selick

G.I. Joe - Le réveil du Cobra

Sa 21h. Di 17h. 14 ans. De S. Sommers

Partir

Sa 18h. Di, ma 20h. 16 ans. De C. Corsini

LES BREULEUX

■ **LUX** (032) 954 12 26

Sœur Sourire

Sa 20h30. Di 20h. 10 ans. De S. Coninx

■ **COUVET**

■ **LE COLISÉE** (032 863 16 66)

Whatever works

Sa-lu 20h. 7 ans. De H. Selick

TAVANNES

■ **CINÉMA ROYAL** (032 481 43 29)

L'attaque du métro 123

Sa 21h. Di 17h. 14 ans. De T. Scott

Sunshine cleaning

Di 20h30. Ma 20h. VO. 12 ans. De C. Jeffs

MALLERAY

■ **PALACE** (032 492 25 48)

G.I. Joe - Le réveil du Cobra

Sa 20h30. Di 16h, 20h30. 12 ans. De C. Sommers

COUVET

■ **LE COLISÉE** (032 863 16 66)

Whatever works

Sa-lu 20h30. 10 ans. De W. Allen

Coraline

Sa 16h. 7 ans. De H. Selick

PUBLICITÉ



HOULMANN

MARIN-CENTRE
Tél. 032 753 33 50

CERNIER
Tél. 032 853 16 16

NEUCHÂTEL
Rue de l'Hôpital 15

Tél. 032 721 31 31

ST-AUBIN
Rue de la Poste 1

Tél. 032 835 21 32

VON GUNTEN

LA CHAUX-DE-FONDS
Av. Léopold-Robert 23

Tél. 032 913 50 44

www.optic2000.ch

AGENDA

Espace = réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

NEUCHÂTEL

>Concerts/spectacles

Malikah a.k.a Lix & La Gale

Bar King. Sa 19.09, 21h15.

Sick city

La Casse à chocs. Punk-hardcore night.

Life as war, Black hill, The stand.

Sa 19.09, di 20.09, 22h.

La légende de Ktesibios

Collégiale. Opéra conté pour orgue, conteur-comédien et deux chanteuses,

de Cécile Maurel. Di 20.09, 17 h.

Lundis des mots

Librairie Le Cabinet d'amateur. Rencontre avec Julien Dunilac pour la sortie

de «L'étrangère». Lu 21.09, 18h.

Lundis des mots

Galerie YD. Trio «Pas lundi» et

Abstral compost, poésie sonore et slam.

Lu 21.09, 20h30.

Adalberto Maria Riva, pianiste

Lyceum Club International. Concert-conférence.

«Œuvres de Scarlatti, Mozart, Beethoven, Clementi, Fumagalli, Chopin, Liszt. Ma 22.09, 20h.

Deutsch Club

Théâtre du Pommier. «Die Grosse Wut des Philipp Hotz», de Max Frisch.

Ma 22.09, 20h.



LECTURES

Les idées sur l'art de Pier Paolo Pasolini

Comédien et metteur en scène, Jean-Michel Potiron lira, mardi 22 septembre à 20h au Club 44 à La Chaux-de-Fonds, des extraits de l'œuvre de Pier Paolo Pasolini. Une œuvre qui fit scandale par le passé et bouscule encore aujourd'hui tout à la fois notre vision du monde et notre perception de la culture. /comm-réd

Théâtre et musique s'invitent à la collégiale demain

«La légende de Ktesibios» se racontera demain à 17h à la collégiale de Neuchâtel. Un opéra conté pour orgue, conteur-comédien et deux chanteuses, de Cécile Maurel. /comm-réd

VIDÉO

«J'essaie de capturer le temps, je m'intéresse à l'attente»

Anthony Bannwart crée une œuvre au long cours en captant des mouvements lents. Des séquences vidéo fugitives qui forment sa «Tempography». Le Neuchâtelois expose la semaine prochaine au Vietnam.

JEAN-LUC WENGER

Un drapeau qui flotte sous la neige, la traînée de condensation d'un avion dans un ciel azur, sapins au premier plan. «Il faut saisir l'instant, être là au bon moment», relève Anthony Bannwart. Des séquences de mouvements lents, l'artiste conceptuel en réalise lui-même et en collectionne dans le monde entier. «Je reçois des extraits vidéo qui durent de 3 à 30 secondes.» On y voit des bribes d'attente, des images banales, sans effets, mais toujours cadrées. «Ce n'est pas narratif, parfois un peu documentaire, on capte l'intérieur d'un appartement coréen, une villa américaine»,

explique Anthony Bannwart. «Mais là n'est pas l'essentiel. Je remarque que dans les images que je reçois, les éléments comme l'eau, le vent et le feu sont omniprésents.» L'artiste conceptuel situe son travail à mi-chemin entre la photographie et le film, «même si c'est réducteur.»

Il parle «d'espace-temps tiré en longueur» dans son appartement du centre de Neuchâtel. Très peu de meubles, des murs blancs, et, partout, des œuvres en cours de réalisation, de lui, ou de sa compagne. «J'essaie de capturer le temps, je m'intéresse à l'attente.» Ses images très graphiques ne sont jamais figuratives. Des vagues qui roulent, des insectes en macro, il travaille beaucoup avec le zoom. «L'idée est aussi que le spectateur se sente proche de la personne qui a filmé.» L'enchaînement des séquences ne répond qu'à une «logique poétique.»

Anthony Bannwart vient de s'envoler pour Hanoi où son projet «Tempography» sera montré du

25 septembre au 5 octobre. Pas facile d'exposer son travail «peu conventionnel», reconnaît Anthony Bannwart. Mais avec le soutien de Pro Helvetia, de l'ambassade suisse au Vietnam et du Goethe-Institut, cela a été possible. «Il est parfois compliqué d'expliquer la structure qui englobe mon travail. Je ne suis pas dans un cadre...»

Le projet avait été lancé avec un artiste suédois, Magnus Aronson, dès 2003 à Londres. «Et puis on a ouvert aux autres. La technique d'échange permet à de nombreux satellites de participer et ça forme comme une toile d'araignée.» Si «Tempography» passe par Hanoi, l'artiste espère recevoir quelques contributions neuchâteloises, lui qui est né, il y a 34 ans, à La Chaux-de-Fonds.

Après le lycée, il vit quelque temps à Lausanne puis s'installe près de Francfort où il suit les cours d'une école d'art en bijouterie. Il étudie ensuite les beaux-arts au Central Saint-Martins College de Londres. «J'y ai connu des critiques terribles. Mais ça nous fait avancer. Et il y avait ce mélange, des gens qui venaient de partout, beaucoup d'Asiatiques...»

A Hanoi, il partagera ses expériences avec des artistes locaux, se nourrira aussi de leur vécu. «Nous aimerais montrer ces images dans un lieu public, on verra...» Au retour, il poursuivra «Tempography» et travaillera sur différents projets: «Quand j'ai une idée de base, je la décline par le dessin, les textes, des objets, des collages et la vidéo, évidemment. Je travaille, par exemple, sur les origines mongoles, la migration, la question d'identité. Un thème qui me concerne», glisse-t-il énigmatique.

Dans ses images poétiques, on repère des lucioles de vérité. /JLW



ANTHONY BANNWART Dans son appartement-atelier, il assume la posture de l'artiste: «Je propose, comprenez ce que vous pouvez».

(DAVID MARCHON)

AGENDA

Espace = réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

BUTTES

>Musée

Musée La mémoire du sel
Le sel des océans jusqu'à nous.
Exposition temporaire: «Faux sel et galères: misère de l'or blanc». Le premier dimanche de chaque mois, 14h30-17h30 ou sur demande au 032 861 45 83. Jusqu'au 30.09.

CERNIER

>Musée

Mycorama
Exposition «Au diable nos vieux démons». La bioluminescence, champignons et religions... Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 31.12.

CHAMP-DU-MOULIN

>Musée

La Morille
«Animaux pêcheurs». Exposition et informations sur la nature neuchâteloise, réserve naturelle du Creux-du-Van,

histoire, géographie, faune et flore. Sa-di 10h-17h. Jusqu'au 30.09.

LA CHAUX-DU-MILIEU

>Exposition

Galerie Le Grand-Cachot de Vent
«Paradoxes», par Jean-Claude Schweizer. Me-sa 14h-18h. Di 10h-18h. Jusqu'au 04.10.

CHEVENEZ

>Exposition

Courant d'Art
Exposition Léonard Félix, peintures et Christian Gräser, installation. Sa-di 14h30-17h30 et tous les jours sur rendez-vous. Jusqu'au 27.09.

COLOMBIER

>Expositions

Centre de prévention et santé
«Mémoire d'eau». Par Alan McCluskey. Lu-ve 9h-17h. Présence de l'artiste tous les vendredis, 16h-17h. Jusqu'au 23.11.

Francine Mury
Galerie Numaga. Me-di 14h30-18h30. Jusqu'au 04.10.

CORCELLES

>Exposition

Galerie Arcane
Victor Savanyu, peinture, Ruth Kunz, peinture, Daniel Schär, peinture. Ma-ve 17h30-19h. Sa 14h-17h. Jusqu'au 19.09.

CORTAILLOD

>Exposition

Galerie Jonas
Exposition de Robert Monnier, reliefs peints et Andréa Malär, sculptures en acier inox. Me-sa 14h30-18h30. Di 14h30-17h. Jusqu'au 20.09.

DOMBRESSON

>Spectacle/Concert

Show froid
Hôtel de Commune. Repas spectacle avec la Compagnie des AAAA. Sa 19.09, 19h30.

FLEURIER

>Exposition

Galerie Bleu de Chine
Dano Grandjean, peintre fleuriste, Anton Buri, Rheinfelden et Antonio Ghezzi, sculpteur italien. Ve-di 15h-18h et sur rendez-vous. Jusqu'au 27.09.

MÔTIERS

>Musées

Musée La Grange
«Treasures of the spirit, parcours à travers l'Australie aborigène». Art aborigène d'Australie. 50 artistes. Ve-di 12h-18h. Jusqu'au 11.10.

Musée Jean-Jacques Rousseau
«Présence de Rousseau au Val d'Aaréuse». Ma, je, sa, di 14h30-17h30 ou sur rdv avec commentaires. Jusqu'au 18.10.

LA NEUVILLE

>Spectacle/Concert

Yves Jamait rencontre Sarclaret
Café-Théâtre Tour de Rive. Sa 19.09, 20h30.

LE NOIRMONT

>Spectacle/Concert

Mozart et le loup
Eglise. Orchestre Symphonique du Jura et solistes. Di 20.09, 17h.

SAIGNELÉGIER

>Musée

Les Cerlatez
Exposition sur la mise en valeur du bois de l'Arc jurassien et film «Quand résonne le bois». De l'arbre au musicien. 10h-17h30. Jusqu'au 31.10.2010.

SAINT-IMIER

>Spectacle/Concert

«A tribute to Weather Report»
Relais Culturel d'Erguel. Jazz rock fusion. Sa 19.09, 20h30.

CIRQUE HELVETIA

«La vie de château vers 1500»
Place des Abattoirs. Ma 22.09, 19h. Me 23.09, 15h.

TRAMELAN

>Festival

Tramabulle
CIP. Festival international de la bande dessinée. Sa 19.09, di 20.09, 8h-18h.

>Spectacle/Concert

Baptiste Adatte est Jean-Claude Tergal
CIP. Mise en scène de Thierry Meury. Sa 19.09, 21h.

VALANGIN

>Exposition

Château
Exposition sur l'histoire, la sociologie et le pouvoir du café, autour des objets de la collection de La Semeuse du 18e au 20e siècle. Me-di, 11h-17h. Jusqu'au 01.11. Visite théâtralisée, «Sorcières et prisonniers», réservation obligatoire, jusqu'au 01.11, les premiers dimanches de chaque mois et les jeudis qui suivent. Visite théâtralisée, «La vie de château vers 1500», jusqu'au 01.11, 15h30, chaque premier dimanche du mois et le jeudi qui suit.

Retrouvez l'agenda sur nos sites internet www.arcinfo.ch



REMONTÉES MÉCANIQUES

Saison record grâce à la demande indigène

Les installations de remontées mécaniques en Suisse s'attendent à réaliser une saison d'été record. Le secteur a profité à plein de la demande indigène. «Les Suisses sont comme repartis à la découverte des Alpes», a relevé Peter Vollmer, directeur des remontées mécaniques suisses. /ats

FESTIVAL

La grande fête de la musique classique de Lucerne s'achève

Du 12 août à aujourd'hui,
le plus grand festival suisse de musique classique a tissé le lien entre nature et art.
Quelques-uns des plus grands ensembles mondiaux s'y sont donné rendez-vous.

DENISE DE CEUNINCK

Le Festival de Lucerne s'achève aujourd'hui. Des orchestres symphoniques parmi les plus réputés aux récitals des plus grands interprètes, jusqu'à la nouvelle musique — onze créations œuvres de commandes — la musique a régné sans partage pendant plus d'un mois. Elle était partout, comme en suspension, en transparence, jusque dans la rue, où l'élite des groupes folkloriques se produisait dans la vieille ville.

Des miracles? Il y en a eu beaucoup et par exemple la découverte du pianiste Saleem Abboud Ashkar, né en 1976 à Nazareth. Soliste du Gewandhausorchester de Leipzig, dirigé par Riccardo Chailly, on a apprécié sa dextérité fluviale dans les premiers mouvements du concerto pour piano et orchestre de Mendelssohn, puis le souffle et la personnalité dégagés dans l'allegrino final.

Suivait une puissante version des «Tableaux d'une exposition» de Moussorgsky. On connaît depuis longtemps l'excellent orchestre de Leipzig. On a ressenti la connaissance profonde que Riccardo Chailly a des «Tableaux» dont il rend



RICCARDO CHAILLY Le chef italien dirigeait le Gewandhausorchester de Leipzig à Lucerne. (KEYSTONE)

une interprétation extraordinairement picturale. Il met en valeur la magnificence instrumentale, jusqu'à faire résonner une vraie cloche dans «La grande porte de Kiev». En bis il fait entendre une pièce de Carlo Boccadoro, jeune compositeur italien.

Le lendemain soiré tout aussi magistrale. A la tête du Chicago symphony orchestra Bernard Haitink propose un rapprochement entre Mozart

et Chostakovitch. En petite formation l'orchestre interprète la symphonie Jupiter dans un style mozartien d'une pureté rarement égalée.

Puis en grande formation, d'une baguette inquiète, légère, tendre et terrible, Haitink conduit la 15e symphonie de Chostakovitch, là où se dégage inopinément une citation de l'ouverture de «Guillaume Tell» de Rossini. Suit un adagio d'expression grave et aus-

tère, puis Chostakovitch cite sa quatrième symphonie, celle que les autorités avaient interdite pendant un quart de siècle. Un fascinant document humain.

Il faudrait aussi évoquer le récital du pianiste Yefim Bronfman: Beethoven, Schumann, Prokofiev, Tchaïkovski, Balakirew! Résumons: 2000 personnes debout pour l'acclamer après deux bis, Scarlatti et Chopin.

En petite formation l'orchestre interprète la symphonie Jupiter dans un style mozartien d'une pureté rarement égalée

RADIO

Energy devra se taire



RADIO NRJ Zurich n'aura pas de concession. (KEYSTONE)

La radio locale zurichoise Energy n'obtient pas sa concession. Le Tribunal administratif fédéral (TAF) a confirmé le veto du Département fédéral de la communication (Detec). Une décision définitive. La radio privée zurichoise n'entend toutefois pas renoncer, malgré l'absence de voie de recours. Elle va tenter de trouver une solution «politique» pour continuer d'émettre.

Fin octobre 2008, le Detec avait donné la préférence à Radio 1 au terme d'une évaluation des candidatures. Le groupe Ringier détient 51% des actions de radio Energy et le groupe français NRJ 49%. La radio locale occupe une soixantaine de personnes.

Cinq recours restent encore pendents auprès du TAF contre le refus d'octroi de concessions par le Detec. L'un concerne la radio locale neuchâteloise LuNE, écartée au profit du projet Arc FM, déposé par Pierre Steulet (qui possède déjà RTN, RJB et RFJ). L'autre, le projet de télévision Arc TV, du même Pierre Steulet qui conteste lui l'octroi de la concession de télévision à Canal Alpha. /ats

En bref

LAUSANNE

Renée Green au Musée des beaux-arts

Le Musée des beaux-arts à Lausanne présente jusqu'au début janvier une rétrospective «exceptionnelle» de l'artiste américaine Renée Green (1959). Entre textes, couleurs, éléments sonores, photographies, installations et vidéos: 20 ans de production sont à découvrir. Pour profiter pleinement de la rétrospective, il faut plutôt avoir un esprit d'immersion que vouloir visiter l'exposition de manière frontale, conseille Nicole Schweizer, curatrice de «Renée Green, Ongoing Becomings», à voir au Palais de Rumine du 19 septembre au 3 janvier 2010. /ats

NEZ ROUGE

L'opération souffle ses 20 bougies et fait peau neuve

Sous la devise «celui qui conduit ne boit pas, celui qui boit ne conduit pas», l'opération Nez Rouge jouit aujourd'hui d'une large notoriété auprès de la population suisse. Pour son 20e anniversaire, elle s'offre une nouvelle campagne de communication. Vingt-quatre sections actives dans toute la Suisse, 7000 bénévoles, plus de 23 000 personnes ramenées l'année dernière, soit 113 fois plus qu'à ses débuts. /ats

Fribourg

Près de 740 chasseurs fribourgeois sont sur les rangs

La saison de chasse d'automne s'ouvre lundi dans le canton de Fribourg. Au total, 740 chasseurs formés, ayant accompli l'exercice périodique de tir, se sont annoncés. Ils pourront tirer environ 1300 chevreuils, 370 chamois et 25 cerfs. En automne, en plaine, et dans les Préalpes, se déroule les lundis, mercredis, jeudis et samedis et dans les Préalpes, les mardis et vendredis sont aussi des jours de chasse, a rappelé la direction des institutions, de l'agriculture et des forêts. /ats



RÉTIINES

Freddy Landry

Grands formats à «Couleurs locales»

Hypothèse: une épidémie met à plat les trois quarts du personnel de la TSR. Que se passerait-il à l'antenne? Abondance de séries, de feuilletons, de films, beaucoup en reprise! Pour les productions de l'entreprise? La météo, un bulletin de santé, des téléjournaux. C'est ce qui est prévu si la grippe frappe. La TSR conçoit ainsi sa mission en cas de crise: l'information au quotidien doit primer.

Presque partout, un téléjournal propose des sujets qui durent de soixante à cent vingt secondes; comme si tout se valait! Heureusement, en tenant compte de la multiplication des supports (l'*«étrange lucarne»* traditionnelle, en reprise sur internet, versions pour ordinateurs ou téléphones portables), on admet que la même information se décline en durées variables. On commence ainsi à rejeter le formatage tout puissant.

Sous l'influence du nouveau chef de l'information quotidienne, Bernard Rappaz, le *«19:30»* accueille ce que l'on nomme «grand format», un sujet qui dépasse les deux minutes. Assouplir les durées est un net progrès! «Couleurs locales» s'ouvre sur un sujet de trois /quatre minutes. Remarques sur deux exemples!

Sujet bien construit sur le covoiturage (17 septembre) entre Lausanne et Genève, pour éviter les trains encombrés et augmenter la moyenne des occupants d'une voiture, trois dans deux véhicules actuellement. Un deux généralisé par voiture éviterait peut-être bien des embouteillages. Prendre un exemple «local» où ce comportement sainement écologique entre timidement dans les mœurs est normal.

Tant à Genève qu'à Lausanne,

crise du logement il y a, racontée par des étudiants qui passèrent des semaines à en trouver un, modeste, à leur convenance, prix y compris (14 septembre). Sur les quatre universités romandes, deux sont prises en compte, Genève et Lausanne. Que se passe-t-il à Fribourg et Neuchâtel? Une réponse apparaît dans la presse régionale: tout de même moins mal que dans le bassin lémanique! Au point de se demander si le logement explique en partie la forte hausse des demandes d'accréditation à Neuchâtel. Belle occasion perdue pour couvrir l'ensemble de la Suisse romande dans un même sujet, amorce de synthèse! Mais «local» même coloré ne veut pas dire «régional». Il ne faut pourtant pas esquerir le point de vue romand surtout dans un «format allongé».

Développement et illustrations sur <http://blog.lexpress.ch/retines>



KEYSTONE

NATATION**Laure Manaudou préfère arrêter**

L'ancienne championne olympique française Laure Manaudou, 22 ans, a annoncé qu'elle arrêtait sa carrière. Médaillée d'or aux JO d'Athènes en 2004 à 17 ans, son palmarès est le plus fourni de la natation française. Selon plusieurs sources concordantes, la championne serait enceinte. /si

Le Tchèque Stepanek bat le Croate Karlovic en six heures

En Coupe Davis, Radek Stepanek et Ivo Karlovic ont livré un sacré thriller de six heures en Croatie. Le premier cité s'est imposé au terme de cinq manches (6-7 7-6 7-6 6-7 16-14). Ivo Karlovic a terminé le match avec 78 aces... /réd

TENNIS

De la belle ouvrage

En barrage de promotion-relégation, à Gênes, la Suisse a fait l'essentiel. Stanislas Wawrinka et Roger Federer n'ont laissé aucune chance aux Italiens, chacun s'imposant en trois sets.

GÈNES
GILLES MAURON

L'équipe de Suisse a probablement validé son ticket pour le groupe mondial 2010 de la Coupe Davis dès la première journée du barrage qui l'oppose à l'Italie. Stanislas Wawrinka et Roger Federer se sont imposés en trois sets secs à Gênes, face respectivement à Andreas Seppi (6-4 6-1 6-2) et Simone Bolelli (6-3 6-4 6-1).

«Ces deux simples étaient les matches-clés du week-end. Je ne pensais pas que nous puissions nous imposer si facilement. Nous sommes très heureux», s'exclamait un Roger Federer des plus détendus au moment de la conférence de presse. «Mais le match n'est pas plié», avertissait le numéro un mondial, comme toujours très prudent.

L'équipe de Suisse se retrouve donc dans la même situation qu'en septembre dernier à Malley, dans le barrage face à la Belgique, à la seule différence notable que Stanislas Wawrinka avait dû lutter durant cinq sets le vendredi face à Steve Darcis. Champions olympiques à Pékin, le Bâlois et le Vaudois devraient être à nouveau associés aujourd'hui avec pour mission de mettre un terme aux espoirs italiens. Il serait surprenant que Federer renonce à ce double et prenne le risque de devoir remettre l'ouvrage sur le métier dimanche.

«Pour une fois, je n'ai pas disputé un match très long le pre-



STANISLAS WAWRINKA Face à Andreas Seppi, le Vaudois a su éléver son jeu à un niveau inaccessible pour l'Italien.

(KEYSTONE)

mier jour. Je sais que je peux jouer les trois jours. Mais nous devons encore en discuter avec Roger», précisait Stanislas Wawrinka. «On en discutera ce soir (réd: vendredi soir), et on verra comment je me sens samedi matin. Je suis tout de même toujours fatigué», glissait pour sa part Roger Federer.

«Nous ne pouvons pas être certains que la paire Federer-Wawrinka, la meilleure de notre équipe, gagnera ce double», soulignait le capitaine Severin Lüthi. «Au moment de choisir, nous devrons réfléchir au fait que tant Roger que Stan pourraient devoir rejouer le dimanche.»

«Pour une fois, je n'ai pas disputé un match très long le pre-

La transition dur-terre battue s'est visiblement passée sans encombre pour Roger Federer, qui a dû composer avec les premières gouttes de pluie du week-end dans le deuxième simple. Le finaliste malheureux de l'US Open concédait un seul break face à Simone Bolelli (ATP 64), alors qu'il menait déjà 6-3 2-1. Il ne laissait pas vraiment le temps au droitier de Bologne de se relancer, puisqu'il s'emparait une nouvelle fois de sa mise en jeu dans la foulée. Impressionnant de facilité, il réussissait même un festival dans l'ultime set.

«Bolelli est selon moi le plus dangereux des Italiens. Je suis

très satisfait du niveau de jeu qui était le mien. Je me suis senti de mieux en mieux, alors que Bolelli a baissé d'un ton. C'était un match parfait pour moi», expliquait Roger Federer. «Je voulais conclure avant 17h, car la pluie était annoncée», rigolait même le Bâlois, qui ne croyait pas si bien dire: une grosse averse s'est en effet abattue sur Gênes pendant sa conférence de presse!

La journée avait démarré de la pire des manières pour l'Italie. Son numéro un Andreas Seppi (ATP 59) a souffert de douleurs stomacales dès le deuxième set (il connaît des problèmes de digestion lorsqu'il

mange au dernier moment avant un match) et n'a été qu'une ombre sur la terre battue du centre sportif Valletta Cambiaso. Stanislas Wawrinka se disait quant à lui ravi de sa prestation: «Je me suis montré très solide. J'ai réussi une excellente entame de match. Je ne commettais pas de faute. J'ai su le faire travailler, et lui ai montré qu'il serait très difficile de me battre», soulignait le Vaudois.

Stan, qui a réussi huit breaks sur ses douze jeux de relance (!), n'a connu qu'une seule alerte: il laissait Andreas Seppi revenir à 5-4 dans le premier set, alors qu'il avait servi à deux reprises

pour le gain de cette manche (à 5-1 et 5-3), mais parvenait à empêcher ce set crucial sur un nouveau break.

Stanislas Wawrinka et Roger Federer se disaient par ailleurs ravis du comportement des quelque 400 supporters suisses, auxquels s'est notamment joint Yves Allegro, absent de la sélection pour la première fois depuis près de six ans. «J'ai senti dès la cérémonie qu'ils étaient très présents. Ils sont évidemment bien moins nombreux que les Italiens, mais bien plus bruyants», lâchait le Vaudois. «Notre équipe a de la chance de posséder de tels supporters», concluait le Bâlois. /si

PATTY SCHNYDER

La Bâloise veut continuer

Alors que les médias s'interrogent depuis longtemps maintenant sur l'avenir tennistique de Patty Schnyder, la Bâloise a tenu à mettre les choses au point. La gaucho, retombée à la 45e place mondiale, réfute un imminent départ à la retraite et affirme même qu'elle attaquera la saison prochaine avec des ambitions élevées.

Patty Schnyder s'est exprimée sur quatre points distincts. Premièrement, elle prendra part à la saison 2010, écartant l'éventualité d'un départ à la retraite. Deuxièmement, elle le fera avec de grands objectifs. «Mon but est de réintégrer au moins le top-15,



DÉTERMINÉE Patty Schnyder veut retrouver le top-10 en 2010.

(KEYSTONE)

FOOTBALL

Adebayor tente de se justifier

L'attaquant togolais de Manchester City Emmanuel Adebayor accuse d'«irrespect» à son endroit ses anciens partenaires d'Arsenal. Dans un entretien donné au «Sun», paru vendredi, il explique pourquoi il a perdu son sang-froid et piétiné l'attaquant Robin Van Persie.

«Il y a eu des joueurs d'Arsenal qui ont refusé de me serrer la main avant le match. Je ne peux pas comprendre pourquoi certains ont été irrespectueux envers moi», a déclaré le Togolais, suspendu trois matches par la fédération anglaise (FA), qui doit encore le juger

pour la célébration contestée de son but. «Il y a une limite aux insultes qu'un homme peut endurer jusqu'à ce qu'il craque», a-t-il expliqué, évoquant l'attitude des supporters londoniens à son égard. «J'ai été insulté par des gens qui chantaient mon nom il y a six mois.»

«Quand j'ai marqué, j'ai voulu montrer que ce n'était pas une bonne idée de m'insulter», a expliqué Emmanuel Adebayor, qui était allé célébrer son but devant la tribune réservée aux supporters londoniens, provoquant leur fureur. «Je courrais sous l'effet de l'émotion pure. Si

vous enlevez l'émotion du football, il va y avoir un gros problème», a-t-il prévenu.

«Ce n'est pas de ma faute si je suis parti. C'est Arsène (réd: Wenger, l'entraîneur) qui voulait accepter l'offre pour moi», a affirmé Emmanuel Adebayor, par ailleurs vertement critiqué par ses anciens partenaires.

Cesc Fabregas l'a accusé de lui avoir également infligé un tacle dangereux qui aurait «mérité un carton rouge». Emmanuel Eboué, un proche d'Adebayor, a assuré qu'il était «très, très heureux» qu'il ait été suspendu trois matches. /si



FOOTBALL

Le Barça blinde le contrat de Messi

Lionel Messi a prolongé son contrat avec Barcelone de deux ans, jusqu'en 2016. Le club du président Joan Laporta augmente sa clause libératoire à 380 millions de francs, mais tait l'augmentation de salaire dont bénéficiera l'Argentin. /si

YOUNG SPRINTERS

Vostrak et Andrasovsky savent qu'ils doivent apporter plus

Le départ de Young Sprinters est inquiétant. Avec zéro point en trois matches et un goal-average désastreux (6-23), les Neuchâtelois ne patientent pas dans le bonheur. Premiers concernés, les étrangers ne se voient pas la face.

JULIÁN CERVIÑO

Ces deux-là se connaissent depuis un bout de temps. «Nous avons joué ensemble pendant quatre saisons à Plzen (2000-2004)», racontent Dusan Andrasovsky (32 ans) et Pavel Vostrak (36 ans). «Nous étions parfois alignés en power-play. C'était une super expérience et nous sommes restés en contact. Nous avons voulu retenir le coup ensemble en Suisse.»

Pour l'instant, on ne peut pas dire que ces deux mercenaires aient donné raison à leur coach, Mirek «Miro» Hybler, de les avoir engagés. Avec un but pour Pavel Vostrak en trois matches – le Tchèque avait compilé 48 points en 44 matches la saison dernière – et deux assists pour Dusan Andrasovsky, ils ne sont pas vraiment à la hauteur des attentes.

«Nous savons que les étrangers doivent être des leaders et que tout le monde regarde nos statistiques personnelles», concèdent-ils. «Toutefois, ce n'est pas le plus important. L'essentiel est que l'équipe gagne et fasse des points.» Ce qui n'est pas le cas. «En effet et nous savons que nous devons appuyer plus», reprennent-ils. «Mais

les étrangers ne peuvent pas gagner seuls. Tout le monde doit être impliqué, même si nous connaissons notre rôle et nous devons l'assumer.»

Pavel Vostrak sait qu'il peut et doit faire mieux. «Contre les GCK Lions, si je convertis mes occasions en buts, nous gagnons la partie», accorde-t-il. «La saison passée, j'ai tourné à plus d'un point par match, je dois conserver cette moyenne (3 points pour l'instant). Que ce soit moi, Pascal Krebs (leur coéquipier de ligne) ou Dusan qui marque, peu importe.»

«De toute façon», ajoute Dusan Andrasovsky, «si l'équipe tourne, les statistiques des étrangers s'améliorent aussi. Cela dit, je sais que je dois essayer de marquer un but à chaque match au moins. Je suis là pour ça.»

Comme pour les autres joueurs, la cloche a déjà sonné. «Nous devons gagner notre prochain match contre Thurgovie, c'est certain», souligne Pavel Vostrak. «La confiance vient avec les victoires, il n'y a pas de miracle. Toute l'équipe doit se sentir concernée pendant le match et avant à l'entraînement. Il faut travailler plus et mieux ensemble pendant toute la semaine.»

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.



AU BORD DU LAC Dusan Andrasovsky son épouse Michaela, leur fille Vanessa et Pavel Vostrak (de gauche à droite): les Slovaques et le Tchèque de Young Sprinters se plaignent à Neuchâtel. (CHRISTIAN GALLEY)

Il faut être à la hauteur. Je pense que notre équipe possède plus de talent que la saison passée. Tous les joueurs ne s'impliquent hélas pas encore à 100% aux entraînements et, forcément, lors des matches. Nous avons besoin d'un peu de temps pour progresser, même si nous n'en avons pas beaucoup. Il faut y aller pas à pas. Je suis convaincu que nous avons les moyens de nous qualifier pour les play-off. Cette qualification doit être notre objectif collectif et personnel. Tout un programme, à mettre en application dès ce soir contre Thurgovie. /JCE

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Il faut être à la hauteur. Je pense que notre équipe possède plus de talent que la saison passée. Tous les joueurs ne s'impliquent hélas pas encore à 100% aux entraînements et, forcément, lors des matches. Nous avons besoin d'un peu de temps pour progresser, même si nous n'en avons pas beaucoup. Il faut y aller pas à pas. Je suis convaincu que nous avons les moyens de nous qualifier pour les play-off. Cette qualification doit être notre objectif collectif et personnel. Tout un programme, à mettre en application dès ce soir contre Thurgovie. /JCE

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent la réalité en face. «Notre club connaît des difficultés et doit conquérir le public», expose Pavel Vostrak. «Pour ça, il n'y a pas de secret: il faut du succès et du spectacle. Nous sommes les joueurs les plus suivis.

Conscient de la difficulté du challenge qui les attend, ces deux attaquants regardent



FOOTBALL

Stéphane Henchoz a été contacté par Colombier

A la recherche d'un entraîneur pour cette saison, Edio Calani avait contacté Stéphane Henchoz début juin. Le citoyen de Bevaix lui a répondu qu'il était sur le point de répondre favorablement à un club de première ligue, Bulle en l'occurrence. «Je suis arrivé une semaine trop tard», révèle le président colombin, sans regrets. /epe

FOOTBALL

A la peine, Colombier cherche un nouveau souffle

Club au passé glorieux, Colombier court après une stabilité et une sérénité perdue depuis quelques années. Pour y parvenir, le président Edio Calani et son comité font tout leur possible pour donner un nouveau souffle au club des Chézards.

EMILE PERRIN

Cet après-midi (17 heures), Colombier reçoit le Lausanne-Sport pour le compte du premier tour principal de la Coupe de Suisse. Le club des Chézards, qui a assuré son maintien en deuxième ligue interrégionale lors de l'ultime journée de la saison passée, vit des heures délicates. Malgré tout, le président Edio Calani et son comité travaillent tant et plus pour faire tourner la machine colombine.

«Au terme de la saison dernière, j'étais prêt à céder la présidence si quelqu'un se manifestait», livre le toujours présentant. «Le foot procure des émotions et nous avons étoffé le comité. La passion a repris le dessus.» Et cette passion des comitards des Chézards poursuit un seul but. «Nous essayons de recréer cette ambiance familiale, cet esprit d'équipe qui a un peu disparu», confirme Edio Calani.

Longtemps pensionnaire de première ligue, jusqu'en 2003, Colombier a aussi connu des belles aventures en Coupe de Suisse avec notamment l'élimination de Neuchâtel Xamax aux tirs au but en 2001. «À cette époque, un noyau de joueurs de la région entretenait cette fameuse ambiance. Nous voulons recréer cette identité au niveau qui est le nôtre aujourd'hui», continue le président.



EDIO CALANI Sans poursuivre d'irréalisables objectifs, le président et son comité tentent de redonner stabilité et sérénité au FC Colombier.

(RICHARD LEUENBERGER)

Edio Calani est persuadé qu'il y a moyen de gagner cette course, même par les temps, difficiles, qui courrent. «Nous avons fait de la petite épicerie pendant trois ou quatre ans», glisse-t-il. «Mais Colombier possède de belles infrastructures (réd: des négociations sont en cours pour réaffecter le triangle des Allées en terrain d'entraînement). Nos terrains sont meilleurs que ceux de Monaco ou de Florence. Nous ne sommes pas à plaindre, mais il faut aussi retrouver une certaine fiabilité. Les jeunes vivent dans trop de confort, et ne se rendent plus compte ce qu'ils ont à disposition.

Pour continuer à bien faire vivre le club, les Colombins se sont «maqués» avec Boudry et Bôle pour former le team Littoral, qui compte des inters A et C. «Ce regroupement était nécessaire et il est dans l'air du temps», confirme Edio Calani. Si la première tentative avait échoué il y a une dizaine d'années, cette fois les bases semblent plus solides. «Cela fonctionne à Bas-Lac (réd: Hauterive, Saint-Blaise, Marin), il n'y a pas de raison que nous n'y arrivions pas», termine Edio Calani. /epe

du club. Il y a aussi toujours quelque chose à régler, que ce soit un problème de terrain ou de plomberie», relate Edio Calani, qui ne compte pas ses heures pour boucler un budget de 300 000 francs, dont 85 000 pour la première équipe.

«Les jeunes générations vivent dans trop de confort, et ne se rendent plus compte de ce qu'ils ont à disposition»

Edio Calani

«Hausser le rythme»

Cinq matches, autant de défaites, Le Colombier de José Saiz vit un début de saison difficile. «Nous avons dû compenser dix départs, mais nous avons flirté avec des résultats plus positifs», glisse Edio Calani. «Notre contingent est jeune, mais a du potentiel. Le temps parle pour nous. Nous aurons déjà droit à un match à six points contre Le Locle mercredi prochain.» Avant cela, c'est le Lausanne-Sport qui se pointe aux Chézards. «Nous aurions préféré tirer Sion», révèle le président, un peu anxieux. «Au début, je me suis dit que c'était un mauvais tirage. Après réflexion, il se passe quelque chose du côté de la Pontaise. Si nous comptons 1000 spectateurs, nous arriverons à tirer un petit bénéfice.» Et footballistiquement? «Honnêtement, nous n'avons pas l'équipe pour réaliser un truc contre Lausanne. Nous devons utiliser ce match pour hausser notre rythme de jeu pour la suite du championnat.» L'objectif consistera à reprendre confiance. J'appréhende un peu cette rencontre, car nous sommes mal en ce moment. J'espère que nous ne prendrons pas une casquette. Je ne veux pas finir au zapping de «Téléfoot» comme l'année passée (réd: Colombier avait encaissé un but du gardien de Serrières Joachim Mollard), surtout que la TSR sera présente.» /epe

TAC-TIC avec**LA COMBE (3e LIGUE) - NEUCHÂTEL XAMAX**

Sérieux Pierre-André Schürmann ne laisse strictement rien au hasard. Ainsi, le Valaisan a assisté il y a deux semaines au derby Bagnes II - La Combe (2-5). «Je suis également allé voir le terrain sur lequel nous allons jouer», précise le boss de la Maladière.

Les quolibets qui circulent voulant que Neuchâtel Xamax ait «peur» du «petit» club valaisan font sourire Pierre-André Schürmann. «C'est simplement une marque de respect et une logique dans notre travail. Ceux qui rigolent ne comprennent pas notre manière de fonctionner. Nous devons rester humbles. Ce n'est pas le moment de penser que nous sommes arrivés au sommet.»

L'effectif Pour ce déplacement en Valais, Pierre-André



Schürmann composera sans Geiger (convalescent), Besle et Varela (suspendus). Rossi fera-t-il son retour? «Il fait partie d'un cadre élargi», répond évasivement Pierre-André Schürmann.

Quel gardien? Guillaume Faivre jouera-t-il la Coupe? «La meilleure équipe doit être alignée», rétorque le coach. «Ceux qui joueront le méritent. Nous n'allons pas à La Combe pour «donner» du temps de jeu à ceux qui en manquent.»

Brown passe à la caisse L'expulsion d'Ideye Brown - qui ne sera pas suspendu aujourd'hui - contre Young Boys ne lui vaudra pas une amende de son club. En revanche, comme tout carton récolté de manière «évitabile», il en coûtera une cotisation supplémentaire à la caisse d'équipe au Nigérian.

Match amical Pour meubler la trêve internationale d'octobre, Neuchâtel Xamax affrontera Strasbourg (Ligue 2) le vendredi 9 octobre à Sierentz, localité située en Alsace à quelques kilomètres de Bâle. L'heure du coup d'envoi n'a pas encore été fixée. /epe

En bref**HOCKEY SUR GLACE****A Viège avec le fan's club du HCC**

Après celui d'aujourd'hui à Langenthal, le fan's club du HCC organise le déplacement de mardi à Viège. Le départ est prévu à 16h30 devant la patinoire (35 fr. pour les membres, 40 pour les non-membres). Réservation jusqu'à lundi, à 17h, au 032 753 49 32. /réd

BASKETBALL**Union se présente au public aujourd'hui**

Cet après-midi, à 16h30 à la halle de la Maladière, Union Neuchâtel se présentera à son public à l'occasion d'un match amical face à Vevey. Les spectateurs pourront ainsi faire la connaissance du nouvel étranger d'Union, l'Américain Lester Bruno (203 cm, 109 kg) et des jeunes du club. Nous reviendrons sur les basketteurs de l'entraîneur Stéphane Neff cette semaine, à quelques jours de la reprise du championnat. /réd

CYCLISME**Trois coureurs positifs après le Tour du Portugal**

Nuno Ribeiro, vainqueur du récent Tour du Portugal, a été contrôlé positif à l'EPO Cera avant l'épreuve qu'il a remportée. Deux de ses coéquipiers chez Liberty Seguros, les Espagnols Hector Guerra et Isidro Nozal, ont eux aussi été confondus par les tests. /si

Demain, Alejandro Valverde devrait s'adjuger la Vuelta

Alejandro Valverde a fait mieux que résister aux dernières tentatives de ses adversaires: l'Espagnol a même accéléré son avance en tête de la Vuelta, terminant deuxième de la 19e étape, derrière son compatriote Juan José Cobo. /si

EN VRAC**Cyclisme****Tour d'Espagne**

Tour d'Espagne. 19e étape, Ávila - La Granja, 179,8 km: 1. Cobo (Esp) 4h37'35"; 2. Valverde (Esp) à 2"; 3. Evans (Aus), bon. 8". 4. Sanchez (Esp). 5. Moreno (Esp). 6. Mosquera (Esp). 7. Tirolongo (It). 8. Bassi (It), tous même temps. 9. Vazquez (Esp) à 1'34". 10. Grégoire (Fr), tous même temps. Puis: 33. Gesink (PB) à 4'44". 66. Zaggi (S) à 11'51". 120. Schär (S) à 19'16".

Général: 1. Valverde (Esp) 83h34'03". 2. Sanchez (Esp) à 1'26". 3. Bassi (It) à 1'45". 4. Evans (Aus) à 1'59". 5. Mosquera (Esp) à 2'11". 6. Gesink (PB) à 5'30". 7. Tirolongo (It) à 6'49". 8. Rodriguez (Esp) à 7'42". 9. Deignan (Fr) à 9'37". 10. Cobo (Esp) à 10'40". Puis: 70. Zaggi (S) à 1h43'36". 111. Schär (S) à 2h38'11".

Football**Coupe de Suisse****PREMIER TOUR PRINCIPAL, PRINCIPAUX MATCHES**

Serrières (2i) - Le Locle (2i) 2-1 ap
Langenthal (2i) - Bienna (ChL) 0-3

Aujourd'hui

15.30 Witikon (3) - Zurich
16.00 La Combe (3) - NE Xamax
Münsingen (1) - Aarau
Tuggen (1) - Schaffhouse (ChL)
16.30 Thalwil (2i) - Wil (ChL)
17.00 Colombier (2i) - Lausanne (ChL)
Echallens (1) - Sion
Chênois (1) - Servette
Schötz (1) - Lucerne
A. Riehen (2) - Thoune (ChL)
Baden (1) - Young Boys
Buochs (2i) - Kriens (ChL)
Montingen (2) - Lugano (ChL)
18.00 Tour/Pâquier (2i) - Et. Carouge (1)
Laufon (1) - Wohlen (ChL)
Wängi (2) - Locarno (ChL)
Frauenfeld (2) - Winterthour (ChL)
Linth (2i) - Gossau (ChL)
Chiasso (1) - Grasshopper
Losone (2i) - Bellinzona

Demain

14.30 Cham (1) - Bâle
15.00 Echichens (2) - Le Mont (ChL)
Vernier (3) - St. Nyonnais (ChL)
Farvagny/O. (2) - Yverdon (ChL)

15.30 Giubiasco (2) - Saint-Gall

Deuxième ligue**SAINT-BLAISE - LUSITANOS 2-2 (0-2)**

Fouches: 35 spectateurs.
Buts: 16e N. Da Costa (penalty) 0-1. 41e Valente 0-2. 61e L. Hofmann 1-2. 71e Palmiste 2-2.

Saint-Blaise: Lora; Jeanneret, Christe (69e Robert), L. Hofmann; Catilaz, De Azevedo, Penalosa, Ben Brahim, Pascale; Palmiste, Pullara (46e Teixeira De Azevedo).

Lusitanos: Coelho; Faisco, P. Da Costa, Machado, Pires Roxo (80e Do Nascimento); N. Dos Santos, Da Silva, Reis; Fereira Da Silva, Valente (89e Collomb), N. Da Costa.

Tennis**Coupe Davis****DEMI-FINALES****ESPAGNE - ISRAËL 2-0**

A Torre Pacheco (terre battue): Ferrer (Esp) bat Levy (Isr) 6-1 6-4 6-3. Ferrero (Esp) bat Sela (Isr) 6-4 6-2 6-0.

CROATIE - RÉPUBLIQUE TCHÈQUE 0-1
A Porec (terre battue): Stepanek (Tch) bat Karlovic (Cro) 6-7 (5-7) 7-6 (7-5) 7-6 (8-6) 6-7 (2-7) 16-14.

BARRAGES

ITALIE - SUISSE 0-2
A Gênes (terre battue): Wawrinka (S) bat Seppi (It) 6-4 6-1 6-2. Federer (S) bat Bolelli (It) 6-3 6-4 6-1.

AFRIQUE DU SUD - INDE 0-2

A Johannesburg (dur): Devvarman (Ind) bat Van Der Merwe (AfS) 7-6 (7-5) 6-3 6-4. Bopanna (Ind) bat De Voest (AfS) 2-6 6-4 6-2 6-4.

BELGIQUE - UKRAINE 2-0

A Charleroi (terre battue): Christophe Rochus (Be) bat Marchenko (Ukr) 6-3 6-2. Darcis (Be) bat Stakhovsky (Ukr) 6-2 6-3 6-4.

SERBIE - OUZBÉKISTAN 1-0
A Belgrade (dur): Tipsarevic (Ser) bat Istomin (Ouz) 6-2 5-7 6-1 6-4.

PAYS-BAS - FRANCE 1-1

A Maastricht (terre battue): De Bakker (PB) bat Monfils (Fr) 6-3 5-7 6-3 6-4. Tsonga (Fr) bat Galung (PB) 7-6 (7-2) 6-2 7-6 (7-3).

SUÈDE - ROUMANIE 1-1

A Helsingborg (dur): Hanescu (Rou) bat Vinciguerra (Su) 7-6 (7-5) 7-6 (12-10) wo. Soderling (Su) bat Crivoi (Rou) 6-2 6-1 7-5.

MANIFESTATIONS



HC LA CHAUX-DE-FONDS HC Bâle

Samedi 26 septembre à 20h00

Patinoire des Mélèzes
à La Chaux-de-Fonds

Venez nombreux supporter votre équipe!

Participez par SMS Sur votre téléphone mobile, tapez le code **IMP CLUB 13**
suivi de votre numéro d'abonné et de vos coordonnées complètes
(ex. IMP CLUB 13 112233 Bernard Dupont Rue de la Pierre-à-Mazel 39 2001 Neuchâtel).
Envoyez votre message au numéro **3 6 3 5** (Fr. 1.-/SMS)

10 INVITATIONS
Date limite de participation:
19 septembre 2009 à minuit

Conditions de participation: le tirage au sort est ouvert à tous les abonnés,
excepté les collaborateurs de la SNP SA et leur famille directe.
Les gagnants seront avertis personnellement. Tout recours juridique est exclu.



Participez via le web:
sur notre site
<http://clubespace.arcinfo.ch>,
et profitez de nos offres attractives.

AVIS DIVERS

Avis aux annonceurs

En raison du Jeûne fédéral
L'Impartial ne paraîtra pas
lundi 21 septembre 2009.

Pendant cette période, les délais de remise des annonces sont les suivants:

Editions	Délais
Samedi 19 septembre	17 septembre à 12h
Mardi 22 septembre	17 septembre à 12h
Mercredi 23 septembre	18 septembre à 12h

Les annonces prescrites pour les éditions supprimées seront déplacées d'un jour.
Nos bureaux de La Chaux-de-Fonds et de Neuchâtel seront fermés du vendredi 18 septembre à 17h au
mardi 22 septembre 2009 à 8h.
Durant cette période, les avis de naissances, mortuaires et tardifs sont à communiquer jusqu'à 19h à
la rédaction par téléphone au 032 723 53 00 ou par fax au 032 723 53 09 ou par e-mail à l'adresse:
carnet@l'impartial.ch

www.publicitas.ch

publicitas

Une société de **PUBLIGroupe**

028-637850



028-638187/DUO

JUSQU'À FR. 5000.- DE PRIME.



X-TRAIL XE
2.0 I 16V, 141 ch (104 kW)
FR. 37 940.- PRIX CATALOGUE
- FR. 5000.- PRIME DE REPRISE¹⁾
= FR. 32 940.-



PATHFINDER LE
2.5 dCi, 171 ch (126 kW)
FR. 64 700.- PRIX CATALOGUE
- FR. 5000.- PRIME DE REPRISE¹⁾
= FR. 59 700.-



NAVARA XE
2.5 dCi, 171 ch (126 kW)
PRIX CATALOGUE
FR. 35 799.-

ASSUREZ-VOUS VITE LA PRIME¹⁾ NISSAN JUSQU'À FR. 5000.-

Neuchâtel
Garage Robert SA, Quai Max-Petitpierre 34-38
La Chaux-de-Fonds
Visinand SA, Garage et Carrosserie de l'Est, Rue de l'Est 29-31
Le Locle
Project-Garage, Michel Liechti, Girardet 25

032 730 40 40

032 968 51 00

032 931 15 15



SHIFT_ the way you move

¹⁾ Prime de reprise valable pour tous les véhicules immatriculés depuis au moins 6 mois au nom du détenteur. Valable pour les contrats conclus d'ici le 30.9.2009. Offres non cumulables avec d'autres promotions ou primes. Chez tous les agents NISSAN participant à cette action. D'autres offres chez votre agent NISSAN ou sur www.nissan.ch.

AVIS POLITIQUE

Parce que l'assurance invalidité remplit une mission essentielle pour l'ensemble de la population, les associations, partis, syndicats et services de notre canton

Forum Handicap Neuchâtel, Association Neuchâteloise d'accueil et d'action Psychiatrique (ANAAP), Association Neuchâteloise Antenne Handicap (AHM), insieme Neuchâtel, Fédération Suisse des Aveugles et Malvoyants (FSA), Pro Infirmis, Fondation suisse pour les téléphénés (FST), les sections neuchâteloises de Procap, AVIVO, Jeunes socialistes neuchâtelois, Jeunes Verts neuchâtelois, Les Verts neuchâtelois, Parti Socialiste Neuchâtelois (PSN), Parti Démocrate-Chrétien (PDC), Parti Ouvrier et Populaire (POP), Solidarités, Associations pour la défense des chômeurs (ADC La Chaux-de-Fonds et ADCN Neuchâtel), UNIA, Union syndicale cantonale neuchâteloise (USCN), Association Suisse des infirmières et infirmiers (ASI, section NE/JU), Caritas Neuchâtel, Centre social protestant (CSP Neuchâtel), Société Neuchâteloise de Médecine (SNM), Association neuchâteloise des médecins omnipraticiens (ANMO)

vous invitent à dire

OUI au financement additionnel de l'AI le 27 septembre 2009 www.proai.ch

pro AI Sûre, solide, sociale.
Notre assurance invalidité.

028-638187/DUO

Suspendez la distribution
de **L'Impartial**
www.arcinfo.ch rubrique abonnés

VACANCES / VOYAGES



Dates	Destinations	Jours	Prix
COURSSES D'UNE JOURNÉE			
21 sept, 7 et 14 oct.	EUROPA PARK, car et entrée	adulte	Fr. 82.-
31 oct. (HALLOWEEN)	enfant de 4 à 15 ans	Fr. 72.-	
26 septembre	FETE DE LA DESALPE A CHARMEY, car seul	Fr. 35.-	
29 septembre	ILE DE MAINAU aux couleurs d'automne, car et entrée	Fr. 59.-	
15 octobre	OLMA, 67 ^e FOIRE SUISSE DE L'AGRICULTURE, car et entrée	Fr. 49.-	
18 octobre	FETE DE LA CHATAIGNE A FULLY, car seul	adulte	Fr. 39.-
24 octobre	FETE DE LA BIÈRE au Music Hall de Kirwiller, car, café, croissant, repas de midi, spectacle	enfant de 4 à 15 ans	Fr. 25.-
27 octobre	AUTOMNE EN FORET NOIRE - ST-PETER, car et repas de midi	Fr. 115.-	
28 octobre	CONCERT «JOHNNY HALYDAY» A GENEVE, car seul	Fr. 79.-	
18 novembre	ANDRE RIEU A L'ARENA DE GENEVE, car et billet 1 ^{ère} catégorie parterre	Fr. 50.-	
VOYAGES DE PLUSIEURS JOURS			
30 sept. au 4 oct.	ELLMAU, Festival de musique	5	Fr. 725.-
4 au 10 octobre	L'ISTRIE ET SES JOYAUX	7	Fr. 949.-
5 au 11 octobre	LOURDES (Rosaire) - «Année Bernadette» par Nevers - Ars	7	Fr. 1'169.-
12 au 16 octobre	TESSIN - séjour à Lugano	5	Fr. 689.-
19 au 22 octobre	LA GRANDE-MOTTE, Les Saintes-Maries-de-la-Mer - Marigues	4	Fr. 689.-
28 sept. au 4 oct.	ROSAS, séjour en pension complète à l'hôtel Monterrey**	7	Fr. 698.-
28 sept. au 10 oct.	ROSAS, séjour en pension complète à l'hôtel Monterrey**	13	Fr. 1'098.-
4 au 10 octobre	ROSAS, séjour en pension complète à l'hôtel Monterrey**	7	Fr. 698.-
4 au 16 octobre	ROSAS, séjour en pension complète à l'hôtel Monterrey**	13	Fr. 959.-
10 au 16 octobre	ROSAS, séjour en pension complète à l'hôtel Monterrey**	7	Fr. 555.-
SPECIAL	SEJOUR A ROSAS «hôtel Monterrey», musique avec Francis Lachat, pension complète et boissons	6	Fr. 429.-

Vous trouverez les détails sur notre site: www.hertzseisen-giger.ch

Demandez nos catalogues!

ospace

LE CLUB DES LECTEURS

L'EXPRESS L'Impartial

www.greub.ch

T

Coldec.ch

www.hertzseisen-giger.ch

www.hertzseisen-giger.ch</



KESTONE

DRAME**Deux morts dans une fusillade à Einsiedeln**

Une fusillade a fait deux morts (un homme et une femme) hier matin à Einsiedeln (SZ). Selon les premiers éléments de l'enquête, il s'agit d'un drame relationnel. Deux enfants, qui sont indemnes, se trouvaient dans l'appartement. La fusillade s'est produite dans un immeuble situé près du monastère de la bourgade schwyzoise. /ats

CONSEIL FÉDÉRAL

Didier Burkhalter hérite d'un département exposé

Entre les coûts de la santé, les rentes AVS et le deuxième pilier, le Département fédéral de l'intérieur n'est pas de tout repos. Avec des dossiers marqués par les conflits et les recours au référendum.

BERNE
FRANÇOIS NUSSBAUM

Sans surprise, hier, le nouveau conseiller fédéral s'est vu confier le Département de l'intérieur. Il succédera ainsi à Pascal Couchebin le 1er novembre. Du coup, il hérite de dossiers souvent conflictuels, comme l'assurance maladie, l'AVS, l'AI ou le deuxième pilier. Moins exposé pour le grand public mais tout aussi complexe, il y a le renforcement de la formation et de la recherche.

Le domaine le plus touffu est, sans conteste, celui de la santé. Une nouvelle initiative sera lancée dans dix jours pour ancrer dans la Constitution le rôle prépondérant des généralistes et médecins de famille. Elle répond aux difficultés et contradictions soulevées par la limitation des cabinets privés, introduite en 2002 et en vigueur jusqu'en 2012. Un instrument peu souple.

C'est aussi pour pouvoir s'en passer que le Parlement tente – depuis cinq ans – d'établir une régulation de la médecine ambulatoire. Là, Didier Burkhalter a déjà averti qu'il était temps de débloquer le dossier, en misant en particulier sur le développement de la



DIDIER BURKHALTER De gros défis attendent le Neuchâtelois à la tête du Département fédéral de l'intérieur.

(KEYSTONE)

médecine en réseau, plus efficace, sans baisse de qualité et sans donner libre cours au seul jeu de la concurrence.

Dans la sécurité sociale, l'entrée en fonction du nouveau ministre intervient après le vote sur la hausse de la TVA destinée à sauver l'assurance invalidité (AI). Si le résultat est positif, il devra quand même assumer la suite: une sixième révision de l'AI qui, en deux étapes, devra économiser un bon milliard par an et réduire le nombre de rentes par la réinsertion et des contrôles plus efficaces.

L'AVS, elle, peine à sortir de l'ornière. Après le refus popu-

laire de la onzième révision (2004), une nouvelle version a passé une première fois dans les deux chambres, avec le maintien d'une grosse divergence sur l'amélioration des rentes anticipées. Pour Didier Burkhalter, il faut trouver le moyen d'assouplir l'âge de la retraite, au-delà comme en deçà de l'âge de référence de 65 ans.

L'avenir du deuxième pilier est également incertain: le référendum a abouti contre l'abaissement du taux de conversion d'ici à 2014, ce qui devrait se traduire par une baisse des rentes de 10%. Le peuple

tranchera, probablement en mars prochain. Ce ne sera peut-être pas le seul référendum en vue ces prochaines années, notamment selon la tournure que prendra la onzième révision de l'AVS.

Dans le domaine de l'éducation et de la recherche, Didier Burkhalter aura à suivre les débats du Parlement sur le projet de loi sur les Hautes Ecoles. Et, peut-être, intervenir au nom de la Confédération dans les projets d'harmonisation de l'instruction publique ou des bourses. C'est l'affaire des cantons, sauf s'ils ne parviennent pas à s'entendre. /FNU

ZONES A BÂTIR

Aménagement du territoire en jachère

Le Conseil fédéral laisse tomber le projet de révision totale de la loi sur l'aménagement du territoire. L'opposition était telle que l'échec était programmé.

En lieu et place de la vaste réforme qui était envisagée, le gouvernement a décidé hier de se contenter de la politique des petits pas. Une simple révision partielle est désormais à l'ordre du jour. Elle servira de contre-projet indirect à l'initiative «pour le paysage» dont l'objectif est de geler pendant vingt ans la surface totale des zones à bâtir.

«Cela signifie que les mesures permettant de mieux contrôler les zones à bâtir seront au cœur de la révision», indique Stephan Scheidegger, chef de section à l'Office fédéral du dé-

veloppement territorial. Les sept sages en préciseront les grandes lignes lors d'une séance ultérieure.

Le projet initial avait pour but de mettre fin à une urbanisation anarchique qui entraîne le «mitage» du territoire. A cet effet, il imposait des prescriptions précises aux plans directeurs cantonaux. Il contraignait les cantons et les communes à réexaminer et adapter leurs zones à bâtir dans un délai de cinq ans. La théaurisation des terrains à bâtir devait être évitée par une obligation de construire «dans un délai raisonnable». Les zones rurales étant non constructibles, la nouvelle loi voulait limiter la prolifération des exceptions en les rendant très onéreuses.

Ce concept a suscité une le-

vée de boucliers au sein des partis de droite et des milieux économiques. Le PDC, le parti libéral radical, l'UDC, économiesuisse et l'Union suisse des arts et métiers ont catégoriquement rejeté le projet en procédure de consultation. Ils y ont vu une intervention unilatérale dans les droits de propriété et un développement inadmissible des compétences fédérales au détriment de l'autonomie des cantons. Ceux-ci étaient soit opposés au projet, comme le Valais, soit partisans d'une simple révision partielle (Fribourg et Neuchâtel notamment).

Dans ces conditions, la réforme lancée par Moritz Leuenberger n'avait aucune chance de réussir son examen parlementaire. Elle n'a trouvé

grâce qu'à l'auprès des milieux proches de la protection de l'environnement, de l'élevage chevalin et des sports équestres.

La révision partielle qui est désormais envisagée devrait se concentrer sur les points les moins controversés du projet initial comme la densification urbaine ou les mesures contre la théaurisation des terrains à bâtir.

Le Conseil fédéral devrait adopter le projet en février prochain. Les Chambres l'examineront à compter de la session d'été 2010 au plus tôt. La présentation de ce contre-projet rallonge le délai dans lequel l'initiative pour le paysage doit être soumise au peuple. La votation aura lieu en 2011 ou 2012.

BERNE, CHRISTIANE IMSAND

Les clients américains de l'UBS avertis par la banque suisse

L'UBS a averti ses clients américains que leurs revenus non déclarés dissimulés en Suisse pourraient être révélés au fisc américain, selon une lettre obtenue par l'agence Reuters. Environ 4450 comptes seraient concernés. /ats

Commentaire

La Suisse se fige

Didier Burkhalter à l'Intérieur et statu quo pour les autres membres du collège. La répartition des départements aura été conforme à une élection qui n'a fait que confirmer l'équilibre des forces au sein du Conseil fédéral. Le temps n'est pas aux prises de risque. Chaque ministre s'accroche à son pré carré de pouvoir pour mieux préserver ses intérêts à moyen terme.

Il y a ceux qui visent le Département des transports et qui préfèrent attendre le départ de Moritz Leuenberger pour se mettre sur les rangs. C'est le cas d'Ueli Maurer et de Doris Leuthard.

Il y a celle qui s'est trop imbibée des feux de la rampe pour se coller avec des dossiers ingrats. On reconnaîtra Micheline Calmy-Rey qui a fait peu de cas des appels du pied de son parti.

Il y a ceux qui n'ont pas envie de bouger parce qu'ils sont en fin de parcours comme Hans-Rudolf Merz et Moritz Leuenberger.

Et il y a Eveline Widmer-Schlumpf, dont la position politique est fragile. Elle n'a aucun intérêt à quitter le département de justice et police, où elle excelle, pour un département où plusieurs ministres se sont déjà cassés des dents.

Au final, le Neuchâtelois était condamné à reprendre le ministère de Pascal Couchebin. Ce n'est pas une punition, puisque c'est l'un des départements les plus importants du pays. Ce n'est pas non plus un cadeau, compte tenu de l'impasse dans laquelle se trouvent les principales assurances sociales.

Didier Burkhalter a intérêt à profiter du délai de grâce, dont bénéficient les nouveaux élus pour asseoir sa position. Le temps des grandes réflexions institutionnelles sur la concordance est terminé. C'est sur le terrain qu'il sera jugé!

«Un regard neuf»

Les différents partis sont satisfaits de la nomination de Didier Burkhalter à la tête du Département fédéral de l'intérieur (DFI).

«Nous avons besoin d'air frais. Avec Pascal Couchebin, la politique de la santé était complètement bloquée», note la conseillère nationale Yvonne Gilli (SG) du côté des Verts. Pour le PS, Didier Burkhalter est indépendant, ce qui le rend crédible, relève la conseillère nationale Jacqueline Fehr (ZH).

La Fédération des médecins suisses (FMH) estime que la nomination de Didier Burkhalter est une chance à saisir pour mener un dialogue ouvert et constructif.

Le PLR ne doute pas de la capacité de dialogue de Didier Burkhalter. Il parviendra à donner un nouvel élan au dossier de la santé, note le conseiller aux Etats Felix Gutwiler (ZH).

«Je fais confiance à Didier Burkhalter pour prendre ses fonctions au DFI sans préjugés», réagit le conseiller aux Etats PDC Philipp Stähelin (TG). Un avis partagé par Guy Parmelin (UDC): «Didier Burkhalter va arriver avec un regard neuf». /ats

En bref

■ GRIPPE A/H1N1

Accord sur les frais de vaccination

Les assurances maladie verseront aux cantons un forfait de 17,15 francs par vaccin contre la grippe A/H1N1. Le reste des coûts sera partagé entre les cantons et la Confédération. Le Conseil fédéral a adopté hier le contrat conclu entre les diverses parties sur la répartition des frais. /ats

■ AFFAIRE UBS

Le Conseil fédéral prêt à renforcer le TAF

Le Tribunal administratif fédéral (TAF) risque d'être saisi d'ici la fin de l'année déjà de 500 recours en lien avec l'accord passé entre les Etats-Unis et l'UBS. Conscient de la surcharge de travail à venir, le Conseil fédéral soutient l'idée d'augmenter le nombre des juges. /ats

■ JARDINAGE

Essence pour tondeuse bientôt obligatoire?

Les efforts d'information et de promotion de l'essence alkylée, moins nocive que les carburants utilisés normalement pour les tondeuses à gazon ou les tronçonneuses, doivent être poursuivis. Une obligation de recourir à cette essence pourrait être introduite à terme. /ats

■ OBERLAND BENOIS

Mort d'un randonneur dans le Gelmersee

Un randonneur de 65 ans a perdu la vie hier dans l'Oberland bernois. Il marchait avec un groupe lorsqu'il a glissé le long d'une pente et chuté dans le Gelmersee. Le malheureux a coulé à pic. Son corps n'a été retrouvé que vers 15h par des plongeurs, a indiqué la police cantonale. /ats

09:34 ● REC

www.angebau-potencier.ch

Gérard, responsable
du site Internet, préparant
son hold-up quotidien.



Le droit d'auteur. Le violer, c'est voler!

Comme un roman ou une chanson, articles et photos de presse sont l'œuvre d'un auteur. Les reproduire, les modifier, les altérer sans le citer, pour finalement les rendre publics, tout cela est interdit sans accord de l'ayant droit. Alors, prenez les devants avant de vous faire prendre: le site www.pressesuisse.ch vous dira comment procéder!



PAKISTAN

Au moins 33 morts dans un attentat suicide

Un attentat suicide à la voiture piégée sur un marché d'Ustarzai, localité à majorité chiite dans le nord-ouest du Pakistan, a fait 33 tués hier. Au moins 50 autres personnes ont été blessées. L'explosion eut lieu près d'un arrêt de bus dans un lieu d'affluence avant la fête musulmane de l'Aid el-Fitr, marquant la rupture du jeûne du mois du ramadan. /ats-afp-reuters

RUSSIE-SUISSE

Visite historique de Medvedev

Pour la première fois de son histoire, la Suisse accueillera officiellement un dirigeant russe lundi et mardi. La visite du président russe Dmitri Medvedev est chargée de symboles et suscite la controverse. Un très gros dispositif de sécurité est prévu.

Le dirigeant russe débutera sa visite d'Etat en recevant les honneurs militaires à Berne, en présence du Conseil fédéral en corps et partira ensuite à la découverte du pays.

Le chef du Kremlin se rendra au mémorial de Souvorov dans les gorges des Schöllen, près d'Andermatt (UR). Ce monument célèbre la traversée des Alpes par l'armée du général Alexandre Souvorov il y a exactement 210 ans. Il avait alors rallié la Suisse à la tête de 21 000 hommes pour tenter de chasser les Français du territoire helvétique. Dmitri Medvedev (44 ans) et sa femme Svetlana ont offert deux oursons à la Suisse. Ils rejoindront vraisemblablement la fosse aux ours de Berne, dont le dernier occupant est décédé en avril.

Un dispositif sécuritaire hors norme sera mis sur pied lors de ce séjour. Les abords de la Place fédérale seront bouclés lors de l'accueil du président russe et de son épouse.

Durant le périple de Dmitri Medvedev à travers le pays, quelque 200 soldats de l'armée prêteront main forte aux forces de police d'Uri et de Schwyz. Un port du lac des Quatre-Cantons sera également évacué et plusieurs rues



DMITRI MEDVEDEV Le président russe sera le premier haut dirigeant de son pays à visiter la Suisse. (KEystone)

Violations dénoncées

Amnesty International (AI), la Société pour les peuples menacés et Reporters sans frontières (RSF) ont demandé que le Conseil fédéral adopte un langage clair lors de la visite de Dmitri Medvedev. Le Conseil fédéral doit en particulier dénoncer les graves attaques dont sont victimes journalistes et défenseurs des droits humains, l'impunité qui prévaut dans tout le pays et le blocage par la Russie du processus de réforme de la Cour européenne des droits de l'homme. Ces organisations rappellent le meurtre de Natalia Estemirova en juillet dernier. «Les autorités russes détournent le regard plutôt que de traduire les coupables en justice. Le Conseil fédéral doit intervenir auprès du gouvernement russe pour que soient menées des enquêtes sur ces meurtres. Les responsables doivent rendre des comptes», a déclaré la porte-parole d'AI, Manon Schick. /ats

seront bouclées. La nature des discussions entre le président russe et les membres du Conseil fédéral n'est pas connue. Selon le secrétaire d'Etat Michael Ambühl, trois domaines de discussions seront abordés: les liens bilatéraux entre la Suisse et la Russie, les questions financières et économiques ainsi que la politique sécuritaire européenne. La perspective d'un accord bilatéral de libre-échange fera aussi partie des discussions.

L'engagement de la Suisse dans les préparatifs des Jeux Olympiques de Sotchi en 2014 sera un objet de discussion, a indiqué Serguei Netchaiev, responsable du secteur en charge de la Suisse au Ministère russe des affaires étrangères. L'engagement concerne des infrastructures essentielles dans la station balnéaire de la Mer noire. Une rencontre avec le Comité international olympique (CIO) est aussi prévue dans ce cadre-là.

La question des droits de l'homme sera directement abordée entre Dmitri Medvedev et le Conseil fédéral, a assuré le président de la Confédération Hans-Rudolf Merz dans «Le Temps».

L'économie en pleine expansion de la Russie et son poids sur la scène internationale en font un partenaire de choix pour la Suisse. Pour Moscou, notre pays est plus qu'un petit Etat parmi d'autres au centre de l'Europe.

«La Suisse ne se situe en aucun cas à la périphérie des intérêts de la Russie», affirme Serguei Netchaiev. Le fait que la visite de Dmitri Medvedev soit la première

Polémique autour d'une visite de Sarkozy dans un hôpital

Environ 300 personnes ont manifesté hier à l'hôpital de Villejuif (près de Paris). Elles ont dénoncé une visite de Nicolas Sarkozy qui aurait coûté 200 000 euros. Le président français juge la polémique «incompréhensible». /ats-afp

IRAN

Nouvelles violences à Téhéran

Des manifestations de l'opposition ont donné lieu à des violences hier à Téhéran. L'ex-président Mohammed Khatami a été agressé par des partisans du régime ultraconservateur et des protestataires ont été battus et arrêtés, selon des sites internet et des témoins.

De son côté, le chef de l'opposition Mir Hossein Moussavi a été hué par des sympathisants du régime. Ces sympathisants se sont ensuite jetés sur son véhicule, le forçant à quitter les lieux.

C'est la première fois depuis près de deux mois et demi que l'opposition manifestait contre la réélection, le 12 juin, du président Mahmoud Ahmadinejad et en soutien au modéré Moussavi qui accuse les autorités de fraude électorale.

Ailleurs dans le pays, des membres de la milice islamique ont attaqué des manifestants et des forces de l'ordre en civil ont arrêté des opposants, selon le site de l'opposition.

A l'Université de Téhéran, Mahmoud Ahmadinejad a affirmé que le mouvement d'opposition en Iran était en bout de course. Il a de nouveau qualifié l'Holocauste de «mythe» et affirmé qu'Israël était «sur le point de s'effondrer». Ses propos ont provoqué l'indignation en Occident. /ats-afp

En bref

ÉTATS-UNIS
Danone passe à la caisse

La filiale américaine du groupe Danone va dédommager des consommateurs qui l'accusent de publicité mensongère sur le yaourt Activia et l'Actimel. La société financera un fonds de 35 millions de dollars (36 millions de francs). /ats-afp

ITALIE
Organisateur des fêtes de Berlusconi arrêté

La police italienne a arrêté Gianpaolo Tarantini, entrepreneur de Bari impliqué dans une affaire de prostitution qui a éclaboussé la vie privée de Silvio Berlusconi. Ce personnage a été appréhendé pour trafic de cocaïne. /ats-afp

Ponct entendu par le parquet de Milan

Le parquet de Milan a mis sous enquête récemment l'avocat genevois Charles Ponct pour extorsion de fonds de l'un de ses confrères dans le cadre de la succession de la famille Agnelli. Auditionné en Italie, l'ancien défenseur de la fille de Gianni Agnelli a affirmé hier avoir toujours agi correctement. /ats

ONU

Retrouvailles avec Kadhafi



LIBYE Mouammar Kadhafi présidera l'assemblée de l'ONU. (KESTONE)

gères Micheline Calmy-Rey séjournera pour sa part à New York du 22 au 26 septembre. Elle participera à l'ouverture du débat général et présidera une réunion ministérielle organisée à l'occasion du 60e anniversaire des Conventions de Genève. La conseillère fédérale rencontrera en outre plusieurs ministres dans le cadre d'entretiens bilatéraux.

Quant au ministre de l'environnement Moritz Leuenberger, il représentera le 22 septembre la Suisse à la réunion sur le changement climatique qui vise à préparer le Sommet sur le climat de Copenhague en décembre.

Le Département fédéral des affaires étrangères n'évoque pas la présence de Mouammar Kadhafi à New York. /ats

BOUCLIER ANTIMISSILE

Apaisement entre la Russie et l'Otan

Au lendemain de l'abandon par Washington du projet lancé par George W. Bush pourra être perçu comme un aveu de faiblesse dont les partisans de la confrontation au Kremlin chercheront à tirer parti. D'autres y voient un geste courageux à même d'apaiser les relations entre Washington et Moscou.

«Je crois à un nouveau départ entre la Russie et l'Otan», a déclaré le secrétaire général de l'Alliance, Anders Fogh Rasmussen. L'ancien premier ministre danois a souhaité que Moscou se joigne aux efforts de l'Otan «pour exercer le maximum de pression politique et diplomatique afin de stopper les aspirations nucléaires de l'Iran». /ats-afp-reuters

Hans-Rudolf Merz, Micheline Calmy-Rey et Moritz Leuenberger ont été désignés par le Conseil fédéral pour assister à la 64e session de l'Assemblée générale de l'ONU, présidée par le dirigeant libyen Mouammar Kadhafi.

Le débat général débutera mercredi 23 septembre et durera jusqu'au 30 septembre. Il réunira les chefs d'Etat et de gouvernement ainsi que des ministres de plus de 190 pays membres de l'ONU.

Le président de la Confédération Hans-Rudolf Merz sera à New York du 23 au 25 septembre. Son programme prévoit la participation à des cérémonies officielles ainsi que des entretiens. Il participera notamment le premier jour à une réception donnée par le président

américain Barack Obama. Le lendemain, il prononcera le discours de la Suisse à l'Assemblée générale de l'ONU et déposera l'instrument de ratification de la Convention des Nations Unies contre la corruption.

La ministre des affaires étran-

Minie

Paraît dans L'Express et L'Impartial
93'000 lecteurs (contrôle REMP)
Tél. 032 729 42 42 / Fax 032 729 42 43 / www.pilote.ch

Immobilier à vendre

MÔTIERS, villa mitoyenne moderne, 4 chambres à coucher, 3 salles de bains, grand jardin, garage. Tél. 079 447 46 45 028-638256

A SONVILIER, villa située sur pente sud, de 6 $\frac{1}{2}$ pièces, 2 salle d'eau, 1 galletas aménageable, sous-sol, garage, surface 800 m². Fr. 480 000.—. Tél. 079 797 14 08. Tél. 079 797 14 08.

014-200715

Immobilier à louer

A LOUER POUR TOUT DE SUITE grand studio à Marin-Epagnier, Fr. 800.— + 100.— charges. Tél. 079 706 84 25. 012-717452

A LOUER - 4 OU 4 $\frac{1}{2}$ PIÈCES pour étudiants ou personnes désirant habiter en colocation. Centre ville - Tour de la Gare - appartement rénové lumineux, cuisine agencée, balcon, magnifique vue. A visiter absolument! Libre de suite. 079 655 71 20 012-717331

GOLD & CASH www.gold-cash.ch
ACHAT BIJOUX PAYEMENT CASH !!
OR + 12,5% jusqu'au 30/09/09
Appel gratuit 0800 33 99 00
Neuchâtel - Bijoux Bonnet - Pl. des Halles 8
La Chaux-de-Fonds - G & C - Av. Léopold Robert 15

AU LANDERON, LOFT NEUF 2 $\frac{1}{2}$ OU 3 $\frac{1}{2}$ PIÈCES duplex dans villa, 130 m², poêle, bains balnéo, parquet, terrasse, 2 places de parc, accès piscine intérieure, sauna, solarium. Fr. 2 180.— + charges. Tél. 079 336 08 42. 012-717479

BEVAIX, Clozel 8, appartement 3 $\frac{1}{2}$ pièces, grande terrasse, libre de suite. Fr. 1100.— + charges. Tél. 032 724 40 32. 028-638164

CHX-DE-FDS. Pod 2000, Léopold-Robert 12, grand 2 $\frac{1}{2}$ pièces, cuisine agencée, beaucoup de cachet. 079 401 35 79. 028-638027

DOMBRESSON, atelier de 100 m² + grand local annexe. En très bon état, lumineux, situation très calme. Conviendrait également pour des bureaux. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 666 65 62, le soir. 012-716768

ERLACH, beaux studio et 2 pièces rénovés. Places de parc. Libres de suite. Tél. 032 751 51 51. 028-637318

HAUTERIVE, cachet, ancien 4 $\frac{1}{2}$ pièces, confort. Fr. 1850.—. Tél. 079 778 71 38. 028-638279

HAUTERIVE, grand local, grand cachet. Fr. 1200.—. Tél. 079 778 71 38. 028-638277

LA CHAUX-DE-FONDS, 3 $\frac{1}{2}$ pièces, Helvétie 31, cuisine agencée + balcon. Fr. 1000.— charges comprises. Garage sur demande Fr. 120.—. Tél. 032 926 99 52 132-225178

LA CHAUX-DE-FONDS, rue C. Antoine, à louer dès le 1.10.2009 ou date à convenir, superbe 5 $\frac{1}{2}$ pièces, 121 m², entièrement rénové en 2008. Cuisine agencée, 2 salles d'eau, parquets, ascenseur, 2 balcons, buanderie, cave et galetas. Garage individuel. Tél. 079 633 67 53. 132-225012

LE LANDERON, beau 3 $\frac{1}{2}$ pièces, 2 $\frac{1}{2}$ avec ascenseur, 2 WC, balcon, cuisine entièrement équipée, vue, jardin ombragé commun, garage couvert. Fr. 1600.— / mois charges comprises. Libre à convenance. Tél. 032 757 21 64 028-638198

LES BRENETS, centre du village, plain pied, de 4 pièces, cuisine agencée, douche, WC, cave et galetas. Libre de suite ou à convenir. Location à discuter. Tél. 079 765 76 60 ou 032 932 14 80 132-225184

MARIN, 3 $\frac{1}{2}$ pièces, ascenseur, cuisine agencée, salle de bains/WC, 2 balcons, cave, galetas, transports publics à proximité, commerces. Fr. 1325.— charges comprises. Libre pour le 1.11.2009. Tél. 079 240 60 60/079 683 53 16 028-638325

NEUCHÂTEL CENTRE, proche gare, place parking Fr. 215.—. Tél. 079 778 71 38. 028-638276

NEUCHÂTEL, Fahys 13, entrée le 1^{er} octobre, joli appartement 2 pièces avec grande terrasse. Fr. 950.— charges comprises. Tél. 079 356 20 72 028-638283

NEUCHÂTEL, STUDIO INDÉPENDANT MEUBLÉ. Famille met à disposition gratuitement pour étudiant/ en échange de garde d'enfants. Contactez-nous par sms au 079 830 64 06 028-638374

NEUCHÂTEL, Fbg de la Gare 21, rez, 4 pièces, cuisine agencée, cave-galetas, parcelle jardin. Fr. 1247.— charges comprises. Tél. 032 913 22 65. 028-638191

NEUCHÂTEL CENTRE-VILLE, 2 pièces. Fr. 990.—. Tél. 079 778 71 38. 028-638280

NEUCHÂTEL CENTRE-VILLE, vaste 3 pièces. Fr. 1600.—. Tél. 079 778 71 38. 028-638281

NEUCHÂTEL CENTRE, divers studios, confort. Dès Fr. 620.—. tél. 079 778 71 38. 028-638285

NEUCHÂTEL EST, petit local/chambre. Fr. 480.—. Tél. 079 778 71 38. 028-638284

PESEUX, grand studio, proximité des commerces et transports publics. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

PIERRE, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60 68. 028-638328

ROBERT, studio, 2 $\frac{1}{2}$ pièces, 1 $\frac{1}{2}$ avec balcon. Fr. 1650.— + charges. Tél. 079 606 60

Indices

	→SMI
→SLI	6325.1+0.11%
979.4+0.00%	
→Nasdaq Comp.	1234.4+0.04%
2132.8+0.28%	
→DAX 30	5703.8-0.47%

→SPI

	→SPI
5465.6+0.12%	
→SMIM	1234.4+0.04%
→Dow Jones	9820.2+0.37%
→DJ Euro Stoxx 50	2887.2-0.28%
→CAC 40	3827.8-0.19%
→FTSE 100	10370.5+0.70%

Les plus grandes variations sur le marché suisse

Plus fortes hausses	Plus fortes baisses
Canon N +47.7%	Oridion Sys N -12.0%
Rieter N +19.2%	BC du Jura P -9.3%
Escor P +14.0%	Arpida AG -8.0%
Tamedia N +10.7%	Perrot Duval BP -6.9%
Kaba Hld N +6.3%	Bellevue Grp -5.7%
Panalpina N +5.8%	Swatch Group N -4.9%

Change

	Devises	Billets	
	achat	vente	achat
Euro (1)	1.497	1.5324	1.4875
Dollar US (1)	1.0172	1.0426	0.996
Livre sterling (1)	1.6622	1.702	1.6075
Dollar canadien (1)	0.9532	0.9762	0.9275
Yens (100)	1.1151	1.1415	1.0895
Cour. suédoises (100)	14.8099	15.1527	14.2
			15.8
			6.32 SEK

En bref

■ PRESSE

Annonces toujours en chute en Suisse

La chute du volume des annonces dans la presse suisse s'est poursuivie en août. Par rapport au même mois de 2008, le chiffre d'affaires provenant de ces annonces a baissé de 21,3%, à 100,6 millions de francs. Sur huit mois, il a baissé de 22,9% à 995,3 millions. /ats

■ BOURSE SUISSE

Enquête contre l'UBS

L'organe de surveillance de la Bourse suisse a ouvert une enquête à l'encontre de l'UBS. Elle porte notamment sur une éventuelle violation des dispositions relatives à la publicité événementielle. Les investigations concernent aussi une infraction éventuelle à la directive de Corporate Governance dans le cadre du rapport de gestion 2008. /ats

■ SWISSCOM

Le patron Coop à la présidence

Le patron de Coop, Hansueli Loosli va prendre la présidence de Swisscom dès l'assemblée générale de 2011. Il remplacera l'actuel titulaire, Anton Scherrer. /ats



	dernier % 1.1.09
B. alter. Multi-ARBITRAJE (EUR)	7098.00 10.5
B. alter. Multi-PERFORM. (EUR)	8968.00 7.6
B. stratégies-MONDE	127.05 12.9
B. stratégies-OBLIGATIONS	107.15 9.5
B. sel.-OBLIG. HR multi-fonds	107.54 28.4
B. sel.-BRIC multi-fonds	124.11 52.4
B-IMMOBILIER	107.60 1.0

QUOTIDIEN GRATUIT

«Le Matin bleu» mourra dans une semaine

Le journal gratuit issu de la fusion du «Matin bleu» et de «20 minutes» portera le nom de cette dernière parution. La nouvelle formule sera lancée en novembre. Dix licenciements annoncés.

Le «Matin bleu» paraîtra vendredi prochain pour la dernière fois. Edipresse et Tamedia ont précisé leurs intentions après le feu vert de la Commission de la concurrence (Comco) à la reprise des activités suisses de l'éditeur lausannois par le zurichois. Les rédactions réunies s'attelleront à la nouvelle formule, qui intégrera des éléments du titre disparu, dans le futur «20 minutes».

Comme annoncé début mars, le rédacteur en chef du «Matin Bleu» Tristan Cerf prend la tête de la nouvelle rédaction. Son homologue de «20 minutes», Philippe Favre devient rédacteur en chef du web. Joseph Crisci («20 Minutes») sera le directeur de la nouvelle entité, et Serge Reymond (directeur d'Edipresse Suisse) prend la présidence du conseil d'administration.



PLUS QU'UN Le «Matin bleu» va disparaître du paysage médiatique romand au profit de son actuel concurrent «20 minutes». (KEYSTONE)

Le maintien du nom «20 minutes» permet d'assurer la combinaison publicitaire avec «20 Minuten» en Suisse alémanique, expliquent Tamedia et

Edipresse. Le journal alémanique sera aussi remanié et enrichi de certains éléments graphiques du «Matin bleu».

Les deux éditions régionales

Genève et Vaud-Régions que le «Matin bleu» connaît aujourd'hui seront réintroduites début 2010. Le tirage du «20 minutes» fusionné se situera autour de 210 000 exemplaires. Il sera imprimé au Centre d'impression Edipresse de Bussigny.

En raison des départs déjà survenus au sein des rédactions, le nombre de licenciements sera réduit à 10 personnes (9,3 postes). Lors de l'annonce de la fusion, une vingtaine de licenciements, sur 70 postes, avaient été évoqués. Des mesures d'accompagnement sont prévues à l'intention des personnes licenciées, assurent les éditeurs.

Les syndicats Comedia et Impressum exigent qu'aucun licenciement ne soit prononcé et que ces personnes soient reclassées au sein des autres titres du groupe. Impressum relève que les éditeurs n'ont pas respecté la convention collective en ne consultant pas le personnel avant d'annoncer les licenciements. Ce syndicat attend que les mesures de licenciements soient suspendues. /ats

SECRET BANCAIRE

La Suisse sur la liste blanche?

La Suisse sera sur la liste blanche de l'OCDE cette année encore, à en croire Hans-Rudolf Merz. Concernant les accords de double imposition, Berne devrait en signer un avec Moscou la semaine prochaine, quand le président russe Dmitri Medvedev sera en visite officielle.

«La Russie nous l'a demandé. Elle fait partie des quelque 30 pays qui nous ont adressé une telle requête», affirme le président de la Confédération dans une interview parue dans «Le Temps». Avec l'Allemagne, les négociations se font en deux phases, à la demande de Hans-Rudolf Merz. Les premières négociations de cette première étape viennent de s'achever.

Hans-Rudolf Merz a rencontré la semaine dernière à Lucerne le responsable des questions fiscales à l'OCDE, Jeffrey Owens. Ce dernier s'est dit «extrêmement satisfait des progrès faits par la Suisse». Dans son esprit, notre pays «ne fait déjà plus partie de la liste grise, mais ce n'est pas encore formalisé».

La principauté de Monaco affirme être en mesure de sortir de la liste grise dès le sommet du G20 la semaine prochaine à Pittsburgh, aux Etats-Unis. Elle a signé des accords avec douze pays. /ats

LA BOURSE

Marché suisse (cours en CHF)

SMI	18/9	préc.	haut	bas	(52 semaines)
ABB Ltd N	21.12	21.14	23.50	11.01	
Actelion N	64.65	64.70	66.40	47.66	
Adecco N	56.25	57.85	58.00	30.16	
Bâloise N.	100.70	99.05	100.70	44.80	
CS Group N	56.50	57.95	58.90	21.56	
Holcim N.	73.90	74.90	100.62	28.21	
Julius Baer N.	56.35	57.35	75.00	19.74	
Nestlé N.	44.36	43.96	50.75	35.04	
Nobel Biocare N.	34.96	34.00	42.80	15.26	
Novartis N.	49.20	49.80	61.65	39.08	
Richemont P.	29.56	29.82	30.06	14.18	
Roche BJ.	169.20	166.10	190.70	122.80	
Swatch Group P.	238.10	239.00	241.90	115.50	
Swiss Life N.	120.40	120.00	177.73	40.47	
Swiss Re N.	46.20	45.96	65.95	11.88	
Swisscom N.	378.25	383.75	388.25	291.25	
Syngenta N.	257.50	260.50	279.00	158.00	
Synthes N.	129.80	129.20	157.60	102.60	
UBS N.	19.50	19.19	24.00	8.20	
Zurich FS N.	245.60	241.80	315.75	124.20	

AUTRES VALEURS

	18/9	préc.	haut	bas	(52 semaines)
Addex Pharma N.	31.40	31.50	50.85	26.10	
Advanced Digital N.	51.60	53.00	53.00	20.00	
Affichage N.	118.00	116.80	180.50	95.00	
Alpiq Holding N.	468.00	456.50	649.00	327.50	
Aristya N.	41.80	41.85	55.95	23.30	
Ascom N.	12.70	12.50	14.45	5.94	
Banque Coop P.	75.20	74.75	78.00	61.50	
Basilea Pharma N.	95.95	94.00	180.70	46.35	
Baumgartner N.	400.000	302.00	490.00	358.00	
BC Bernoise N.	233.00	232.60	238.50	219.00	
BC de Genève P.	242.00	242.00	260.00	172.00	
BC du Jura P.	58.00	64.00	70.00	57.00	
BCV N.	411.75	413.00	419.00	240.55	
BKW FMB Ener.	8				

Adresses RÉGION

- **Alcoolisme**
La Croix-Bleue, 032 725 02 17
SOS Alcool 24h/24, 0848 805 005
- **ANAPA (psychiatrie)**
Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19; La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29. Groupes d'entraide, groupe des proches, 032 721 10 93
- **ANPP (psychologie)**
Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 032 767 93 03. E-mail: info@anpp.ch
- **Asloca - Neuchâtel**
Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, répondeur, 724 54 24, fax 724 37 26
- **Aspedah**
Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention, Lu 9-12h, je 14-16h, 021 703 24 20
- **Association Alzheimer**
032 886 83 59; tél 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve am. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.alz.ch/ne
- **Association boulimie anorexie ABA**
Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39. Permanence téléphonique: lu 19h30-21h30, me 9-12h, ve 13-15h, 032 725 05 82
- **Association Dyslexie**
Antenne neuchâteloise. Permanence ve ma 032 725 38 92
- **Association Antenne Handicap Mental**
Numa-Droz 68, La Chaux-de-Fonds. Aide et conseil aux personnes handicapées et leurs proches. 032 914 10 10 - www.antenne-handicap.com
- **Association lecture et compagnie.**
Lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Case postale, 2035 Corcelles. 032 731 70 41 ou 751 57 57
- **Assoc. neuch. de services bénévoles**
Rue Louis-Favre 1, Neuchâtel, tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30: information, formation dans les domaines des visites, transports.
- **Assoc. suisse maladie de Parkinson**
Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinon: ligne gratuite 0800 80 30 20 ouverte

- **Centre de conciliation**
En matière de santé. Difficultés entre patients et soignants. Rue du Château 12, Neuchâtel, 032 889 51 41. Demandes à adresser par écrit
- **Cancer.**
Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein: d'anciennes opérées à votre écoute. Visitez sur demande. 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19
- **Caritas Neuchâtel**
Service social et administration. Vieux-Château 4, Neuchâtel, 032 886 80 70
- **Cartons du cœur**
Littoral et VD 032 731 48 38. Montagnes 032 964 17 27. VDT 032 861 30 30
- **Centre psycho-social neuchâtelois**
La Chaux-de-Fonds, consultations, rue Sophie-Mairet 29, 032 967 20 61, lu-ve 8-12h/14-18h, sa 8-12h, de médecin de service et hôpital. Neuchâtel, Verger-Rond, 032 722 12 21
- **Centrevue**
Interventions sociales et réadapt. pour personnes handicapées de la vue. Rue de Corcelles 3, 2034 Peseux, 032 731 46 56 sur rdv. Expos articles, ma 14-17h
- **Chambre immobilière neuchâteloise**
Association de défense des propriétaires, sur rendez-vous, 729 99 90, fbg du Lac 2, Neuchâtel
- **COLIN**
Centre d'examen des orthophonistes /logopédistes indépendants neuchâtelois. 079 336 17 45. www.lecolin.ch
- **Croix-Bleue**
032 725 02 17
- **Espace des Solidarités**
Lieu d'accueil et repas à domicile. Louis-Favre 1, Neuchâtel, 032 721 11 16
- **Insieme Neuchâtel**
Association de parents de personnes mentalement handicapées. Av. L.-Robert 128, La Chaux-de-Fonds, 032 926 85 60. Fermé le mercredi. Hôtel des Associations, rue Louis-Favre 1, Neuchâtel. 032 544 40 16. Lu 8h30-

Adresses LA CHAUX-DE-FONDS

- **Accompagnement**
des personnes en fin de vie. Service bénévole: 079 483 73 93
- **Accueil familial de jour**
Région des Montagnes, CP 2317. Permanence 032 968 27 48
- **Alcoolisme**
CNEA, Centre neuchâtelois d'alcoolologie, C.P. 117, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcooliques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h)
- **Amicale des malentendants**
et des devenus sourds. Séances de lecture labiale, Lysiane Wicky, C.P. 1557, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Fax 833 21 36
- **Avivo.**
Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaux-de-Fonds, 032 926 01 75
- **Caritas Neuchâtel**
Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion et lieu d'accueil. Lieu d'accueil: lu et me 14-17h. 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13. Lu-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-16h. 032 964 12 70
- **Centre social protestant**
Consultations sociales, juridiques, conjugales. Temple-Allemard 23, lu-ma-je 8-12h/13h30-17h30, 032 967 99 70. Boutiques du CSP (Habillerie, Bouquiniste, Vieux-Puits), Puits 1/angle Versoix-Soleil, 032 968 18 19, lu-ve 15h-18h
- **Centre d'Animation et de Rencontre**
Renseignements et inscriptions aux activités: secrétariat, 032 967 64 90, lu-ve 8h30-11h30
- **Chômeurs**
Association pour la défense des chômeurs, rue du 1er Mars 15, lu-ve 9h-12h; ma 13h-18h, 032 913 96 33, info.cdf@adfc-ne.ch
- **Club des loisirs**
Pour personnes du 3e âge, 968 16 72 ou 968 15 22
- **Centre de consultations Lavi**
Aide aux victimes d'infractions. Av. Léopold Robert 90, 032 889 66 52 ou La main tendue (143) ou la police (117)
- **Centre de consultation**
et informations sociales, Bureau du délégué aux étrangers. Av. Léopold-Robert 90. Tél. 032 889 74 42 pour rdv.

Adresses JURA/JURA BERNOIS

- **Accord service**
Service de relève du Jura bernois. Acompagnement auprès de personnes handicapées ou malades, 032 493 51 14
- **Association des diabétiques**
du Jura bernois. St-Imier. Perm. tél. ma 13-17h, je 8-12h. tél et fax 032 941 41 21
- **Centre social protestant**
Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 032 493 32 21
- **Cartons du cœur, Jura bernois**
Lundi à jeudi, 493 70 60.
- **Consultations conjugale et familiale**
Rte de Tramelan 10, 2710 Tavannes: sur rdv au 032 422 54 29. Saignelégier: rue Bel-Air 2, sur rdv au 032 422 54 29
- **Fondation Contact Jura bernois**
Information et consultation pour questions de dépendance, rue H.-F. Sandoz 26, Tavannes. Tél. 032 481 15 60, fax 032 481 15 93. www.fondation-contact.ch
- **Planning familial**
Les Fontenays 27, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55
- **Pro Senectute**
Information et action sociale pour per-

- chaque 3e mercredi du mois de 17h à 19h
- **Urgences**
12h. Ma 7h30-11h30. www.insieme-ne.ch info@insieme-ne.ch
- **Job Service**
Service public gratuit, spécialisé dans l'insertion professionnelle des jeunes. Quai Philippe-Godet 18, 2000 Neuchâtel, 032 725 35 55
- **Ligue neuchâteloise**
Contre le rhumatisme, Conseil social, c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35, tél 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours 032 913 22 77
- **MédiaNE**
Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h. Hotel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18. www.mediaNE.ch mediane@mediane.ch
- **Mouv de la condition paternelle**
Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261, 2034 Peseux
- **Pro Senectute Arc Jurassien**
Au service des aînés: conseil social, 032 886 83 40; service des repas. 032 886 83 30
- **Sages-femmes à domicile**
Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours de 8h à 20h, 079 280 48 28.
- **Sclérose en plaques**
Centre romand. Lausanne, 021 614 80 80; lu-ve 8-12h/14-17h
- **Serei**
Service d'entraide pour handicapés, lu-ve, Ronde 30, La Chaux-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 Bassecourt
- **Savc**
Service pour les auteurs de violence conjugale, 032 886 80 08.
- **Solidarité-femmes**
032 968 60 10
- **SOS Racisme**
0800 55 44 43.
- **TIM**
Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24h, 079 476 66 33
- **Vivre sans fumer**
Prévention et aide à l'arrêt. 032 724 12 06, lu-ve 8-12h/13h30-17h

ADRESSES UTILES

URGENCES

- **Urgences sanitaires et ambulance**: 144
- **Urgences pédiatriques (enfants jusqu'à 16 ans)**: 032 713 38 48
- **Police**: 117
- **Feu**: 118
- **Intoxication**: 145

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie de la Gare, place de la Gare, lu-sa jusqu'à 19h, di et jours fériés, 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures le 144 renseigne.
- **Dépannage eau, gaz, électricité**: 032 843 90 00.

BIBLIOTHÈQUE DE LA VILLE

- **Service de prêt, discothèque et salle de lecture**: lu 13h-20h, ma 10h-20h, me et je 10h-19h, ve 13h-19h, sa 10h-16h

BIBLIOTHÈQUE DES JEUNES I

- Ronde 9. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h

BIBLIOTHÈQUE DES JEUNES II

- Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h

BIBLIOTHÈQUE DES JEUNES III

- Le Papirus. Bibliothèque chrétienne. Jardinière 90, ma, je 16h-18h30

PISCINE DES ARÈTES

- Lu 9h-16h, ma 9h-20h, me 9h-21h, je 9h-18h, ve 10h-20h, di 9h-18h

CONTROLE DES CHAMPIGNONS

- Service d'urbanisme et de l'environnement, Rocher 1, lu-ve 11h-12h/16h-17h; sa-d 19-20h

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**
du Casino, Daniel JeanRichard 39, sa jusqu'à 18h; Mariotti, Grand-rue 38, di, lu 10h-12h/18h-19h. En dehors de ces heures: 144

DÉPANNAGE EAU, GAZ, ÉLECTRICITÉ

- 032 843 90 00.

BIBLIOTHÈQUE DE LA VILLE

- lu-ma-ve 14h30-18h30, je 14h-18h, sa 10h-12h

BIBLIOTHÈQUE DES JEUNES

- lu-ve 13h30-18h, sa 10h-12h

BIBLIOTHÈQUE

- lu/ma-ve 15h30-17h30, sa 9h-11h

CONTROLE DES CHAMPIGNONS

- Local de la société mycologique des Montagnes neuchâteloises, Côte 35, sa-di 17h45-18h30; ma 20h30-21h30

JURA BERNOIS

- **Médecins de garde**
de La Ferrière à Pery, tél. 032 941 37 37; Tramelan, tél. 032 493 55 55.

PHARMACIES DE GARDE

- Saint-Imier, Pharmacie Pilloud, 032 941 21 94, sa 13h30-16h/19h-19h30; di, lu 11h-12h/19h-19h30 Tramelan, Von der Weid, 032 487 40 30

LE NOIRMONT

- **Bibliothèque**
Lu 7-19h, ma 14-17h, ve 8h30-11h30

LUDOthèque

- (Nouveau collège): ma 15h-17h.

LES BOIS

- **Ludothèque**
(Ancien bureau communal): le 1er

IMPRESSUM



14-17h30, perm. tél. le matin 8-9h, 032 886 82 35. Service des transports, 8h-11h30, 032 913 34 23

CLUB DES LOISIRS

Pour personnes du troisième âge, 032 931 57 80

LA GIRANDOLE

(Centre d'accueil), Grand-Rue 21, 1er étage, 931 01 71. Ma 10-15h, me 15-21h, ve 10-14h. Soupe le mardi et le vendredi

NOMAD, LE LOCLE ET ENVIRONS

■ **SOCIÉTÉ ÉDITR**

AVIS MORTUAIRES

MARIN

*Ce qui fait la valeur d'un homme,
c'est sa bonté.*

Proverbes 19:22

Jacqueline et Jean-Philippe Girard, à Saint-Imier;
Nicole et Christophe Reymond, leurs enfants Yves et Cyril, à Cernier;
Martine Felber et ses enfants Sylvain, Amélie et Gilles, à Dombresson;

Rosmarie Roulin, à Bâle;
Bernard et Cécile Roulin, à Aesch:

Jeanine Roulin et Fabrice Erb, à Aesch,

Pascal Roulin, à Aesch;

Eric Roulin, à Bâle:

Martina et Anika Roulin, à Bâle,

Andreas et Stephan Roulin, à Winterthur,
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,
ont le grand chagrin de faire part des décès de

Monsieur
André WOELFLÉ

07.01.1921 – 14.09.2009

et de

Madame

Bluette REBER-ROULIN

08.01.1929 – 16.09.2009

enlevés à leur tendre affection.

2074 Marin, rue des Tertres 4.

L'incinération a eu lieu dans l'intimité des familles.

En souvenir des défunt, vous pouvez penser à la Ligue neuchâteloise contre le cancer, à Neuchâtel, CCP 20-6717-9, ou au Service Bénévole de La Tène, CCP 20-8406-2 (mention deuils André Woelflé et Bluette Reber).

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

028-638491

Délai jusqu'à 19 heures

Remise des textes:

jusqu'à 17 heures du lundi au vendredi:

PUBLICITAS

tél. 032 910 20 50 - fax 032 910 20 59

dès 17 heures, week-end et les jours fériés:

BUREAU DU JOURNAL

tél. 032 723 53 97 - fax 032 723 53 09

e-mail: carnet@l'impartial.ch

L'ÉPHÉMÉRIDE

19 septembre 1998: la techno s'empare des rues de Paris

La première Techno Parade a lieu à Paris le 19 septembre 1998. La musique techno est enfin reconnue après plus de dix ans de répression. Environ 200 000 personnes ont assisté au cortège d'une trentaine de chars et à la gigantesque rave organisée place de la Nation.

1997 – Un train de marchandises et un train de voyageurs se percutent en gare de Southall à l'ouest de Londres faisant 7 morts et 150 blessés.

1989 – Un DC-10 de la compagnie française UTA, assurant la liaison Brazzaville-N'Djamena-Paris disparaît dans le désert du Niger. Aucun

des 156 passagers et 15 membres d'équipage ne survivra à l'écrasement. Selon toute vraisemblance, la tragédie est due à l'explosion de l'appareil en plein vol, et on n'écarte pas la thèse d'un acte criminel.

1985 – Deux tremblements de terre, à 36 heures d'intervalle, causent des dégâts considérables dans le sud-ouest du Mexique. La ville de Mexico compte plus de 5500 morts et 130 000 sans-abri. La secousse est ressentie dans les pays voisins, du Chili au sud jusqu'au Texas au nord.

1978 – Le philosophe et historien français Etienne Gilson meurt à l'âge de 94 ans. Il avait

été élu à l'Académie française en 1946.

1957 – Première explosion nucléaire expérimentale souterraine au Nevada.

1928 – Mickey Mouse fait ses débuts au cinéma dans le dessin animé «Steamboat Willie».

1893 – La Nouvelle-Zélande est le premier pays à donner le droit de vote aux femmes.

1881 – Le président américain James A. Garfield succombe aux blessures qu'il avait subies lors d'un attentat le 2 juillet précédent. Il est le deuxième président (après Abraham Lincoln) à être victime d'un attentat alors qu'il est en fonction.

REMERCIEMENTS

Dans l'impossibilité de répondre personnellement à chacun, la famille de

Monsieur

Etrusco GRIGIS

tient à vous dire de tout cœur combien votre témoignage d'affection et de sympathie a été apprécié.

Il lui a été d'un grand réconfort et elle vous exprime sa sincère et profonde reconnaissance.

La Sagne, septembre 2009

Sa famille

Une présence, un sourire, un message, un don, une fleur;

La famille de

Willy-Eric CONRAD

tient à remercier du fond du cœur toutes les personnes qui ont pris part à son deuil.

Vos nombreux témoignages de sympathie et d'amitié nous ont profondément touchés.

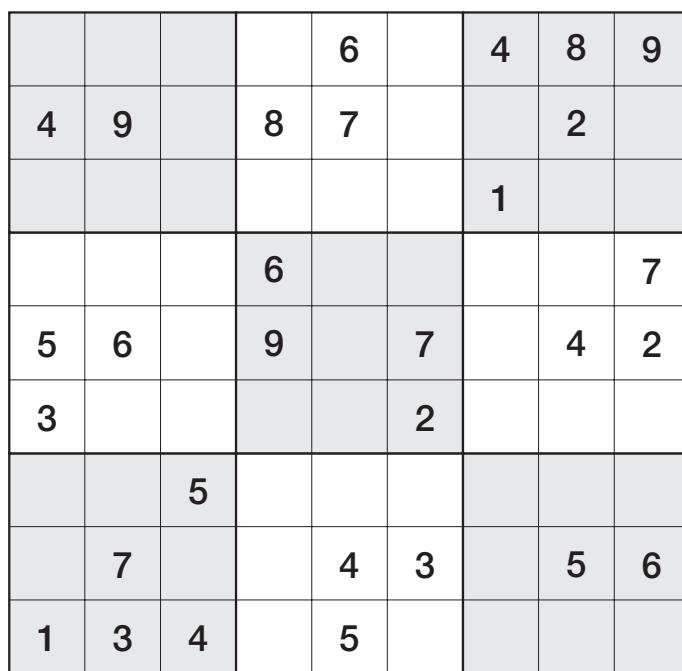
Son épouse Liliane Conrad, ses enfants, petit-fils et famille

Le Landeron, septembre 2009

028-638097



SUDOKU N° 798



Difficulté moyenne

La règle du SUDOKU est on ne peut plus simple. Le but est de compléter la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9 et en tenant compte que chaque ligne, colonne et carré contient tous les chiffres une seule fois.

Solution de la grille n° 797								
9	2	8	1	7	6	5	4	3
6	7	3	9	5	4	1	2	8
1	5	4	2	8	3	7	9	6
4	6	7	3	1	9	2	8	5
5	3	1	4	2	8	6	7	9
2	8	9	7	6	5	4	3	1
8	4	6	5	9	2	3	1	7
7	9	2	6	3	1	8	5	4
3	1	5	8	4	7	9	6	2

Grilles de fabrication Suisse
WWW.SU-DO-KU.CH

HOROSCOPE

BÉLIER (21.3 - 20.4)

Amour : vous êtes beaucoup trop susceptible. Votre partenaire pourrait s'en lasser. **Travail-Agent :** n'écoutez que vous-même en affaires. Comme vous le savez bien, les conseilleurs ne sont pas les payeurs. **Santé :** vous n'avez pas la forme et votre entourage en est bien conscient.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : une sensation de liberté vous prend soudain. Ce n'est pas le moment de décider de faire de grands changements. **Travail-Agent :** vous aurez l'énergie nécessaire pour vous consacrer à un travail de fond. Vous en viendrez à bout. **Santé :** fatigue diffuse.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : votre partenaire s'impose plus que d'ordinaire... Ne cherchez pas à maîtriser la situation à tout prix. **Travail-Agent :** vous ne pourrez composter que sur vous pour tenir la cadence que vous vous imposez. Allez-y en douceur ! **Santé :** ménagez vos forces nerveuses.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : les célibataires se satisferont fort bien de flirts sans lendemain. En couple, vous préférerez rester en compagnie de votre partenaire que d'aller sortir avec vos amis. **Travail-Agent :** soyez prudent dans vos rapports avec vos supérieurs, l'heure ne sera pas à la compréhension. **Santé :** bonne résistance.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : vous mettrez une note de charme et de fantaisie dans votre couple. **Travail-Agent :** aujourd'hui, la créativité sera votre atout principal et vous trouverez des idées originales que vous mettrez en application. **Santé :** protégez votre peau des agressions extérieures.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vous serez déstabilisé par une rencontre surprenante, insolite. Mais elle devrait évoluer vers une relation positive. **Travail-Agent :** les démarches que vous entreprendrez, les contacts sociaux que vous aurez, vous satisferont pleinement. **Santé :** protégez votre gorge.

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : évitez de tirer des conclusions hâtives, faites auparavant le point en vous-même. **Travail-Agent :** vous engagez de nouveaux projets. Vos sources d'inspiration ont évolué. Misez sur la qualité. **Santé :** malgré le fait que vous êtes plongé dans un tourbillon relationnel, vous tenez la forme.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : c'est une journée très harmonieuse qui s'annonce. Elle favorise les échanges, la communication. **Travail-Agent :** une intense activité règne dans le secteur financier. Tous les natifs n'auront pas la même chance dans ce domaine. **Santé :** tonus.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : une grande complicité vous liera à votre partenaire. Vous appréciez d'être sur la même longueur d'onde. **Travail-Agent :** des événements imprévus viendront perturber la routine qui s'était doucement installée et c'est tant mieux ! **Santé :** tonus.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : de beaux échanges avec l'être aimé renforceront votre complicité. **Travail-Agent :** il vous faudra une bonne dose de confiance en vous ! Retards et difficultés vous compliquent la vie. Du coup, mieux vaut attendre des jours meilleurs. **Santé :** fatigue passagère.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : enthousiaste et débordant d'entrain, vous créez une ambiance tonique à la maison. **Travail-Agent :** voilà une excellente période pour mettre sur pied des projets à moyen ou long terme. **Santé :** n'imposez pas d'efforts excessifs à votre organisme.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : le climat sentimental est plutôt morose. Vous vous sentez mal aimé. Si vous êtes célibataire, la famille sera pour vous le garant de votre équilibre. **Travail-Agent :** la journée s'annonce chargée. Vous pourriez vivre un événement déterminant pour votre avenir. **Santé :** manque d'énergie.

LOTERIES



Belles à en mourir

Cordelia Welson – Roman – Édition Ginette Briant / 22

On l'excusa d'autant plus volontiers que Robert Pradelier ne faisait pas figure de joyeux luron mais plutôt de rabat-joie. On avait toujours l'impression qu'il ne se mêlait aux autres que contraint et forcé. Georgina aurait mérité un compagnon enjoué. Elle n'était pas faite pour être la femme d'un flic, par définition soupçonneux et réprobateur.

– On se passera de lui, affirma l'un des convives.

Elle alla chercher du champagne à la cave. Malgré le bruit des voix, Robert entendit très nettement ses petits talons claquer dans l'escalier. Amer, il rabattit drap et couvertures, au-dessus de sa tête et tenta de se plonger dans un sommeil réparateur qui ne le cueillit qu'une bonne heure plus tard.

Beverly (I)

Vers 6 heures, il se réveilla en sursaut. Un instant, il contempla le ravissant profil de Georgina, si féminine dans sa chemise de nuit rose, qu'il eut soudain envie de lui faire l'amour. Mais elle grogna quand il tenta quelques tra-

vaux d'approche, et lui rappela d'une voix pâteuse que ce n'était vraiment pas le moment.

– Tu vas être en retard, mon chéri.

Il n'eut droit qu'à un baiser rapide, tandis que résolument, elle lui tournait le dos. Autant dire que lorsqu'il quitta la maison dans la voiture du commissaire, il ne put s'empêcher de montrer sa mauvaise humeur.

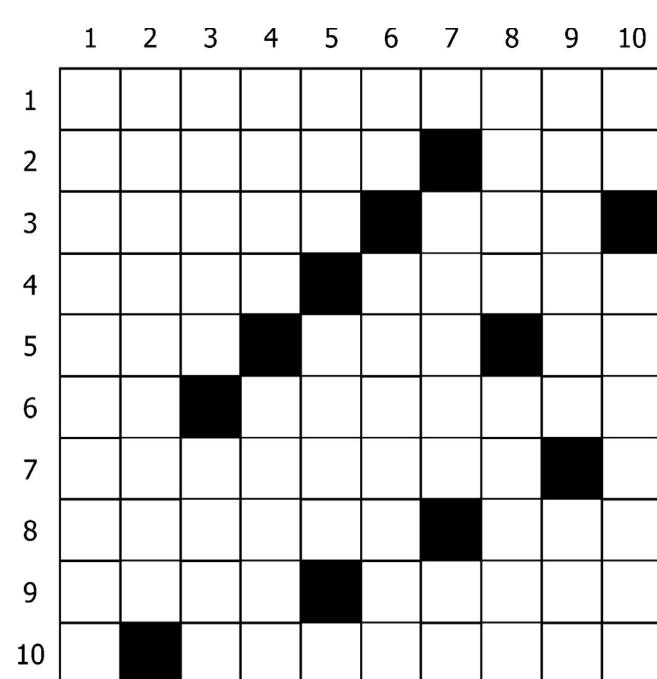
– Qu'est-ce que vous avez, Robert? lui dit ce dernier. Vous allez bénéficier grâce à moi de quelques jours exceptionnels dans une demeure de rêve où farniente et bonne chère sont de rigueur!

– Quoi? Vous m'avez laissé entendre qu'il s'agissait d'une enquête qui nécessitait votre présence!

Brouillard rit de bon cœur.

– Mais non! Et j'aurais très bien pu vous laisser vous dépatouiller avec l'affaire du «Mirador», si je ne vous trouvais un peu surmené ces derniers temps. Vous faites un excellent travail. Un avancement serait la juste récompense de vos mérites.

MOTS CROISÉS N° 1573



Horizontalement

1. Demeure sur la route. 2. Foutus pour le foot. Près de ses sous. 3. Manifestations non réprimandées. Fait un drôle d'effet. 4. Acquis sans effort. Vieux panier d'osier. 5. Refuse de se mettre à table. Comique français. Ouvrait la gamme. 6. Le gallium. Malin plaisir. 7. Siège à la turque. 8. Septième dans l'univers. Présent chez nous. 9. Se trouve sur la suivante. Arrose la précédente. 10. Que l'on reverra tous les trois tours.

Verticalement

1. Cousin très éloigné. 2. Cap de ne jamais changer de cap. 3. Distance limite. Pour le mieux ou le pis. 4. La petite est souvent derrière la tête. DéTECTeur sous-marin. 5. Entre Villeneuve et Avignon. D'urgence en France. 6. Entrée en matière. Militaire qui a fait une belle carrière dans la chanson française. 7. Petit bout d'homme. Divisible par douze. 8. Au nord d'un pays du Sud. Ville des Ardennes, sur la Meuse. 9. Unité de champ. Manifestation joyeuse. 10. Entre chien et loup. Sans début ni fin.

Solutions du n° 1572

Horizontalement 1. Ravaudeuse. 2. Eternel. On. 3. Dr. Sillon. 4. OAS. Sterne. 5. Ubac. Aster. 6. Tiret. Miro. 7. Ali. Urée. 8. Bégayer. BE. 9. Apeuré. 10. Erebus. Sus.

Verticalement 1. Redoutable. 2. Atrabile. 3. Vé. Sarigue. 4. Ars. Ce. 5. Unis. Tuyau. 6. Delta. Reps. 7. Ellesmere. 8. Ortie. Us. 9. Sonner. Bru. 10. En. Erodées.



BÉLIER (21.3 - 20.4)

Amour : vous êtes beaucoup trop susceptible. Votre partenaire pourrait s'en lasser. **Travail-Agent :** n'écoutez que vous-même en affaires. Comme vous le savez bien, les conseilleurs ne sont pas les payeurs. **Santé :** vous n'avez pas la forme et votre entourage en est bien conscient.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : une sensation de liberté vous prend soudain. Ce n'est pas le moment de décider de faire de grands changements. **Travail-Agent :** vous aurez l'énergie nécessaire pour vous consacrer à un travail de fond. Vous en viendrez à bout. **Santé :** fatigue diffuse.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : votre partenaire s'impose plus que d'ordinaire... Ne cherchez pas à maîtriser la situation à tout prix. **Travail-Agent :** vous ne pourrez composter que sur vous pour tenir la cadence que vous vous imposez. Allez-y en douceur ! **Santé :** ménagez vos forces nerveuses.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : les célibataires se satisferont fort bien de flirts sans lendemain. En couple, vous préférerez rester en compagnie de votre partenaire que d'aller sortir avec vos amis. **Travail-Agent :** soyez prudent dans vos rapports avec vos supérieurs, l'heure ne sera pas à la compréhension. **Santé :** bonne résistance.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : vous mettrez une note de charme et de fantaisie dans votre couple. **Travail-Agent :** aujourd'hui, la créativité sera votre atout principal et vous trouverez des idées originales que vous mettrez en application. **Santé :** protégez votre peau des agressions extérieures.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vous serez déstabilisé par une rencontre surprenante, insolite. Mais elle devrait évoluer vers une relation positive. **Travail-Agent :** les démarches que vous entreprendrez, les contacts sociaux que vous aurez, vous satisferont pleinement. **Santé :** protégez votre gorge.

Aujourd'hui à Longchamp, Prix de la Jatte

(trot attelé, réunion I, course 3, 2000 mètres, départ à 15h08)

No	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Dance Dance	60	O. Pescier	D. Smaga	11/1	2p3p4p
2.	Bigzam	59,5	G. Masure	JM Lefebvre	9/1	1p4p2p
3.	Capitaine Courage	57,5	T. Thulliez	F. Doumen	5/1	1p0p8p
4.	Malachito	57,5	I. Mendizabal	C. Boutin	13/1	9p0p4p
5.	Mister Moonlight	56,5	T. Jarnet	M. McNaim	4/1	1p1p2p
6.	Liberty Valence	56,5	Y. Bourgois	E. Lellouche	10/1	1p4p0p
7.	Taverny	56,5	R. Marchelli	S. Wattel	23/1	9p2p9p
8.	Manaba	56,5	J. Victoire	W. Baltromei	25/1	2p7p3p
9.	Rainbow Muhtatir	56,5	M. Barzalona	M. Rolland	17/1	6p1p5p
10.	Wait And See	56	R. Blondel	Rb Collet	39/1	7p4p4p
11.	Rymi	55,5	A. Crastus	M. Maillard	27/1	0p0p1p
12.	Beetuna	55,5	CP Lemaire	X. Thomas	212/1	6p8p1p
13.	Gibor	55	T. Huet	B. Dutruel	45/1	0p0p4p
14.	Parfaite	55	S. Pasquier	G. Botti	39/1	0p7p1p
15.						

TÉLÉVISION SAMEDI

L'EXPRESS - L'IMPARTIAL / SAMEDI 19 SEPTEMBRE 2009

29



20.45 Da Vinci Code

- 7.00 Le journal
- 7.05 EuroNews
- 7.20 Quel temps fait-il ?
- 9.00 Santé
- 9.30 Toute une histoire
- 10.30 Dix Hommes à abattre ★
Film. Western. EU. 1955. Réal.: H Bruce Humberstone. 1 h 20.
- 11.50 Il était une fois... «Les Enfants du paradis».
- 12.45 Le journal
- 13.05 Faut pas croire
- 13.30 La boîte à musique
Trophée des Musiques Populaires 2009-2010.
- 14.15 Mon oncle Charlie
- 14.35 Docteur véto
- 16.30 Family Mix
- 16.55 Les Frères Scott ☰
- 18.30 Al dente ☰
- 19.20 Swiss Lotto
- 19.30 Le journal ☰
- 20.10 Identités ☰

20.45 Da Vinci Code★
Film. Thriller. EU. 2006. Réal.: Ron Howard. 3 heures. Avec : Tom Hanks, Audrey Tautou, Ian McKellen, Paul Bettany. Avant de mourir assassiné, Jacques Saunière, le conservateur du Louvre a laissé de mystérieux symboles.

23.45 Point Break, extrême limite ★
Film. Action. EU. 1991. Réal.: Kathryn Bigelow. 2 heures. Avec : Keanu Reeves, Patrick Swayze, Gary Busey, Lori Petty. Un agent du FBI, sur les traces de braqueurs de banques, voit son enquête l'entraîner dans le milieu des sportifs de l'extrême, adeptes du surf et du parachute.

1.25 Seven Swords ★★ ☰



20.40 Cuche et...

- 6.30 Mabule
- 10.35 Adrenaline
- 10.50 Quel temps fait-il ?
- 11.45 tsrinfo
- 12.25 Motorshow
- 12.55 Italie/Suisse Tennis. Coupe Davis. Groupe mondial. Match de barrage. Le double. En direct. A Gênes (Italie).
- 16.00 Un cas pour deux Petits arrangements entre amis.
- 17.00 Miami Vice
- 17.50 Nouvo Au sommaire: «La playmate helvète». - «La voiture de course qui se met au vert».
- 18.05 MusicOMax Invité vedette: Javier Varela. Invités: Sinner DC, Elkee, Café Bertrand, Joseph Galucci, Gotthard.
- 19.30 Le journal ☰
- 20.00 Banco Jass
- 20.10 Les Pique-Meurons

20.40 Cuche et Barbezat
Spectacle. Humour. 1 heure. Plouf! Avec : Benjamin Cuche, Jean-Luc Barbezat, Alain Roche. Fêtant en 2006 leurs 20 ans de scène, Cuche et Barbezat ont fait le grand plongeon: un spectacle en forme de répétition.

21.40 Bêtisier des animaux
Divertissement. Humour. 1 heure. Un florilège de moments incongrus avec des animaux.

22.40 Sport dernière

23.20 Banco Jass

0.45 Nip/Tuck ☰

1.30 Al dente ☰

2.10 Motorshow

2.40 Santé

3.10 Faut pas croire

3.30 Sport dernière



20.45 Les 30 histoires les plus...

- 6.00 Dr. Dog ☰
- 6.15 La famille Ouf ☰
- 6.40 TFou ☰
- 8.30 Shopping avenue matin ☰
- 9.30 Téléshopping samedi ☰
- 10.25 Télévitrine ☰
- 11.00 Secret Story ☰
- 12.00 Attention à la marche ! ☰ Spéciale parents / ados.
- 13.00 Journal ☰
- 13.40 Reportages ☰ Inédit. Piémanson... sa plage, son camping sauvage.
- 14.15 Mariés, huit enfants ☰ Film TV. Sentimental. EU. 2005. Réal.: Steven Roman. 1 h 50.
- 16.05 Les Frères Scott ☰ ☰ Inédit. 2 épisodes.
- 17.50 Secret Story ☰
- 18.45 50mn Inside ☰
- 19.50 A la rencontre de... ☰
- 20.00 Journal ☰

20.45 Les 30 histoires les plus spectaculaires
Divertissement. Prés.: Carole Rousseau et Jacques Legros. 2 h 25. Au sommaire: La miraculée de Boston. - Vendée Globe Challenge 2008-2009. - L'homme-oiseau. - L'homme-canon...

23.10 New York
Unité Spéciale ☰ ☰ Série. Policière. EU. 2008. Réal.: David Platt. 50 minutes. 3/22. Inédit. Telle mère... telle fille. Elliot Stabler se rend sur les lieux d'une simple violation de domicile avec effraction et découvre que le coupable n'est autre que sa fille.

0.45 New York police judiciaire ☰

1.35 Deadline, chaque seconde compte ☰



20.35 Le plus grand cabaret...

- 7.00 Télématin ☰
- 9.05 Thé ou café Inédit. Invité: Frédéric Beigbeder.
- 9.50 Côté match weekend
- 10.20 Affaires de famille ☰
- 10.45 H2O ☰
- 11.15 H2O ☰
- 11.40 Drôle de trip
- 12.00 Tout le monde veut prendre sa place ☰
- 13.00 Journal ☰
- 13.15 13h15, le samedi...
- 14.00 Verdict ☰ ☰
- 14.50 Miss Marple ☰ Film TV. Policier. GB. 2005. Réal.: John Strickland. 1 h 45. Inédit.
- 16.35 Nestor Burma ☰ Film TV. Policier. Fra - Blg. 1991. Réal.: Henri Helman. 1 h 25.
- 18.05 ADN ☰
- 18.55 Mot de passe ☰ Inédit. Invités: Christophe Hondelatte, Passi.
- 20.00 Journal ☰

20.35 Le plus grand cabaret du monde
Divertissement. Prés.: Patrick Sébastien. 2 h 10. Invités: Richard Berry, Sylvie Vartan, Daniel Russo, Adeline Blondiau, Paul Belmondo, Laurent Chandemerle, Helmut Fritz, Michael Jones, Cyrielle Claire...

22.55 On n'est pas couché ☰
Talk-show. Prés.: Laurent Ruquier. 2 h 29. Inédit. Après une pause estivale bien méritée, Laurent Ruquier revient aux commandes d'**«On n'est pas couché»**, son rendez-vous hebdomadaire placé sous le signe de l'impertinence et de la bonne humeur.

1.25 L'objet du scandale

3.25 Thé ou café

4.05 Courant d'art ☰



20.35 Un petit mensonge

- 8.30 Chouette Toowam ☰
- 11.05 Magazines régionaux
- 12.00 12/13
- 12.50 30 millions d'amis ☰
- 13.30 Les grands du rire ☰
- 14.35 Les Journées du Patrimoine en régions
- 15.00 En course sur France 3
- 15.25 Les Journées du Patrimoine en régions
- 15.50 Documentaires de votre région
- 16.45 Magazines de votre région
- 17.20 Un livre toujours ☰
- 17.25 Des chiffres et des lettres ☰
- 18.00 Questions pour un champion ☰
- 18.50 19/20
- 18.55 Edition régionale et locale
- 20.10 Zorro ☰

20.35 Un petit mensonge ☰
Film TV. Drame. Fra. 2009. Réal.: Denis Mallevial. 1 h 35. Inédit. Avec : Frédéric Van Den Driessche, Julie Judd. Chloé, 8 ans, exaspère le petit à force de lui parler de son futur «nouveau papa»...

22.10 Affaires classées ☰ ☰
Documentaire. Société. Fra. 2009. Réal.: Nathalie Mauger. 55 minutes. Inédit. L'affaire des diaboliques d'Urcel. Lorsque Jean-Paul Daussy est retrouvé calciné dans sa voiture, l'enquête conclut à un accident. Sa femme et sa fille touchent plusieurs assurances vie.

23.10 Soir 3 ☰

23.40 Parrains pour une seconde chance ☰



20.40 Prison Break

- 6.00 M6 Music ☰
- 6.30 M6 Kid ☰
- 8.00 M6 boutique Déstockage de marques
- 9.00 M6 boutique Cinérix
- 10.00 Les Lectures d'une blonde ☰
- 10.40 Bien dans ma vie
- 10.45 Un dîner presque parfait ☰
- 13.55 66 Minutes
- 15.20 Total Wipeout, ça va déraper !
- 17.40 Accès privé 90210 Beverly Hills : nouvelle génération
- 19.35 Mode immersion
- 19.40 La vie en direct
- 19.43 Météo
- 19.45 Le 19.45 ☰
- 20.05 Bon... et à savoir Inédit. La Corse. Au sommaire: «La charcuterie corse», - «Noix, noisettes et amandes»...

20.40 Prison Break ☰
Série. Carcérale. EU. 3 épisodes. Avec : Wentworth Miller, Dominic Purcell, Michael Rapaport, Amaury Nolasco. La disparition de Belick a marqué les esprits. Tous espèrent pouvoir récupérer le corps. Don répond favorablement.

23.05 Wanted ☰ ☰
Série. Policière. EU. 2005. Réal.: Félix Enríquez Alcalá. 50 minutes. 6/13. Les bas-fonds. L'unité d'élite s'attelle au cas du n°79 sur sa liste de fugitifs. Il s'agit cette fois d'un criminel russe qui s'est reconvertis dans l'industrie pornographique.

0.45 Special Unit 2

1.35 Urban Peace 2 Concert.

2.35 M6 Music ☰



20.45 Les Tudors

- 6.50 Debout les zouzous ☰
- 9.50 C'est notre affaire ☰
- 10.30 Silence, ça pousse ! ☰
- 11.05 Question maison ☰
- 11.55 Mages des royaumes d'Afrique ☰
- 12.55 Les escapades de Petitrenaud ☰
- 13.25 7 minutes pour une vie
- 14.00 Team-Team ☰
- 15.00 Vivre ou mourir à Dongi-Dongi ☰
- 16.00 Nyima et les porteurs ☰
- 16.55 Une réserve pour les félins ☰
- 17.50 Je commence demain
- 17.55 Cinémas
- 19.00 Arte reportage
- 19.45 Arte info
- 20.00 360° GEO Chaussures made in Wenzhou.

20.45 Les Tudors
Série. Histoire. Can - EU - Irl. 2 épisodes. Avec : Jonathan Rhys Meyers, Sam Neill, Henry Cavill. Des émissaires de Charles Quint se rendent en Angleterre: ils ont pour mission de négocier un traité contre les Français.

22.35 Metropolis
Magazine. Culturel. 45 minutes. Au sommaire: «Thomas Demand». - «L'ensemble Cymilog». **23.20 Poussière**

0.50 Le dessous des cartes ☰

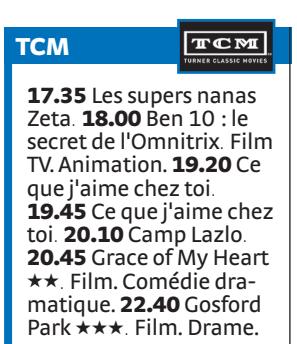
1.00 Le Murmure des vagues Film TV. Drame. All. 2004. Réal.: Vivian Naef. 1 h 30.

2.30 Karambolage ☰

3.00 Tracks ☰



17.00 Tout sur moi.
17.45 Nouvo. 18.00 TV5MONDE, le journal.
18.30 Le feu de la mer : les épaves de la Martinique. **19.30** Nec plus ultra. **20.00** Journal (TSR). **20.30** Journal (France 2). **21.00** A vous de juger. **22.50** TV5MONDE, le journal.



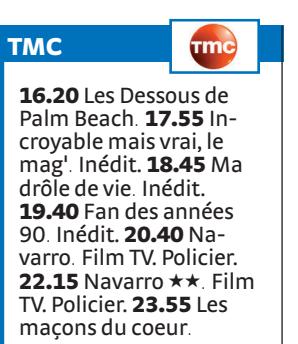
17.35 Les supers nanas Zeta. **18.00** Ben 10 : le secret de l'Omnitrix. Film TV. Animation. **19.20** Ce que j'aime chez moi. **20.10** Camp Lazlo. **20.45** Grace of My Heart ★★. Film. Comédie dramatique. **22.40** Gosford Park ★★★. Film. Drame.



17.05 Länderspiegel. **17.45** Menschen, das Magazin ☰. **18.00** Hallo Deutschland. **18.30** Leute heute ☰. **19.00** Heute ☰. **19.25** Unser Charly. **20.15** Einsatz in Hamburg ☰. Film TV. Policier. Inédit. **21.45** Heute-journal ☰. **22.00** Das aktuelle sportstudio.



14.00 Jornal da tarde. **15.00** Desafio verde. **15.45** Navegadores.pt. **16.30** EUA Contacto. **17.00** Gostos e sabores. **17.30** Atlântida. **19.00** O prego certo. **20.00** T2 para 3 «remodelado». **20.30** Destinos.pt. **21.00** Telejornal. **22.00** Dá-me música.



16.20 Les Dessous de Palm Beach. **17.55** Incroyable mais vrai, le mag'. Inédit. **18.45** Ma drôle de vie. Inédit. **19.40** Fan des années 90. Inédit. **20.40** Navarro. Film. Guerre. **23.10** UFC, le show hebdò. Sport de combat. **0.00** European Poker Open. **0.55** Enquêtes très privées ☰.



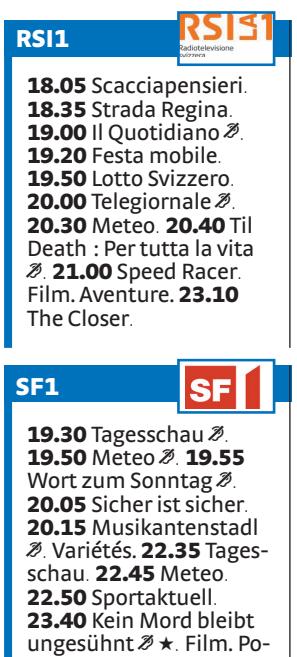
15.30 Terre, champ de bataille ★. Film. Science-fiction. **17.30** Dark Waters. Film TV. Horreur. **19.10** Friends. **20.35** Le Crénusule des aigles ★. Film. Guerre. **23.10** UFC, le show hebdò. Sport de combat. **0.00** European Poker Open. **0.55** Enquêtes très privées ☰.



8.00, 8.50, 9.10, 9.50, 10.40 Journal de la semaine et clin d'œil. **8.20** Magazine Le Canal sportif. **8.30** Emmission de santé. **9.30** Magazine Comme chez vous. **10.10** Magazine d'actualité Le Mini Mag. **10.20** Magazine Passerelles. **11.00** Magazine d'actualité Antipasto. **11.20** Boucle de l'info et des magazines de la semaine.



6.45 Eurosport info. **8.30** Eurogoals week-end. **11.55** Championnat FIA 2009. En direct. **13.00** Watts. **14.00** World Series by Renault 2009. En direct. **16.00** Tour d'Espagne 2009. En direct. **22.05** WWE Special (sous réserves). 1re partie.

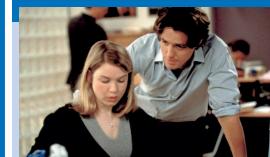


18.05 Scacciapensieri. **18.35** Strada Regina. **19.00** Il Quotidiano ☰. **19.20** Festa mobile. **19.50** Lotto Svizzero. **20.00** Telegiornale ☰. **20.30** Meteo. **20.40**

TÉLÉVISION DIMANCHE

L'EXPRESS - L'IMPARTIAL / SAMEDI 19 SEPTEMBRE 2009

30

TSR1	t/r1	TSR2	t/r2	TF1	T F I	France 2	france 2	France 3	france 3	M6	M	F5	5 ARTE arte
													
21.00 Les Experts		20.30 Témoin indésirable		20.45 Le Journal de Bridget...		20.35 Le Serpent		20.35 Inspecteur Barnaby		20.40 Capital		20.45 Entretien avec...	
10.00 Service ecuménique du Jeûne fédéral 11.00 Vu à la télé 11.35 La vague à l'amé 12.30 Grand angle 12.45 Le journal 13.10 Pardonnez-moi Invitée: Adriana Karem-beu. 13.35 Private Practice 14.15 Cinhebo 14.30 Arlette ★ Film. 16.10 Life Ø 16.55 90210 Beverly Hills : nouvelle génération Ø 17.35 Gossip Girl Ø 18.20 Ensemble SEP (Soc. Suisse Sclérose en Plaques). 18.30 Sport Dimanche 19.30 Le journal Ø 20.05 Mise au point Ø Election au Conseil fédéral: jeunes loups et vieux renards!		6.30 Mabule 10.40 Adrenaline L'actualité des sports extrêmes. 11.00 L'instit OU Tennis Coupe Davis Ø Film TV. Drame. Fra. 1997. Réal.: Pascale Dallet. 1 h 25. 12.25 tfrinfo 12.40 Quel temps fait-il ? 13.05 Le journal 13.20 Motorshow 13.45 Chauve-souris créatures de la nuit Ø 14.40 Grand Prix der Volksmusik 2009 Finale internationale. 17.00 Il était une fois... «Les Enfants du paradis». 17.55 Santé La peur. 18.25 Faut pas croire 18.55 Pardonnez-moi 19.30 Le journal Ø 20.00 Svízra Rumantscha		6.05 La famille Ouf Ø 6.30 TFou Ø 10.20 Auto Moto 11.00 Le JT de la moto 11.05 Téléfoot Inédit. Le meilleur du football mondial. 12.05 Attention à la marche ! Ø Inédit. Spéciale people. Invités: Hélène Nougaro, Christophe Alévêque, François Rollin, Jean-Jacques Vanier. 13.00 Journal Ø 13.25 Walker, Texas Ranger Ø 14.15 Chuck Ø 15.10 Monk Ø 16.00 New York unité spéciale Ø Témoin muet. 16.55 Les Experts : Manhattan Ø Poisson mortel. 17.50 Secret Story Ø 18.45 Sept à huit Ø 20.00 Journal Ø		10.00 Présence protestante Inédit. Le Grand Kiff. 10.30 Le jour du Seigneur Ø Inédit. Célébrée en la chapelle du Saint-Esprit, à Paris. 11.00 Messe Ø Inédit. Célébrée en la chapelle du Saint-Esprit, à Paris. 11.50 C'est aussi de l'info Ø 12.05 Tout le monde veut prendre sa place Ø 12.55 Rapports du Loto 13.00 Journal Ø 13.20 13h15, le dimanche... 14.15 Vivement dimanche Ø Inédit. Spéciale «Cage aux folles». Invités: Didier Bourdon, Christian Clavier. 16.30 Grandeurs nature Ø 17.30 Stade 2 18.50 Vivement dimanche prochain Ø 20.00 Journal Ø		6.00 EuroNews 6.35 Toowam Ø 8.55 Bunny Tonic Ø 10.55 C'est pas sorcier Ø Inédit. Le système solaire revisité. 11.35 La vie d'ici 12.00 12/13 12.50 30 millions d'amis Ø 13.30 Famille d'accueil Ø Film TV. Fra. 2001. Réal.: Alain Wermus. 1 h 30. 15.00 En course sur France 3 15.25 Hooker Ø 16.20 Faits divers, le mag Ø 17.00 Chabada Ø Inédit. Invités: Alain Souchon, Olivia Ruiz, Luciole. 17.55 Questions pour un super champion Ø 18.50 19/20 20.00 Tout le sport Ø 20.10 Zorro Ø Zorro se bat avec son père.		6.00 M6 Music Ø 7.00 M6 boutique 7.30 Absolument stars 9.30 M6 Kid Ø 11.55 Turbo 13.10 Sport 6 13.14 Mode immersion 13.15 Météo 13.20 Accès privé 14.30 Un dîner presque parfait : le combat des régions Ø 17.20 66 Minutes 18.45 D&CO 19.45 Le 19.45 Ø 20.05 E=M6 Inédit. Les secrets de l'intelligence. Au sommaire: «L'incroyable mémoire des enfants», «L'intelligence: innée ou acquise?», «Bien apprendre: ça s'apprend!», «Cancer pour toujours?». 20.30 Sport 6 20.35 La minute de l'économie		7.54 50 ans de culture 7.55 Jean-Claude Brialy Ø 8.55 La grande librairie et sac à dos Ø 10.55 Echappées belles Ø 12.00 Les escapades de Petitrenaud Ø 12.35 Médias, le magazine 13.40 Un bateau pour Mars Ø 14.45 Au cœur des tribus Ø 15.40 Inde du Nord, couleurs d'Empire Ø 16.40 Se soigner en douce Ø 17.40 C politique Concert. Classique. Inédit. Récital de harpe. 19.00 Xavier de Maistre Ø 20.00 Karambolage Ø 20.15 Architectures Ø 20.44 La nuit des vampires	
21.00 Les Experts Série. Policière. EU. 2 épisodes. Avec : Laurence Fishburne, Marg Helgenberger, George Eads, Eric Szmanda. Raymond Langston vit son premier jour comme expert: il intervient sur le meurtre du propriétaire d'un local de gymnastique.		20.30 Témoin indésirable Film. Documentaire. Fra-Sui. 2008. Réal.: Juan José Lozano. 1 h 20. Dans sa lutte contre le pouvoir colombien, un journaliste sacrifie sa sécurité et sa vie de famille. Il reçoit des menaces de mort.		20.45 Le Journal de Bridget Jones★★ Film. Comédie sentimentale. GB - Fra. 2001. Réal.: Sharon Maguire. 1 h 50. Avec : Renée Zellweger, Hugh Grant, Colin Firth, Gemma Jones. A 30 ans, Bridget Jones est toujours un cœur à prendre...		20.35 Le Serpent★★Ø Film. Thriller. Fra. 2006. Réal.: Eric Barbier. 1 h 55. Inédit. Avec : Yvan Attal, Clovis Cornillac, Pierre Richard, Simon Abkarian. Un maître chanteur, Joseph Plender, envoie sa complice Sofia chez Vincent, un photographe.		20.35 Inspecteur Barnaby Ø Film. Policier. GB. 2009. Réal.: Renny Rye. 1 h 35. Inédit. La guerre des espions. Avec : John Nettles, Jason Hughes, Jane Wymark. Barnaby retrouve une ancienne collègue des services secrets.		20.40 Capital Magazine. Economie. Prés.: Guy Lagache. 2 heures. Crise, un an après: ce qui a changé pour vous. Invités: Baudouin Prot, président de la Fédération des banques françaises; Daniel Cohen, économiste.		20.45 Entretien avec un vampire★★ Film. Fantastique. EU. 1994. Réal.: Neil Jordan. 1 h 55. Avec : Tom Cruise, Brad Pitt, Stephen Rea, Kirsten Dunst. A San Francisco, le vampire Louis de Pointe du Lac raconte sa longue existence.	
22.40 True Blood Série. Fantastique. EU. 2 épisodes. Avec : Anna Paquin, Stephen Moyer, Sam Trammell, Ryan Kwanten. Sookie se confie à Bill. Elle lui raconte ce que son oncle Bartlett lui a fait subir quand elle était enfant. En entendant le récit de toutes ces maltraitances, Bill décide de venger son amie. 0.35 Sport Dimanche 1.25 Le journal		21.50 A la recherche de la liberté Ø Film TV. Drame. EU. 2004. Réal.: Don McBrearty. 1 h 30. Avec : Juliette Lewis, Layla Alizada, Rita Bozi, Daniel Libman. L'Afghanistan sous le régime des talibans. Une étudiante quitte le pays pour trouver refuge aux Etats-Unis. 23.20 Vu à la télé 23.50 Grand angle 0.00 Mise au point		22.35 Les Experts Ø Film TV. Drame. EU. 3 épisodes. Durant le procès des meurtriers présumés du propriétaire d'un restaurant, Grissom découvre une nouvelle preuve qui réfute les conclusions de la police scientifique. 0.10 Les Experts Ø 0.55 Compte à rebours Ø 2.25 Secret Story Ø 3.15 Il ne faut jurer... de rien ! Ø★		22.30 Stade 2 dernière 22.40 Faîtes entrer l'accusé Ø Magazine. Société. Prés.: Christophe Hondelatte. 1 h 20. Christian Marletta, l'aveu. Christian Marletta a été condamné à la prison à perpétuité pour le meurtre, en 1982, d'une adolescente de 12 ans dont il était l'éducateur à Marseille. 0.00 Journal de la nuit 0.15 Histoires courtes Ø		22.15 Soir 3 Ø 22.45 Tout le sport Ø 22.50 7 à voir Ø Magazine. Information. Prés.: Samuel Etienne. 1 h 20. Invité: Manuel Valls, député-maire PS d'Evry. Une personnalité de la vie politique et deux autres invités, acteurs de l'actualité, commentent les événements de la semaine passée. 0.10 Arc de Triomphe ★ Film. 2.30 Soir 3 Ø		22.45 Enquête exclusive Ø Magazine. Information. Prés.: Bernard de la Vilardière. 1 h 25. Espagne: les gagnants et les perdants de la folie immobilière. L'Espagne a vu au cours de la dernière décennie une explosion de l'offre immobilière. Mais la crise est passée par là et des centaines de milliers de logements ne trouvent pas preneurs. 0.10 100% Foot		22.40 La princesse vampire Documentaire. Culture. Fra-Aut. 2007. Réal.: Klaus Steindl et Andreas Sulzer. 55 minutes. Dans la petite ville médiévale de Krumau, en Bohême, une équipe de scientifiques a mis au jour trois cadavres. 23.35 Nosferatu le vampire ★★ Film. 1.10 Le vampire déchu 2.05 360° GEO	
TV5MONDE	TV5MONDE	TCM	TCM	ZDF	2DF	RTP1	RTP1	TMC	TMC	RTL9	RTL9	Canal Alpha	
18.10 Internationales 19.00 Acoustic. 19.30 Journal (TSR). 20.00 Lumière et caméra. 20.30 Journal (France 2). 21.00 Spéciale 25 ans TV5MONDE . 22.45 TV5MONDE, le journal. 23.00 TV5MONDE, le journal Afrique. 23.15 On n'est pas couché.		18.00 Scooby-Doo et les Vampires ★. Film. Animation. 19.20 Ce que j'aime chez toi. 19.45 Ce que j'aime chez moi. 20.10 Camp Lazlo. 20.45 Confidences sur l'oreiller ★★. Film. Comédie sentimentale. 22.25 Le Téléphone rouge ★. Film. Drame.		20.15 Rosamunde Pilcher : Liebe gegen den Rest der Welt Ø. Inédit. 21.45 Heute-journal Ø. 22.00 Fred Vargas : Bei Einbruch der Nacht Ø. Film TV. Policier. 23.25 Erst fragen, dann wählen : Die Spitzendekandidaten im Netzmarathon.		13.30 Filhos da nação. 14.00 Jornal da tarde. 15.00 Só visto ! 16.00 França contacto. 16.30 O fascínio. 18.30 Da terra ao mar. 19.00 O preço certo. 20.00 Febre da dança. 21.00 Telejornal. 22.00 Programa a designar. 23.30 França contacto.		12.50 TMC infos tout en images. 13.05 90' Enquêtes Ø. 13.55 Le Berceau vido Ø. Film TV. Suspense. 17.10 Mégâ Cyclone Ø. Film TV. Action. 18.45 Une femme d'honneur. Film TV. Policier. 20.40 Life. 23.00 Pédale dure ★. Film. Comédie.		15.30 Mission évasion ★. Film. Guerre. 17.40 Ma fille, mon espoir. Film TV. Magazine. 19.10 American Gladiators. 20.05 Friends. 20.35 D-Tox Magazine. Comme à rebours mortel Ø. Film. Policier. 22.30 Les Maîtres de l'horreur. Film TV. Horreur.		8.00 , 8.50 , 9.10 , 9.50 , 10.40 Journal régional de la semaine et clin d'œil 8.20 Magazine. Le Canal sportif 8.30 Emission de santé 9.30 Magazine. Comme chez vous 10.10 Magazine d'actualité. Le Mini Mag 10.20 Magazine Passerelles 11.00 Magazine d'actualité Antipasto 11.20 Boucle de l'info et des magazines de la semaine	
Eurosport	Eurosport	RSI1	RSI1	RSI2	RSI2	RAI1	RAI1	SAT1	SAT1	TVM3	TVM3	Canal Alpha	
9.00 Championnat du monde FIA WTCC 2009. Voitures de tourisme. 10.00 Championnats d'Europe. Tennis de table. 11.30 International Formula Masters. Automobile. 13.30 Championnat FIA 2009. Automobile. 15.45 Tour d'Espagne 2009. Cyclisme.		19.00 Il Quotidiano Ø. 19.20 Svizzera e dintorni Ø. 20.00 Telegiornale Ø. 20.30 Insieme. 20.40 Til Death : Per tutta la vita Ø. 21.00 La Ragazza del lago ★★. Film. Thriller. 22.30 Telegiornale notte. 23.30 Meteo notte. 23.40 Frost : Sul filo del rasoio Ø. Film TV. Policier.		19.30 La domenica sportiva Ø. Magazine. Sportif. 20.00 Tesori del Mondo. Bellinzona. 20.20 Kyle XY Ø. Grandi speranze. 21.00 Dr House Ø. Tredici porta fortuna... Joy. 22.40 ReGenesis Ø. Minacce lontane. 23.35 La domenica sportiva. Magazine. Sportif.		16.30 TG1. 16.35 Il Maressiallo Rocca 5. La maschera e il volto. 18.00 L'ispettore Derrick. Un insolito uomo d'onore. 18.40 L'Italia è bella. 20.00 Telegiornale. 20.35 Rai TG Sport. 20.40 Affari tuoi. 21.30 Un medico in famiglia. 23.35 TG1.		16.40 Stuart Little ★★. Film. Comédie. 18.25 Flutsch und weg ★★. Film. Animation. 20.00 Sat.1 Nachrichten. 20.15 Navy CIS. Paket von einem Toten. 21.15 Criminal Minds. Die letzte Schlacht. 22.15 Ihre Wahl ! Die Sat.1-Arena. 23.15 Planetopia.		15.05 TVM3 Tubes. 16.00 TVM3 Music + M3 Pulse en direct. 17.00 TVM3 Hits. 18.55 Pas si bête. Magazine. Société. 19.00 Marc Lavoine dans Studio Tvm3. 19.45 Cinéma week-end Rubrique. 20.00 Les clefs de l'avenir. 22.00 Tvm3 Hits + M3 Love en direct.		8.00 , 8.50 , 9.10 , 9.50 , 10.40 Journal du dimanche 9.06 De quoi j'me mèle 10.06 Synopsis 11.03 La soupe 12.30 Journal de la mi-journée 12.40 Haute définition 13.03 Comme un soleil 14.03 Airs de rien 15.03 Impatience 16.03 L'histoire de Jack Rose 17.03 Presque rien sur presque tout 18.00 Forum 19.03 Histoire vivante 20.03 Hautes fréquences 21.03 Le meilleur des mondes 22.03 L'invité de la smala 22.30 Journal de nuit 22.40 Haute définition 23.03 Intérieurs 0.03 Aqua concert 1.03 Devine qui vient dîner	
CANAL+	CANAL+	SF1	SF1	SF2	SF								

TÉLÉVISION LUNDI

L'EXPRESS - L'IMPARTIAL / SAMEDI 19 SEPTEMBRE 2009

31



20.40
Ocean's 13

7.00 EuroNews
7.15 Quel temps fait-il ?
7.35 Tout le monde aime Raymond
7.55 Plus belle la vie
8.20 Dolce vita
8.50 Top Models
9.10 Providence
10.45 EuroNews
11.15 Les Feux de l'amour
11.50 Le Rêve de Diana
12.15 Plus belle la vie
12.45 Le journal
13.20 Toute une histoire
14.20 Louis la brocante Film TV.
16.00 7 à la maison
16.50 Shark
17.35 Dolce vita
18.05 Le court du jour
18.15 Top Models
18.35 Tapis rouge
19.00 Couleurs locales
19.25 La minute verte
19.30 Le journal
20.10 T.T.C. (Toutes taxes comprises)

20.40 Ocean's 13★
Film. Comédie policière. EU. 2007. Réal.: Steven Soderbergh. 2 heures. Avec : George Clooney, Andy Garcia, Elliot Gould, Al Pacino. Pour venger un de leurs amis naïf, des escrocs mettent au point un plan ingénieux.

23.00 Prison Break
Série. Carcérale. EU. 2008. Réal.: Brad Turner. 45 minutes. 23/24. Inédit. La dernière évasion. (1/2). Alors que le Cartel est démantelé, Krantz tente, depuis sa cellule, de nuire à Michael. Il parvient à faire arrêter Sara pour le meurtre de Christina.
23.45 Life on Mars
0.30 Le journal
0.40 Couleurs locales
1.00 Le journal



20.45
Classe Politique

6.30 Mabule
9.20 Les Zozios
10.00 Quel temps fait-il ?
10.10 Temps présent
Stress, le tueur silencieux.
11.05 Faut pas croire
11.30 Objectif aventure
Le grand casting.
11.50 Mabule
12.30 tsrinfo
12.45 Quel temps fait-il ?
13.20 Le journal
13.55 Grand angle
14.05 tsrinfo
14.20 Temps présent
15.15 Sviza Rumantscha
15.45 Les Zozios
16.05 Mabule
17.05 Beverly Hills
17.50 Smallville Veritas.
18.35 Urgences
19.30 Le Journal
20.00 Banco Jass
20.10 La boîte à musique
Trophée des Musiques Populaires 2009-2010.

20.45 Classe Politique
Débat. Prés.: Alain Rebeze. En direct. 1 h 5. En pleine session parlementaire, «Classe Politique» accueille ceux qui font la politique fédérale et traite des grands thèmes du quotidien. L'émission propose une heure de débat.

21.50 Temps présent 40 ans
Magazine. Reportage. 55 minutes. Les hommes en noir. En Israël, l'influence des juifs ultra-orthodoxes ne cesse de grandir. Enquête.
22.45 Géopolitis
23.05 Témoin indésirable ★★
Film.
0.20 T.T.C. (Toutes taxes comprises)
0.45 Géopolitis



20.45
Soeur Thérèse.com

6.00 Esprit fantômes
6.45 TFou
8.30 Téléshopping
9.20 Alerte Cobra
10.10 10H le mag
11.05 Secret Story
12.00 Attention à la marche !
13.00 Journal
13.55 Les Feux de l'amour
14.50 Ma vie volée Film TV. Drame. EU - Can. 2004. Réal.: Robert Dornhelm. 1 h 45. Avec : Kimberly Williams, Annabella Sciorra, Jason London, Patrick Creery.
16.35 Las Vegas Cours Cooper, cours.
17.20 Ghost Whisperer Accès de fureur.
18.20 Secret Story
19.10 La roue de la fortune
19.55 Météo
20.00 Journal

20.45 Soeur Thérèse.com
Film TV. Comédie. Fra. 2009. Réal.: Vincenzo Marano. 1 h 45. Inédit. Crime d'amour. Avec : Dominique Lavanant, Martin Lamotte. Soeur Thérèse n'apprécie guère l'arrivée d'une nouvelle mère supérieure.

22.30 Dr House
Série. Hospitalière. EU. 2 épisodes. Hank Wiggen, un célèbre lanceur de base-ball de première division sur le retour, arrive à l'hôpital avec une impressionnante fracture du bras.
0.15 L'Empreinte du crime
1.05 Au Field de la nuit
Inédit. Invités: Justine Lévy, Samuel Benchetrit, Yannick Haenel, Iégor Gran...



20.35
Cold Case

6.00 Les z'amours
6.30 Télematin
9.04 Dans quelle éta-gère
Inédit. «Fragments d'une femme perdue», de Patrick Poivre d'Arvor (Grasset).
9.05 Des jours et des vies
9.30 Amour, gloire et beauté
9.55 C'est au programme
11.00 Motus
11.30 Les z'amours
12.05 Tout le monde veut prendre sa place
13.00 Journal
14.05 Toute une histoire
15.10 Un cas pour deux
Jeu, set et meurtre. - La poudre aux yeux.
17.20 Rex
18.05 Côté match du jour
18.10 En toutes lettres
19.00 N'oubliez pas les paroles
20.00 Journal

20.35 Cold Case, affaires classées
Série. Policière. EU. 2 épisodes. Avec : Shailene Woodley, Kathryn Morris, Danny Pino, John Finn. Une jeune fille amish, a disparu en 2006. C'est à Philadelphie qu'elle a été vue pour la dernière fois.

22.15 Mots croisés
Débat. Prés.: Yves Calvi. 2 h 10. Inédit. Si la rentrée n'a pas changé la formule de l'émission politique phare de France 2, Yves Calvi et ses invités se retrouvent néanmoins dans un nouveau décor pour évoquer les grands sujets de société du moment.
0.30 Journal de la nuit
0.50 Armide Théâtre.
3.50 Toute une histoire



20.35
Sauvez des vies...

6.00 EuroNews
6.45 Toowam
8.50 C'est pas sorcier
9.15 Plus belle la vie
9.45 Lassie
10.10 Les derniers du grand métier
11.10 Côté cuisine
11.40 12/13
13.00 La liste gagnante sur France 3
13.35 En course
13.50 Inspecteur Derrick
14.55 Perry Mason Film TV. Policier. EU. 1989. Réal.: Christian Nyby II. 1 h 40.
16.35 30 millions d'amis collector
17.15 Des chiffres et des lettres
17.50 Questions pour un champion
18.30 18:30 aujourd'hui
18.45 19/20
20.00 Tout le sport
20.10 Plus belle la vie

20.35 Sauvez des vies : vos questions, nos réponses
Magazine. Santé. Prés.: Marina Carrère d'Encausse et Michel Cymes. En direct. 1 h 50. Que faire en cas de noyade, d'étouffement ou de malaise? Qu'est ce que le don d'organes? Quels organes greffe-t-on?...

22.27 La minute épique
22.30 Soir 3
22.55 Tout le sport
23.00 Ce soir (ou jamais !)
Magazine. Culturel. Prés.: Frédéric Taddeï. En direct. 1 h 10. Pour la quatrième saison consécutive, Frédéric Taddeï propose une plongée dans l'actualité culturelle, avant et après le journal du soir.
0.10 Le garçon aux chiffres



20.40
Un dîner presque...

7.45 Absolument stars
9.05 M6 boutique
10.00 Absolument stars, la suite
11.20 Docteur Quinn, femme médecin
12.10 Ma famille d'abord
12.40 Mode immersion
12.45 La vie en direct
12.50 Le 12.50
13.05 Ma famille d'abord
13.40 Femmes d'exception
14.55 Perry Mason Film TV. Policier. EU. 2006.
15.30 Seuls dans le noir
17.25 C l'info
17.30 C à dire ?!
17.45 C dans l'air
19.00 Au bonheur des chevaux
19.30 Arte culture
19.45 Arte info
20.00 Des dinos sous la glace

20.40 Un dîner presque parfait...
Jeu. «...le combat des régions». Prés.: Stéphane Rotenberg. Les quatre candidats vont tout faire pour gagner leur place en finale nationale. Pierre-Alexandre propose un menu entièrement vert.

22.35 Une saison d'opéra
Documentaire. Musical. Fra. 2009. Réal.: Richard Copans. 1 h 35. Inédit. Le 15 juillet 2009, Gérard Mortier quittait la direction de l'Opéra-Bastille à Paris. Richard Copans s'est penché sur la dernière saison de son mandat.
0.10 Free Mobile Concert
Concert. Pop/Rock. Inédit.



20.45
Le Grand Sommeil

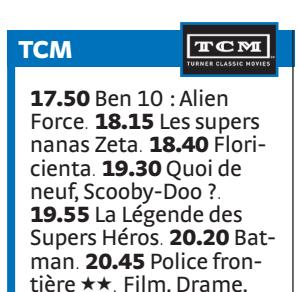
8.25 L'oeil et la main
8.55 Les maternelles
10.04 La sécurité routière
10.05 Allô Rufo
10.15 Partout chez soi : l'esprit camping-car
11.10 Ces animaux qui ont les crocs
12.05 Midi les zouzous
13.30 Le magazine de la santé
14.25 Allô, docteurs !
15.00 Le clan des suricates
15.30 Chamane des Andes
16.25 Sale temps pour la planète
17.25 C l'info
17.30 C à dire ?!
17.45 C dans l'air
19.00 Au bonheur des chevaux
19.30 Arte culture
19.45 Arte info
20.00 Des dinos sous la glace

20.45 Le Grand Sommeil ***
Film. Drame. EU. 1946. Réal.: Howard Hawks. 1 h 50. NB. Avec : Humphrey Bogart, Lauren Bacall, Martha Vickers, Charles Waldron. Philip Marlowe est chargé d'enquêter sur une affaire de chantage.

22.35 Une saison d'opéra
Documentaire. Musical. Fra. 2009. Réal.: Richard Copans. 1 h 35. Inédit. Le 15 juillet 2009, Gérard Mortier quittait la direction de l'Opéra-Bastille à Paris. Richard Copans s'est penché sur la dernière saison de son mandat.
0.10 Free Mobile Concert
Concert. Pop/Rock. Inédit.



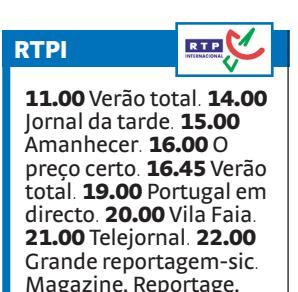
18.00 TV5MONDE, le journal.
18.20 L'invité.
18.35 Catherine.
19.00 Pure Laine.
19.30 Journal (TSR).
20.00 Miss météo.
20.30 Journal (France 2).
21.00 Les Choses de la vie ★★★.
Film. Drame. 22.20 Lumière et caméra. 22.50 TV5MONDE, le journal.



17.50 Ben 10 : Alien Force.
18.15 Les supers nanas Zeta.
18.40 Floriciente.
19.30 Quoi de neuf, Scooby-Doo ?
19.55 La Légende des Supers Héros.
20.20 Batman.
20.45 Police frontière ★★. Film. Drame.
22.30 L'homme qui n'a pas d'étoile ★★. Film.



17.45 Leute heute
18.00 SOKO 5113.
19.00 Heute
19.25 WISO, Wahl spezial.
20.15 Mein Mann, seine Geliebte und ich.
Film TV. Sentimental. Inédit.
21.45 Heute-journal
22.15 Nur über ihre Leiche.
Film TV. Policière.
23.50 Heute nacht.



11.00 Verão total.
14.00 Jornal da tarde.
15.00 Amanhecer.
16.00 O preço certo.
16.45 Verão total.
19.00 Portugal em directo.
20.00 Vila Faia.
21.00 Telejornal.
22.00 Grande reportagem-sic.
Magazine. Reportage.
22.30 Jogo duplo.
23.30 EUA contacto.



16.15 Les maçons du cœur.
18.00 Alerte Cobra.
Tourner la page.
(1/2).
18.50 Dawson.
20.40 Chaos ★. Film. Thriller. Inédit.
22.35 Attack Force. Film TV.
Suspense.
0.10 Direct Action ★. Film TV. Action. Inédit.
1.50 Drôles de jeux. Film TV. Erotique.



15.35 Ça va se savoir!
16.00 Rick Hunter.
17.45 Total maison.
18.15 Top Models.
18.40 Les enquêtes impossibles.
19.35 Friends.
20.35 Nico ★.
Film. Policier.
22.00 Horribilis ★. Film. Horreur.
0.05 Fantasmes. STF.



8.00 Rediffusion des journaux de la semaine du 14 au 18 septembre
12.00 Boucle de l'info et les magazines de la semaine précédente, l'œil de canal.
19.00 Journal régional: un suivi quotidien de l'actualité neuchâteloise.
19.20 Le canal sportif.
19.30 Météo régionale, Clin d'œil: images fortes de rencontres à travers le pays neuchâtelois.
19.35 Rediffusion en boucle de la tranche 19h/19h35



8.30 Motorsports Weekend.
14.00 French Cup Magazine.
18.00 Eurogoals 20.15 Caen/Ajaccio. Football. Ligue 2. En direct.
22.45 Eurogoals One to One.
23.00 Watts.
23.15 This Week on World Wrestling Entertainment.
23.45 WWE Vintage Collection.



18.00 Telegiornale flash.
18.10 Zerovery.
19.00 Il Quotidiano.
19.40 Contesto.
20.00 Telegiornale.
20.35 Meteo.
20.40 Attenti a quei due.
21.00 Funeral Party ★★. Film. Comédie.
22.45 Doppio misto.
23.20 Telegiornale notte.
23.30 Meteo notte.



17.35 National Geographic Special.
18.30 Ultimo dal cielo.
19.15 Agente speciale Sue Thomas.
20.05 Doc.
21.00 Studio medico.
21.25 Studio medico.
21.50 Paganini ripete.
23.15 La fidanzata.
23.25 Three.
23.35 Il Quotidiano.



14.10 Festa italiana.
16.15 La vita in diretta.
18.50 L'eredità. Variétés.
20.00 Telegiornale.
20.30 Affari tuoi.
Da Nord a Sud... e ho detto tutto! .
21.15 TG1.
21.20 Porta a porta.
Rai educational. Rewind la TV a grande richiesta.
23.55 SuperStar.



18.00 Das Sat.1 Magazin.
18.30 Anna und die Liebe.
19.00 Lenssen & Partner.
19.30 K11, Kommissare im Einsatz.
20.00 Sat.1 Nachrichten.
20.15 Sister Act : Eine himmlische Karriere ★★. Film.
22.20 Der Ramschkönig.
22.55 Focus TV-Reportage.



15.00 TVM3 Tubes.
16.00 TVM3 Music.
17.00 Météo.
17.05 Génération TVM3.
18.00 Christina Aguilera dans Best of.
18.25 Pas si bête.
18.30 Altitudes + M3 Pulse en direct.
19.55 Star People.
20.00 Les clefs de l'aven



Grosse caisse. Vroum, vroum... De l'art de faire monter les tours

Jacques Tati a tout compris. Les bouchons sur les routes provoquent des scènes cocasses. Dans «Trafic», le cinéaste français s'en donne à cœur joie pour dépeindre les attitudes des conducteurs. Dans les embouteillages, certains se laissent aller. Bâillements, doigts dans le nez, un p'tit coup de pipi-glace. Le déroulement se fait au rythme du... trafic. Arrêt, avance, arrêt. Le moteur chauffe. Tati se distancie d'un monde industrialisé qu'il n'aime guère.

A l'aube des années 1970, l'automobile se démocratise. Elle permet aux familles de migrer pour les vacances. Qui n'a jamais «descendu» la Nationale 7 pour rallier la Grande Bleue ou le col du Gothard en direction de l'Italie. Là aussi, la séquence arrêt, avance, arrêt faisait partie du scénario estival. Le bouchon était un ingrédient commun. Certains en profitent pour se détendre, rejoindre la voiture à la marche. Le fil du temps se déroulait sans équivoque.

Aujourd'hui, l'air du temps ne se hume pas de la même manière. Les bouchons quotidiens sur les routes n'ont pas la saveur de ceux des vacances. Ça coince? Grosse caisse. Vroum, vroum... Je dépasse. Je remonte la file par la gauche. Je mets mon clignotant. Je force le passage. J'ai gagné du... temps. Après le stress du boulot, le stress du trafic. Pour prendre son temps plus vite. Quitte à faire monter les tours des autres usagers de la route. Tati s'en donnerait à cœur joie.

MÉTÉO

Samedi
19 septembre 2009
Sainte Sophie

Ils sont nés à cette date:
Sabine Paturel, comédienne
Al Oerter, athlète

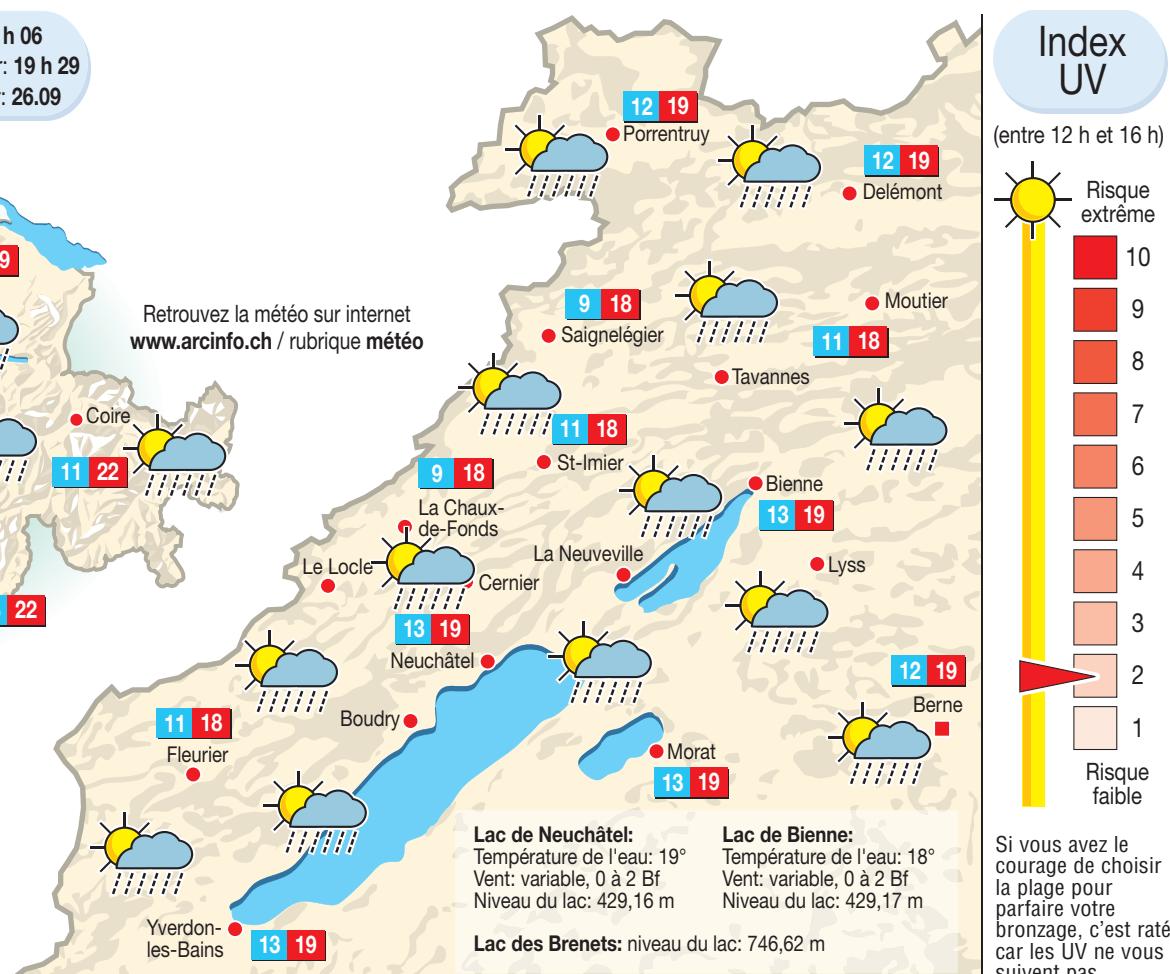
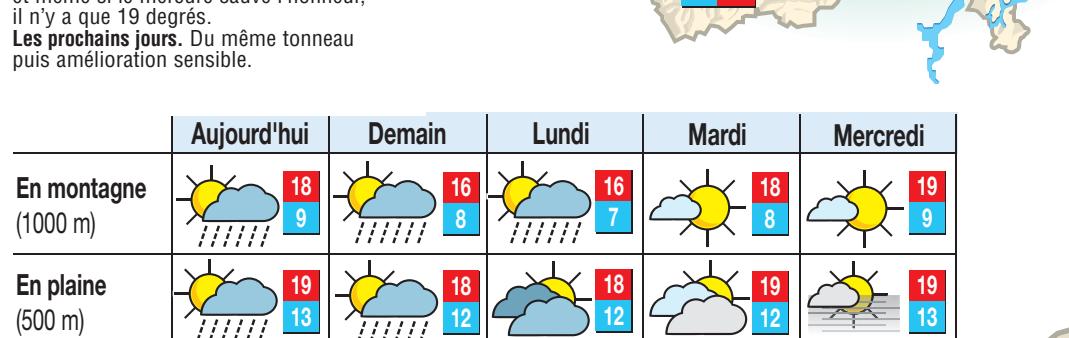
Lever: 7 h 15
Coucher: 19 h 36
Premier quartier: 26.09

Lever: 8 h 06
Coucher: 19 h 29
Premier quartier: 26.09

Très gris et mouillé mais pas trop transi

par Jean-François Rumley

Situation générale. Un front perturbé a vu de la lumière et il est venu. Le ciel arrose gratis mais tout cela ne va de loin pas transformer la région en mare ou en rizière, vous en avez juste marre que ça tombe sur le week-end. Bon perdant, pensez à la nature assoiffée et levez donc votre verre à sa santé, d'eau bien sûr. **Prévisions pour la journée.** Le ciel a la couleur grise de l'ennui et sans jouer à Maigret, des indices vous mettent sur la piste des averses. En bon détective, vous observez une première goutte et les nébulosus ne font que grossir, pardis. Ce temps vous fait suer et même si le mercure sauve l'honneur, il n'y a que 19 degrés. **Les prochains jours.** Du même tonneau puis amélioration sensible.

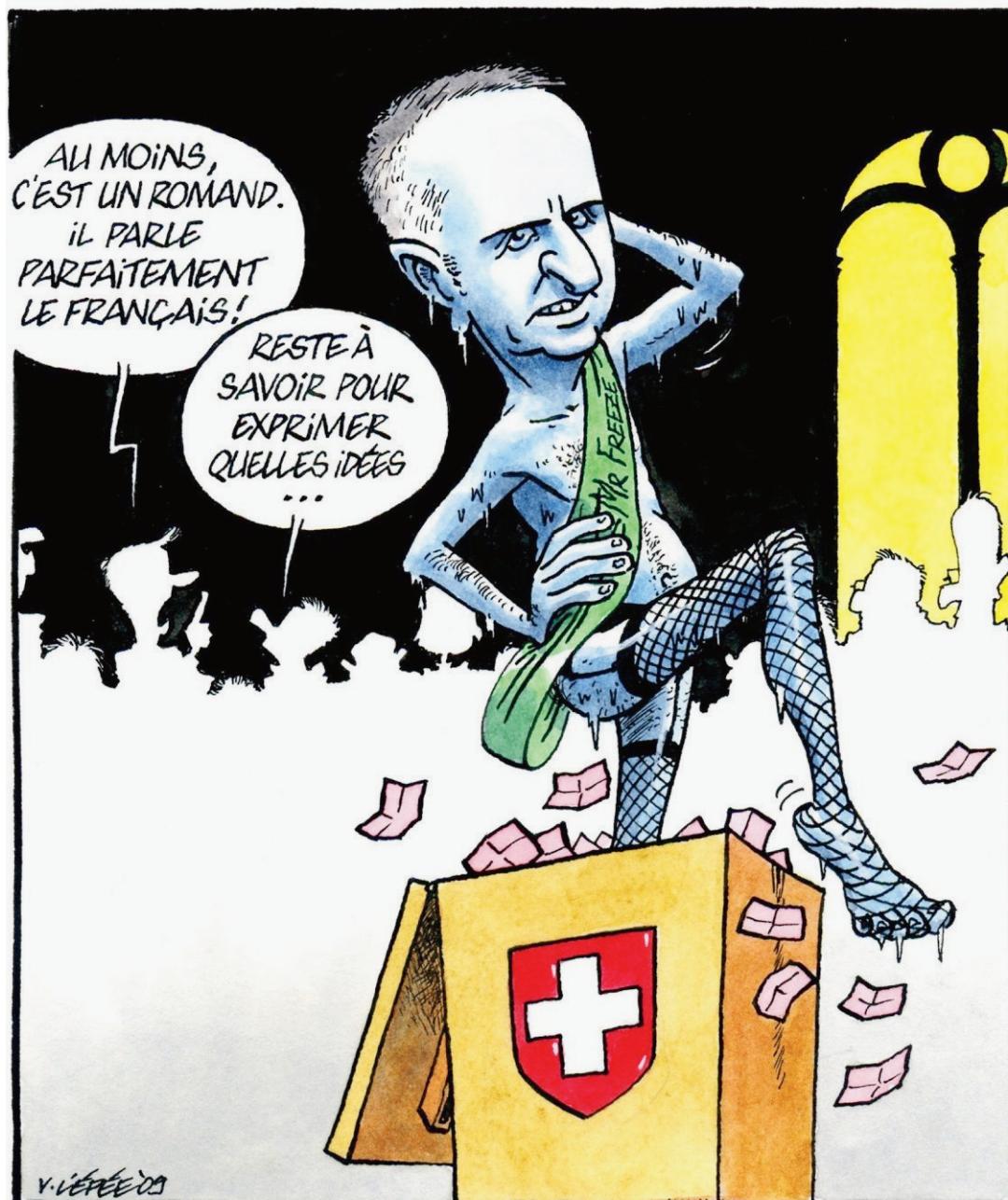


HIER À 14 HEURES

En Suisse	Bâle	Zurich	Sion	London	Madrid	Moscou	Nice	Dans le monde	New Delhi	Alger	Le Caire	Palmas	Nairobi	Tunis	Atlanta	Chicago	Miami	Montréal	New York	Toronto
très nuageux	20°	très nuageux	24°	très nuageux	19°	très nuageux	18°	peu nuageux	beau	peu nuageux	beau	peu nuageux	peu nuageux	beau	31°	beau	13°	peu nuageux	20°	20°
très nuageux	18°		18°	18°	18°	12°	18°	très nuageux	beau	peu nuageux	beau	peu nuageux	peu nuageux	beau	32°	beau	27°	peu nuageux	11°	13°
peu nuageux	20°		20°	20°	20°	12°	18°	orageux	beau	peu nuageux	beau	peu nuageux	peu nuageux	beau	18°	beau	11°	peu nuageux	15°	13°
peu nuageux	23°		23°	23°	23°	20°	19°	peu nuageux	beau	peu nuageux	25°	beau	25°	peu nuageux	11°	15°				
peu nuageux	20°		20°	20°	20°	21°	21°	peu nuageux	beau	peu nuageux	20°	pluie	20°	peu nuageux	11°	11°				

LE COUP DE GRIFFE DE VINCENT L'ÉPÉE

Conseil fédéral: l'apaisant retour à l'ennui



SOPHIA LOREN

75 ans et toujours belle

Sophia Loren, actrice à la beauté sculpturale, fête demain ses 75 ans. Elle s'est hissée au panthéon du cinéma non seulement par un strip-tease d'anthologie mais aussi par son interprétation bouleversante d'une femme méprisée dans «Une journée particulière». L'actrice, qui vit aujourd'hui en Suisse, ne devrait pas déroger à sa règle d'or. «Les anniversaires, je ne les ai jamais fêtés», a toujours affirmé la comédienne, qui à 71 ans avait posé en déshabillé pour le célèbre calendrier Pirelli. «Le sex-appeal, c'est à 50% ce que vous avez, et à 50% ce que les gens pensent que vous avez», a confié un jour l'actrice. Elle a cependant toujours pris un soin extrême de son apparence et on la voit encore régulièrement aux défilés de son ami Giorgio Armani. C'est sur le tournage de «Sous les mers d'Afrique» (1953) que Sofia Loren rencontre le producteur Carlo Ponti, son aîné de 22 ans. Il deviendra l'homme de sa vie et



SOPHIA LOREN Demain sera une journée particulière pour la radieuse septuagénaire, qui pose ici à Pontresina. (KEYSTONE)

son pygmalion au cinéma. A partir de 1957, elle joue à Hollywood aux côtés des plus grands acteurs de l'époque: Clark Gable, Peter Sellers, John Wayne et Franck Sinatra. Elle doit par ailleurs l'un de ses plus beaux rôles à «Une journée particulière» d'Ettore Scola (1977). Elle y retrouve son complice de toujours, Marcello Mastroianni. Désormais légende vivante du cinéma italien, l'actrice doit tourner bientôt à Rome dans un film sur sa vie où elle jouera le rôle de sa propre mère. /ats-afp

PUBLICITÉ

VOUS APPRÉCIEZ VINCENT L'ÉPÉE CHAQUE SAMEDI DANS L'IMPARTIAL?

RETROUVEZ-LE EN CONCENTRÉ EN SOUSCRIVANT DÈS MAINTENANT LE LIVRE «À LA POINTE DE L'ÉPÉE» AU PRIX ABONNÉ DE FR. 24.90* (NON ABONNÉ: FR. 29.90*) *Frais de port inclus

Souscription sur le site internet: www.arcinfo.ch/lepee



Vous cherchez un emploi?

L'Impartial du samedi + Les rendez-vous de emploi 1 an pour Fr. 95.-

L'Impartial PRESSE

<http://abonnement.arcinfo.ch>

LES RENDEZ-VOUS DE L'EMPLOI > 47 OFFRES

les professionnels de la langue

- dans nos écoles
- dans votre entreprise
- séjours linguistiques

INTERLANGUES
www.interlangues.org

Neuchâtel
Grand-Rue 1a
032 724 07 77

La Chaux-de-Fonds
Av. Léopold-Robert 76
032 968 72 68

L'Impartial

Samedi 19 septembre 2009

Supplément du journal L'Impartial - Ne peut pas être vendu séparément

www.pilote.ch

Fonder sa société Jeune société basée sur le Littoral neuchâtelois, Ohmytime propose un service de prise en charge du quotidien des employés expatriés. Sa fondatrice, la Neuchâteloise d'adoption Marie Glauser, a réussi à concrétiser son rêve professionnel. Entretien.

Un rêve d'indépendance concrétisé

Pour les entreprises, assurer l'arrivée de collaborateurs expatriés peut devenir un vrai casse-tête. Active dans l'intégration de personnes expatriées et l'organisation d'événements en entreprise, la société Ohmytime, créée en 2009 par Marie Glauser, propose un service sur mesure de prise en charge du quotidien des employé(e)s venus d'ailleurs. Portrait d'une Neuchâteloise d'adoption qui a su concrétiser son rêve professionnel.

SONJA EVARD
Association Pacte
Tél. 021 601 82 40
info@pacte.ch

Comment est né le concept Ohmytime?
En travaillant dans une entreprise pharmaceutique internationale, j'ai réalisé à quel point les personnes venant de l'étranger avaient besoin de soutien lors de leur arrivée. En tant qu'assistante de direction, j'ai eu envie d'avoir plus de responsabilités, j'ai donc créé le poste idéal qui combine mes deux passions: l'accueil de personnes expatriées et l'organisation d'événements en entreprise. Alors que dans l'événementiel, travailler dans l'urgence est un vrai challenge pour ma créativité, je retrouve dans l'accueil de personnes expatriées le plaisir de l'échange interpersonnel et des contacts humains.

Vous avez récemment suivi un programme de mentoring, qu'est-



Marie Glauser savoure sa liberté de cheffe d'entreprise. (SP)

Tout ce mélange interprofessionnel, les points de vue croisés de femmes «bancaires», «humanitaires», ou «juridique», m'a énormément aidée à structurer mon entreprise, à éclaircir la direction que je prenais. J'y ai trouvé un soutien très précieux des intervenants et des autres participantes pour faire face aux problèmes que je rencontrais.

Quel conseil donneriez-vous à une femme qui souhaite créer son entreprise?

De ne pas hésiter à demander conseil à des personnes qui ont de l'expérience. J'ai été épataée de voir à quel point les différentes personnes sollicitées ont été accueillantes et clairvoyantes à mon égard.

Aujourd'hui, avec quels atouts repartez-vous dans l'aventure Ohmytime?

Professionnellement, mes objectifs sont clairs et définis, je sais exactement quelle est la direction que je souhaite faire prendre à ma société et quels sont les moyens à utiliser pour y parvenir. Du côté privé, je repars avec un réseau extraordinaire de femmes qui sont pour moi des modèles auxquels j'aimerais pouvoir un jour ressembler. Je pense que je ferai appel à certaines de ces femmes dans le futur pour discuter d'aspects de ma vie privée que je souhaiterais concilier au mieux avec ma vie professionnelle.

Fonder sa société n'est pas une mince affaire. Que vous apporte votre entreprise?

La chance inouïe d'être seule à décider la direction que je souhaite faire prendre à mon entreprise. Une liberté que j'apprécie énormément!

Trois conseils

1. Oser: n'attendez pas d'être parfaitement prête et rodée, lancez-vous! Vous en apprendrez bien plus sur le terrain et dans l'action!
2. Réseauter: au démarrage d'un projet, la tendance est de s'isoler par crainte de se faire piquer son idée. Parler de son projet permet au contraire de créer des synergies tout en affinant votre concept!
3. Avancer: privilégier la politique des petits pas. Fractionner son projet en plusieurs petites étapes rend le projet accessible et réalisable au quotidien. Cela valorisera votre travail!

pacte
des paroles aux acte

LES RENDEZ-VOUS DE L'EMPLOI EMPLOIS CADRES

Industrie du luxe et gestion d'un site de production

Notre client est un groupe suisse de plusieurs centaines de collaborateurs, reconnu par les leaders de l'industrie de luxe internationale pour le niveau élevé de ses prestations, et qui comprend plusieurs sites de fabrication de produits et de pièces pour l'industrie du luxe. Il souhaite s'entourer de nouvelles compétences managériales, afin de consolider et optimiser le fonctionnement d'un des sites de production basé en Suisse romande. À cet effet, il nous a chargés de trouver un

Directeur

pour diriger ce site de production comportant quelques centaines de collaborateurs. Responsable opérationnel et gestionnaire de l'ensemble des activités, il sera l'interlocuteur privilégié de la Direction Générale du groupe et veillera au maintien des résultats économiques et qualitatifs de cette PME basée en Suisse romande. Tourné principalement, dans un premier temps, vers les aspects opérationnels et internes des activités de cette société, il agira sur la marche des affaires, la productivité et les résultats des opérations. Véritable coach pour les cadres de son entreprise, aimant le contact avec le terrain, il les conseillera pour la réalisation de leurs objectifs opérationnels et stratégiques. Favorisant le développement d'une synergie entre les départements, il apportera un esprit d'excellence et de communication à tous les

niveaux de cette entreprise de premier plan. Nous nous adressons à un dirigeant de formation technique supérieure, avec une expérience réussie de plusieurs années en Direction opérationnelle d'une production et en gestion de PME. S'exprimant avec aisance en français et en anglais, excellent commercial, il pense d'une manière systémique, et sait identifier et anticiper les problèmes. Très bon organisateur, capable de superviser un site de production important, il est à même d'optimiser les opérations, de motiver et de conseiller ses collaborateurs. Intuitif et à l'écoute des autres, il perçoit bien les évolutions de marché, comprend les besoins de la clientèle, et a l'habitude de leur trouver la réponse optimale. A l'aise à tous les niveaux de négociation, il communique d'une manière transparente et motivante et peut établir

des tableaux de bord économiques clairs et explicites. Le candidat choisi aura la chance de pouvoir agir dans un environnement ouvert et très attractif. Appelez-nous pour des renseignements complémentaires ou faites-nous parvenir votre dossier. Nous vous assurons une discréetion absolue.

ENGINEERING MANAGEMENT SELECTION

18, avenue d'Ouchy · CH-1006 Lausanne · Phone +41 (0)21 613 70 00 · chatelain@ems.ch
The leading Human Resources Consultants for Engineering and Information Technology · www.ems.ch
A PARTNER COMPANY OF CORPORATE MANAGEMENT SELECTION C.M.S. AG AND COMMUNICATION EXECUTIVE C.E. AG



E.M.S. SA



La Fondation **alfaset** a pour mission d'offrir des prestations d'accompagnement et d'hébergement, ainsi que des postes de travail adaptés à des personnes en situation de handicap, pour leur permettre d'améliorer leurs conditions morales, sociales et matérielles, favorisant ainsi leur intégration dans la société.

Subventionnée par l'Etat de Neuchâtel, la fondation bénéficie d'un personnel spécialisé dans les domaines social et technique, d'ateliers industriels et de foyers résidentiels à La Chaux-de-Fonds, à Neuchâtel et à Couvet, accueillant plus de 500 collaborateurs valides ou en situation de handicap.

Le titulaire actuel de la fonction ayant fait valoir son droit à la retraite, la fondation met au concours le poste de

Directeur (rice) général (e) de la fondation

Mandat:

- assurer la responsabilité opérationnelle globale de la fondation;
- promouvoir et développer les prestations de la fondation dans une perspective cohérente et dynamique;
- favoriser une culture d'entreprise;
- entretenir et développer un réseau utile à l'activité de la fondation avec les milieux sociaux, les partenaires industriels et les pouvoirs publics;
- développer l'image de la fondation en général et plus particulièrement celle des ateliers;
- être responsable du respect de la qualité de vie, de l'encadrement, de la santé et de la sécurité de tous les collaborateurs, valides et invalides;
- animer l'équipe de direction dans le but d'assurer la bonne marche des trois départements (fabrication, pédagogie et administration) ;
- s'assurer de la cohérence et de l'adaptation des concepts de prise en charge ambulatoire et résidentielle, ainsi que de l'offre de travail;
- veiller à l'établissement et au respect des budgets d'exploitation et d'investissement, dans le cadre des consignes des autorités de la fondation et de subventionnement.

Profil demandé:

- Etre au bénéfice d'une formation supérieure de niveau HES, universitaire ou jugée équivalente;
- pouvoir faire valoir une expérience réussie dans la conduite de personnel;
- justifier d'une expérience importante dans un des domaines caractéristiques de la fondation, industriel ou social, et démontrer une sensibilité pour l'autre;
- avoir une compétence reconnue dans la conception, l'organisation et le suivi de projet;
- jouir d'une personnalité dynamique, charismatique, communicative et flexible;
- maîtriser les outils bureautiques usuels;
- disposer d'une expérience dans la conception de normes et procédures (la fondation est certifiée ISO 9001 : 2000 et OFAS-AI 2000)

Indications complémentaires:

- Lieu principal de travail: La Chaux-de-Fonds
- Salaire selon la Convention collective de travail des établissements spécialisés du Canton de Neuchâtel (CCT-ES)
- Taux d'occupation: 100%
- Entrée en fonction: 1er juin 2010 ou à convenir
- Délai de postulation: 31 octobre 2009
- D'autres informations concernant la fondation se trouvent sur www.alfaset.ch

Ce profil est susceptible d'évoluer en fonction de l'évolution des besoins de la population concernée et du déploiement de l'équipement institutionnel neuchâtelois.

Il est attendu une offre manuscrite avec curriculum vitae et photo; la commission de sélection se réserve le droit de demander des références ainsi qu'une copie des diplômes et certificats, de même qu'un extrait de casier judiciaire.

Veuillez envoyer votre dossier de candidature à :

alfaset
M. Jerry Simonis
Président du Comité de Direction
Rue des Terreaux 48
2303 La Chaux-de-Fonds

132-224949

Nexans Suisse est une entreprise du groupe Nexans, leader mondial de l'industrie du câble, qui propose une large gamme de solutions câbles cuivre et fibre optique pour les marchés d'infrastructure, de l'industrie et du bâtiment.

Avec une présence industrielle dans 39 pays et des activités commerciales dans le monde entier, Nexans emploie 22 400 personnes.



Si vous souhaitez mettre votre dynamisme et vos compétences au service d'une équipe motivée, travailler de manière indépendante sur des produits en plein développement et bénéficier des avantages sociaux d'une grande entreprise, n'hésitez pas à nous envoyer votre dossier de candidature.

Andrea Lambert
Ressources humaines
Nexans Suisse SA
2, rue de la Fabrique
2016 Cortaillod
www.nexans.ch
andrea.lambert@nexans.com

Suite au départ du titulaire, nous recherchons pour notre département Systèmes d'information à Cortaillod un/une

■ Adjoint/e au responsable informatique / IT Manager

Profil recherché:

- Diplôme universitaire en informatique ou équivalent avec minimum 2 ans d'expérience de supervision d'équipe, sens des priorités et du service, flexible, précis, très autonome.

Compétences requises:

- SAN, Desktop, Laptop et serveurs lame Dell ou HP, Topologie et exploitation réseau, VPN, DNS, DHCP, LDAP, active Directory, expérience VoIP un atout, Microsoft Windows 2000, XP ou Vista, Windows Server 2000, Unix, MS Office 2003 ou plus récent, Microsoft Sharepoint, Microsoft Exchange, connaissance des autorisations Windows, VM-Ware ou autre outil de virtualisation, outil d'administration (prise à distance, installation automatique, surveillance...), Oracle, SQLserver, connaissances ITIL un plus.
- Bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais.

Fonction:

- Seconder le responsable du service, assurer l'exploitation des systèmes informatiques (PC, serveurs sur sites distants, réseau, bases de données, logiciels et droit d'accès) selon nos règles de sécurité, assurer l'adéquation entre l'infrastructure IT mise à disposition des 350 utilisateurs et les besoins dans le respect des règles du groupe Nexans, assumer la gestion technique des projets d'infrastructure dans le respect des coûts, délai et qualité, assurer l'exploitation de la hotline et du service de piquet, gérer et motiver l'équipe IT.

**Derrière chaque performance,
il y a toujours des hommes et
souvent un câble**



**Expert global en câbles
et systèmes de câblage**

028-538381/020

APPRENTISSAGE



Leader de la transformation des métaux pour l'habillement horloger, partenaire des plus belles créations et des plus grandes marques, PX Group s'appuie sur un savoir-faire et des compétences uniques. Il réunit PX Précinox SA, PX Précimet SA, PX Tools SA et PX Dental SA, entreprises aux compétences complémentaires, spécialisées dans les semi-produits à fonction sur mesure.

PX Group cherche à former

UN APPRENTI POLYMÉCANICIEN

Votre profil

- Motivé, dynamique, organisé
- Sens des priorités, de la précision
- Un esprit d'ouverture

Nous offrons

- Une activité variée et à responsabilités au sein d'une petite équipe
- Possibilité de développement

Prière d'adresser vos offres accompagnées des documents usuels à

PX HOLDING SA

Ressources humaines • Bd des Eplatures 42 • 2304 La Chaux-de-Fonds
www.pxgroup.com Email: ressources.humaines@pxgroup.com

132-225173/ARC

LES RENDEZ-VOUS DE L'EMPLOI

Supplément de L'Impartial - Samedi 19 septembre 2009

III

SWISSPOOL BALNEO SA



Nous développons, fabriquons et commercialisons des baignoires de balnéothérapie ainsi que des spas. Pour soutenir notre développement et notre croissance, nous recherchons de nouveaux collaborateurs pour les postes suivants :

EMPLOYE(E) DE COMMERCE

Profil souhaité :

- Formation achevée d'employé de commerce
- Parfaite maîtrise (orales et écrites) de l'Allemand
- Bonnes connaissances orales de l'Anglais
- Parfaite maîtrise des environnements Windows
- Bonnes connaissances du programme CorelDRAW
- Personne dynamique, flexible et possédant un grand sens de l'organisation

Tâches principales :

- Elaboration de manuels et modes d'emploi
- Gestion des colis pour le service après-vente
- Logistique client

TECHNICO-COMMERCIAL(E)

Profil souhaité :

- Parfaite maîtrise (orales et écrites) de l'Allemand
- Bonnes connaissances orales de l'Anglais
- Parfaite maîtrise des environnements Windows
- Personne dynamique, flexible et possédant un bon sens de l'organisation

Tâches principales :

- Gestion de clients
- Gestion d'une nouvelle gamme de produits, du prototype à sa fabrication (achats/ventes)
- Suivi du marketing

EMPLOYES DE PRODUCTION

15 PERSONNES

Sachant travailler en équipe et de manière autonome. Personne sérieuse, motivé et dynamique.

Entrée en fonction : 01.11.2009 ou à convenir

Nous vous offrons des conditions de travail modernes et dans un environnement agréable. Si votre profil correspond aux postes décrits ci-dessus, nous vous invitons à nous envoyer notre dossier complet à

SWISSPOOL BALNEO SA

Mme Lucie Houriet
Route de Villeret 3
2612 Cormoret

Tél. 032 941 48 28
Fax. 032 941 48 44
lucie@swisspool-balneo.ch

006-619596



Pour notre département de service et conseil, nous cherchons pour commencer de suite ou à convenir des

Collaboratrices

- Votre activité performante et dynamique est réalisable à temps choisi complet ou partiel et favorise une organisation personnelle et familiale
- Votre formation de base est rémunérée mais elle est aussi continue en fonction de votre niveau professionnel
- D'excellentes conditions de rémunération vous sont garanties

Vous êtes au bénéfice d'une formation ou d'une expérience dans le domaine commercial, dans les relations humaines ou dans l'esthétique, vous possédez un permis de conduire, vous maîtrisez parfaitement la langue française.

N'hésitez pas, appelez-nous afin que nous puissions vous donner toutes les informations que vous désirez:

058 331 31 63

PREDIGE SA
Ressources Humaines, Rue de Cossonay 196, 1020 Renens
E-mail: info@predige.ch
Visitez notre site: www.predige.ch



Fraporlux Swiss SA, Porrentruy, recherche

Un mécanicien responsable atelier de mécanique

Fabrication de l'outillage de production, assurer le suivi des pièces en sous-traitance, ainsi que le contrôle de qualité.

Profil recherché: la connaissance du cadran serait un atout, capacité de travailler de manière autonome, dynamique, motivé et flexible.

Entrée en fonction: de suite ou date à convenir.

Faire offre à: Fraporlux Swiss SA, La Colombière 95, 2900 Porrentruy.
Renseignement M. Patrick Poulle, 032 465 94 30

014-201541



Pour un de nos clients, travaillant dans le luxe, situé à La Chaux-de-Fonds, nous recrutons:

Un Concepteur 3D et Méthodiste

Missions:

Mettre en forme sous logiciel 3D les designs réalisés par la société afin de disposer de plans complets permettant l'usinage et l'assemblage de composants. Créer les articles, nomenclatures et gammes des produits considérés dans le module gestion de production. Identifier en amont les problématiques qualités afin de préparer les gammes de contrôle.

Profil:

Maîtrise des logiciels courants 3D, de la fonction méthode et de l'approche qualité. Expérience exigée dans l'horlogerie ou le luxe. Autonome, soucieux du travail d'équipe, minutieux, opérationnel de suite. Poste à pourvoir sous 2 mois environ. Horaire journée et à temps plein.

Merci d'envoyer vos dossiers complets par courrier à l'adresse suivante:

Service RH
Jambe Ducommun 6a, 2400 Le Locle ou par mail à l'adresse suivante: recrutement@dnsa.ch

132-225124

Entreprise horlogère, leader dans son domaine recherche un(e)

Responsable développement produit

Vos tâches:

- Recherche et développement des produits horlogers.
- Suivi des projets de A à Z, de la création jusqu'à la commercialisation.

Votre profil:

- Ingénieur EPFL/ETH/ECAL ou équivalent.

Le lieu de travail se situe dans le canton de Neuchâtel.

Veuillez transmettre votre dossier complet sous chiffre M 028-638370, à Publicitas SA, case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1.

028-638370



Mandaté par plusieurs de nos clients, nous recherchons :

Haut du canton de Neuchâtel :

- 1 Charpentier
- 1 Ferblantier
- 1 Chauffagiste

Bas du canton de Neuchâtel :

- 1 Charpentier & 1 Technicien Charpentier
- 2 Ferblantiers
- 1 Chauffagiste & 1 Installateur Sanitaire
- 2 Paysagistes

Nord-Vaudois :

- 1 Charpentier & 1 Technicien Charpentier
- 1 Ferblantier
- 1 Chauffagiste & 2 Installateurs Sanitaire
- 2 Paysagistes
- CFC ou titre équivalent dans l'un de ses domaines,
- 3 à 5 années d'expérience.
- Permis et voiture indispensable.

Contactez : **Hervé Borne : 032 / 910 03 60**

Lionel Tharin : 024 / 424 24 40

Pour + d'informations ou envoyer votre dossier complet qui sera traité en toute confidentialité.

BM-EMPLOI SA

Av. Léopold-Robert 50-52
2301 La Chaux-de-Fonds

Av. Haldimand 2
1401 Yverdon-les-Bains

cdf@bm-emploi.ch

yverdon@bm-emploi.ch

www.bm-emploi.ch

BUREAU D'INGENIEURS

M. JOBIN SA

INGENIEURS CIVILS EPF/SIA

Nous sommes un bureau d'ingénieurs civils actif dans les secteurs des structures, bâtiments, ouvrages d'art, travaux spéciaux, génie civil, travaux publics, alimentation en eau, épuration des eaux, gestion des eaux, environnement et aménagement du territoire. Les mandats en cours ainsi que les perspectives d'avenir nous conduisent à rechercher:

Un ingénieur EPF ou HES spécialisé en structures

Nous offrons:

- les prestations d'une entreprise moderne et dynamique
- des perspectives d'avenir intéressantes

Entrée en fonction:

de suite ou à convenir

Lieu de travail:

Delémont et / ou Le Noirmont

Renseignements: Jean Jobin ou Sébastien Durieux

Tél. 032 422 43 03

Postulation:

Votre dossier de candidature avec les documents habituels est à adresser à:

M. Jobin S.A.
Ingénieurs civils EPF / SIA
11, Rue du 24-Septembre
2800 DELEMONT

014-201634

La CCAP, institution de droit public d'assurances sur la vie, engage pour le 1^{er} décembre 2009 ou date à convenir

Un(e) responsable du service des assurances individuelles (3ème pilier)

Votre mission:

- Gestion administrative et technique du portefeuille (de l'offre au bouclage annuel)
- Contacts avec la clientèle, le service de vente et les courtiers
- Organisation du service et coordination avec les autres départements
- Suivi des processus internes

Profil souhaité:

- Expérience confirmée dans l'assurance sur la vie
- CFC d'employé(e) d'assurances, de commerce ou équivalent
- Parfaite maîtrise du français et des outils bureautiques traditionnels
- Sens de l'initiative et de l'organisation
- Flexibilité, esprit d'équipe et motivation

Nous offrons:

- un travail varié dans une petite équipe, souple et dynamique
- une rémunération correspondant aux exigences du poste

Les offres de service, avec curriculum-vitae et copies de certificats sont à adresser au directeur de l'institution, Monsieur Raymond Chuat, rue du Môle 3, 2001 Neuchâtel.

028-638371/DUO

La commune de Tramelan met au concours pour le mois d'août 2010 une place d'apprentissage

d'employé(e) de commerce

dans les services de l'administration communale (durée de l'apprentissage: 3 ans).

Les offres manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae et des copies des derniers bulletins scolaires, sont à adresser au Conseil municipal, Hôtel de Ville, 2720 Tramelan, jusqu'au lundi 12 octobre 2009.

La Chancellerie municipale se tient volontiers à disposition pour tous renseignements complémentaires (032 486 99 99).

Tramelan, 17 septembre 2009

LE CONSEIL MUNICIPAL

WERTHANOR

FABRIQUE DE BOÎTES ET BRACELETS DE MONTRES

WERTHANOR est une société active dans le milieu horloger haut de gamme, dans le domaine de la conception et la réalisation de boîtes et de bracelets de montres, destinés à des clients prestigieux.

Pour renforcer notre département technique, nous cherchons

des constructeurs en habillage horloger

Votre profil:

Vous êtes de formation technique et vous avez au minimum 5 ans d'expérience dans le domaine de la construction de l'habillage horloger. Vous connaissez la fabrication et vous utilisez un logiciel 3D, tel qu'Inventor. Nous vous offrons toutes les conditions nécessaires pour vous épanouir.

Votre mission:

Vous participez à la conception des produits et à la réalisation des dossiers techniques. Votre esprit de synthèse, d'analyse et de créateur vous donne les outils nécessaires pour développer des produits techniques fiables et réalisables.

un coordinateur technique ou industriel

Votre profil:

Vous êtes de formation technique et vous avez au minimum 5 ans d'expérience dans le domaine de l'habillage horloger. Votre esprit de communication vous donne l'aisance de travailler en étroite collaboration avec tous les départements de la fabrication. Rigoureux, polyvalent et organisé, vous possédez un bon sens pratique et aimez travailler aussi bien en équipe que de manière autonome.

Votre mission:

Vous participez à la réalisation des gammes de fabrication au moyen de la GPAO. La maîtrise d'un outil informatique 3D vous permet de concevoir les outillages pour la fabrication. Vous proposez également des solutions face à l'analyse des problèmes techniques.

Si vous êtes intéressé(e), nous vous invitons à nous faire part de vos motivations en adressant votre dossier de candidature à

**Werthanor SA, Service des ressources humaines,
case postale 287, 2400 Le Locle.**

132-225224/DUO

THE COMPANY

Philip Morris International (PMI) is the leading international tobacco company, with seven of the world's top 15 brands, including the world's number one brand. PMI has more than 75,000 employees and its products are sold in approximately 160 countries. The Company held an estimated 15.6% share of the international cigarette market outside of the United States in 2008. PMI is an Equal Opportunity Employer. For more information, see www.pmitl.com.

To strengthen our PMI Operations - New Product Development – Applied Cigarette Research (ACR) Department based in Neuchâtel, Switzerland, we are looking for a:

ENGINEER – CIGARETTE DESIGN

THE POSITION

The successful candidate will join the New Cigarette Design team to participate in complex cigarette engineering projects, leading the structural design of the product, from idea generation to completion, to meet or exceed current and future Adult Consumer high expectations. Activities require understanding & utilization of fundamental concepts in Chemistry & Physics applied to cigarettes, its materials and properties. In this regard, a specific training and learning programs will be provided, in order to complete education in the area.

The successful candidate will work in close contact with Tobacco & Smoke Chemists, materials scientists and in collaboration across multiple departments including, Product Management, Cigarette Component Development, our world wide Product Development Clusters organizations, Engineering and other related Operations departments.

THE PERSON

Education

- You have a Bachelor or Master degree in engineering or science (Chemistry, Biochemistry or Food Science is an asset).

Work experience

- You have two to five years functional experience in related areas such as Product Development, cigarette design, engineering, QA and project management.

Additional skills and knowledge

- You have a good understanding of all aspects of cigarette manufacturing, measuring techniques and statistical methods.
- You have strong analytical, learning and creative thinking capabilities.
- You have good organizational and project management skills.
- You are fluent in oral and written English. Knowledge of French, German or other languages would be an asset.
- You are teamwork and customer service oriented.
- You are a self-motivated person with good communication and presentation skills.
- You are able to work on multiple projects in parallel.

We offer an excellent salary and benefits package as well as relocation allowance (where appropriate).

If you match our profile and you are interested in joining this dynamic team of professionals, please reply to our on-line recruitment site www.pmicareers.com

028-638167

PHILIP MORRIS
INTERNATIONAL

LE SPORT SUR LE WEB

S'informer en continu.

Voir ou revoir des émissions et des photos.

Consulter des articles, des reportages et des archives. Toutes les émissions de Canal Alpha en qualité numérique. L'intégralité du contenu des quotidiens L'Express et L'Impartial.

Rendez-vous sur arcinfo.ch



ARCINFO.CH
EN LIGNE, ENSEMBLE

www.arcinfo.ch

Buderus

Afin de renforcer notre équipe du service après-vente, nous recherchons de suite ou à convenir, un:

**Technicien de service
pour la région de Neuchâtel
La Chaux-de-Fonds
et
Technicien de service
pour la Côte / Vaud**

Notre choix se portera sur des personnes motivées et engagées.

Votre mission:

- Mise en service de chaudières à mazout, gaz et énergies renouvelables.
 - Mise en service de régulations
 - Dépannages
 - Suivi des contrats d'abonnement
 - Renseignements à la clientèle
 - Service de piquets

Pour cette fonction, nous attendons des collaborateurs dotés d'un CFC de monteur en chauffage et de préférence du brevet ARPEA ou CC.

Buderus



Entreprise active dans l'habillage horloger, cherche un

UN RESPONSABLE BUREAU TECHNIQUE (H/F)

Vos tâches:

En contact direct avec le client, vous développez et construisez ensemble les nouveaux produits. De la réalisation des plans à la validation des prototypes vous conduisez l'avancement du projet. Grâce à vos compétences professionnelles, vous êtes à même de soutenir la production par le développement d'outils spécifiques.

Votre profil:

- Vous disposez d'une formation d'Ingénieur en microtechnique HES ou formation équivalente
 - Vous pouvez justifier d'une bonne expérience dans l'habillement horloger
 - Vous maîtrisez l'outil CAO SolidWorks
 - Vous êtes autonome, organisé et rigoureux
 - A l'aise dans les contacts, vous faites preuve d'ouverture avec vos interlocuteurs.

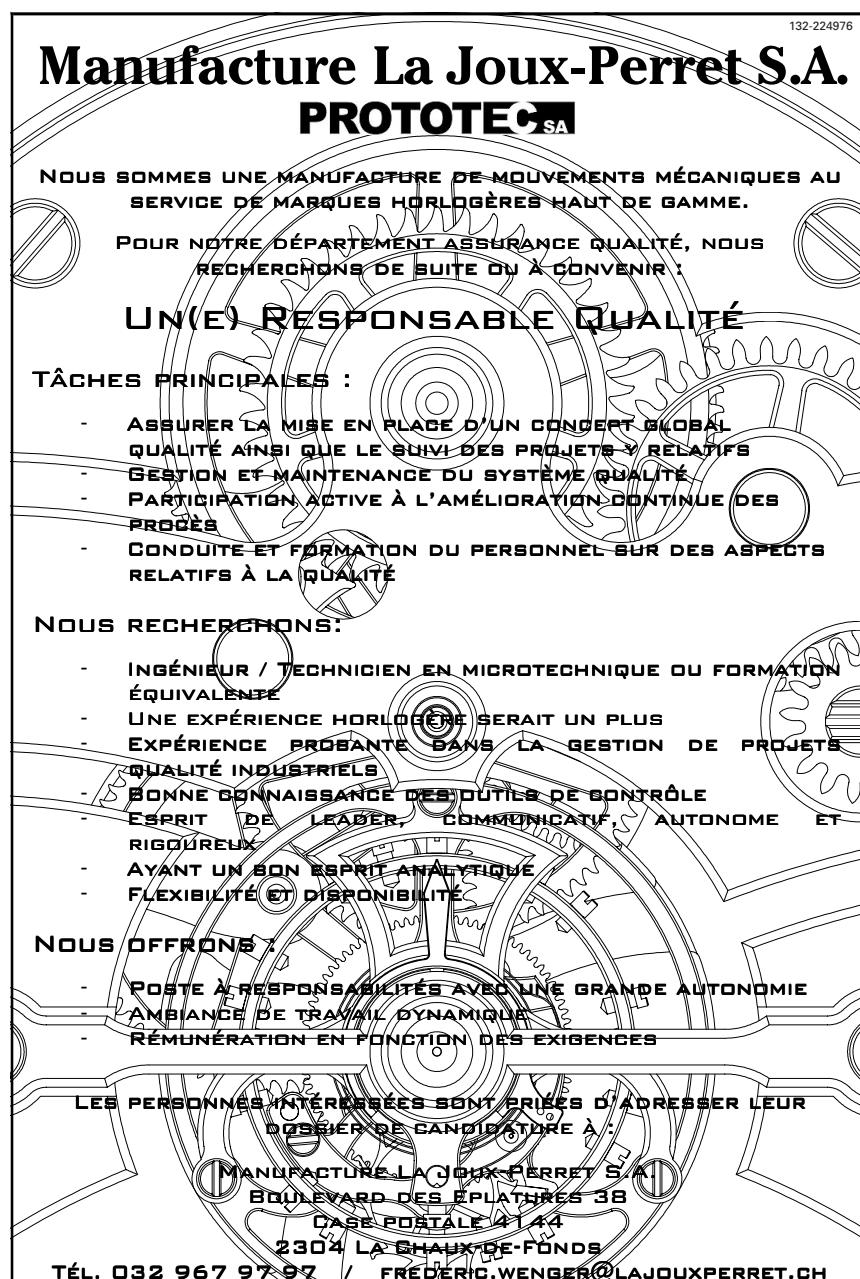
Nous offrons:

- Une activité variée au sein d'une équipe compétente et motivée
 - Un salaire correspondant aux aptitudes du candidat
 - Toutes les prestations d'une entreprise conventionnée

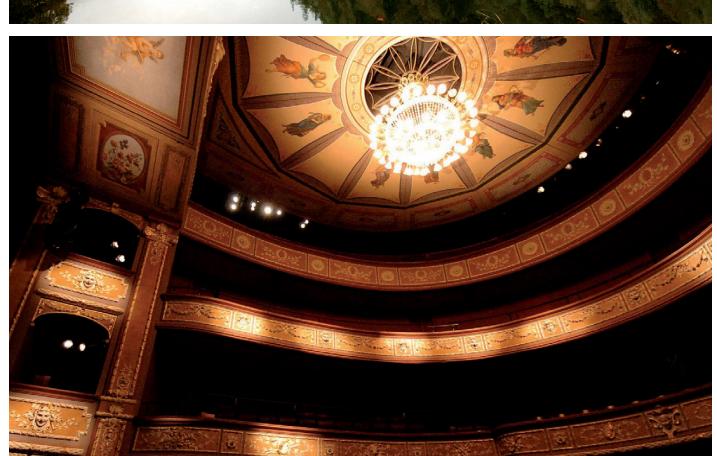
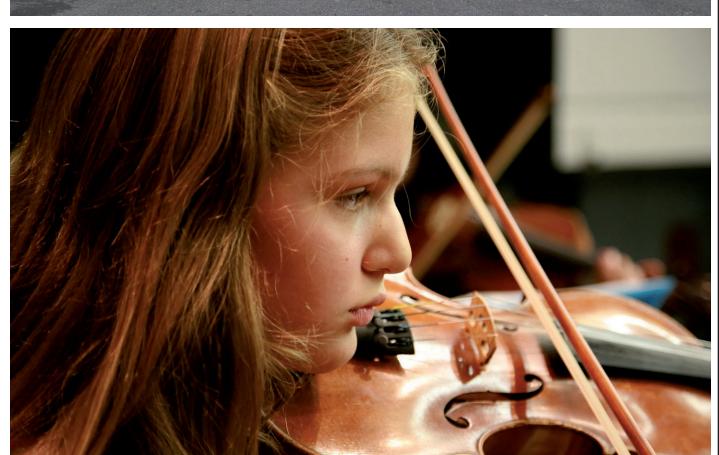
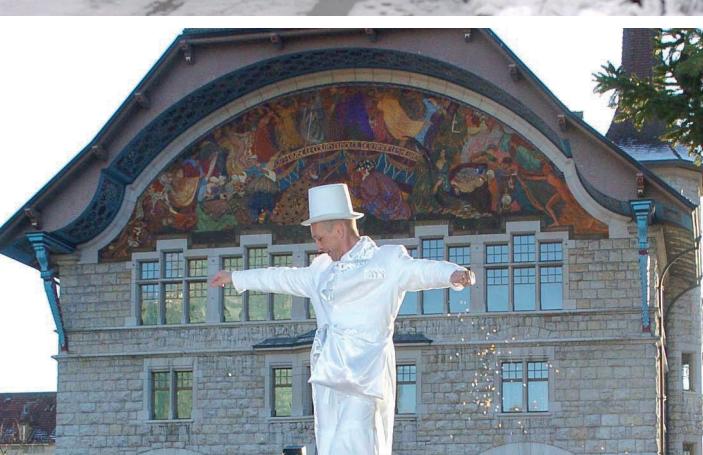
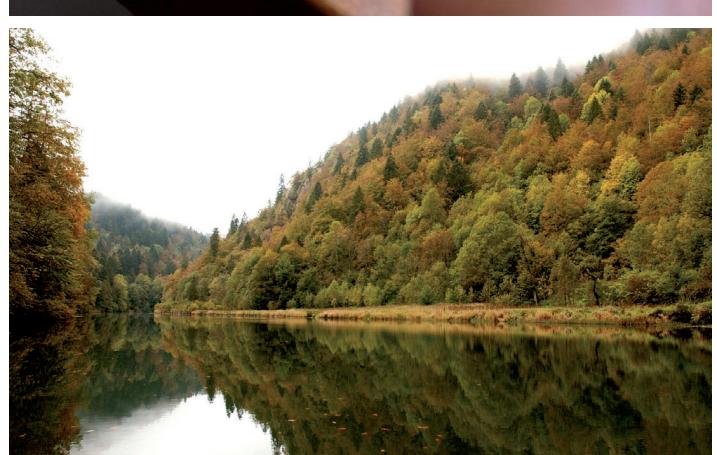
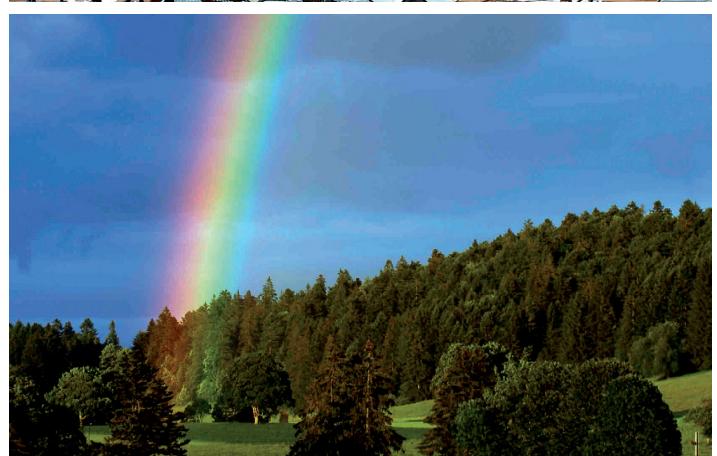
Entrée en fonctions:

- A convenir

Les personnes intéressées adresseront leur offre accompagnée des documents usuels sous chiffre D 132-225118, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1



Notre quotidien,
c'est vous.



L'Impartial

www.arcinfo.ch

